



SEGOVIA / 11

Un grupo de 177 alumnos de bachillerato comienzan con normalidad la última selectividad Logse



SEGOVIA / 14 Y 15

Entretenida y amena becerrada en la festividad de los camareros, Santa Marta



NACIONAL / 29 Y 30

Zapatero pierde sus apoyos y Rajoy afirma que la subida de impuestos no acabará con la crisis



La 'roja', mundialista

Directos al Mundial 2010. La selección española de fútbol consiguió ayer sellar el billete al Mundial 2010 de Sudáfrica con una victoria ante la débil Estonia, a la que tumbó con goles de Cesc Fábregas, Santi Cazorla y Juan Mata en el estadio Romano de Mérida, ante 15.000 espectadores. La 'roja' ya es mundialista, campeonato al que acudirá como favorita por su brillante triunfo en la Eurocopa y por su impecable rumbo al Mundial, una vez olvidado ya el disgusto de la Confederaciones. / FOTO: EFE

DEPORTES34Y35

► AYUNTAMIENTO

Las obras de remodelación de José Zorrilla complican el tráfico en la ciudad

► La escasez de opciones para pasar en coche desde la zona Oriental a la Occidental de la ciudad colapsan vías como la avenida Juan Carlos I o la calle Ortiz de Paz ► Los problemas pueden incrementarse a partir de hoy con el inicio del curso escolar

SEGOVIA6 Y 7

► AGUA

El bajo nivel del Pontón obliga a usar los acuíferos

La escasez de precipitaciones y las bajas reservas de agua del Pontón Alto han forzado al Ayuntamiento a hacer uso de los acuíferos de Madrona para abastecer a la capital. El Gobierno local ha pedido a los segovianos que hagan un uso racional del agua.

SEGOVIA9

Y ADEMÁS...
145 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

MUNICIPAL

El Ayuntamiento activa el plan ante la gripe A para sus 546 trabajadores

El Ayuntamiento anunció ayer la puesta en marcha del Plan de Actuación ante la Gripe A con el que pretende aclarar dudas y difundir las recomendaciones de prevención ante la enfermedad a sus 546 trabajadores.

SEGOVIA8

OBRA PÚBLICA

Fomento invirtió 14 millones de euros hasta marzo

El consejero de Fomento, Antonio Silván, visitó ayer Cabezuela para inaugurar las obras de la Plaza de España y la calle de La Iglesia.

SEGOVIA16

EUROBASKET 2009

España se clasifica para la segunda fase tras derrotar en la prórroga a Eslovenia

DEPORTES36

CRISIS

La venta de viviendas marca un mínimo histórico al caer el 31% respecto a 2008

ECONOMIA38



Consigue el viernes 11 en Riaza y el sábado 12 de septiembre en El Espinar

GRATIS

tu sombrero de fiestas con El Adelantado y Caja Rural de Segovia.

Exclusivo en Riaza y El Espinar



EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de los segovianos



Un gasto mínimo

www.casper.es

Un **GRAN** ahorro

EL AGUA es **VIDA!**

... No la malgastemos

CASPER, S.L.
SANEAMIENTOS Soluciones óptimas para ahorrar en la factura de agua

Aireador de agua

ART. 20111
AIREADOR IN 3041

ART. 20111
AIREADOR IN 3041

UN DÍA COMO HOY...

EFEMÉRIDES|

1992.- Lanzado al espacio, desde la Guayana francesa, el Hispasat, primer satélite español de comunicaciones.

1994.- La tenista española Arancha Sánchez Vicario gana el Abierto de EEUU, su tercer 'grand slam', frente a la alemana Steffi Graf.

1998.- El ex ministro español del Interior, José Barrionuevo, y el ex secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, ingresan en la prisión de Guadalajara por el secuestro de Segundo Marey (1983).

2002.- Isabel García Lorca obtiene, a título póstumo, el Premio Comillas de Biografía, Autobiografía y Memorias por 'Recuerdos míos'.

2003.- Anna Lindh, ministra sueca de Exteriores, es apuñalada en Estocolmo y muere horas después.

2005.- La película 'Brokeback Mountain' ('En terreno vedado'), del taiwanés Ang Lee, consigue el León de Oro del Festival de Venecia.

2006.- VI Cumbre UE-Asia (Helsinki) sobre comercio, cambio climático y seguridad regional.

2008.- El mayor acelerador de partículas del mundo se pone en marcha con éxito en el Laboratorio Europeo de Física de Partículas (CERN).

NACIMIENTOS|

1941.- Christopher Hogwood, director de orquesta británico.

1943.- Antonio Morales 'Junior', cantante español.

1945.- José Feliciano, cantautor puertorriqueño.

1947.- José Miguel Echávarri, director de equipo ciclista.

1953.- Amy Irving, actriz norteamericana.

1966.- Jordi Tarres, campeón español de motociclismo.

1969.- David Trueba, director de cine y guionista español.

DEFUNCIONES|

1979.- Fallece Agostinho Nieto, presidente angoleño.

1983.- John Vorster, estadista sudafricano.

1984.- Ismael Merlo, actor español.

1986.- Rafael Gil, director español de cine.

1990.- Samuel Kaneyon Doe, presidente de Liberia.

1994.- José María Alfaro, diplomático y escritor español.

1996.- José Tarín Iglesias, periodista y escritor español.

1999.- Alfredo Kraus, cantante español.

2002.- José Luis Massera, matemático uruguayo.

2005.- Hermann Bondi, autor de la teoría cosmológica del universo estacionario.

SEGOVIA, DESDE FUERA|

TERESA SANZ

Desde Valladolid



Tradiciones que cambian

HAY QUIEN TODAVÍA se piensa que en Valladolid la fiesta grande es el día de San Mateo, o sea, a finales de septiembre. Pues no. Hace unos pocos años lo cambiaron porque impecablemente llovía, y trocaron al evangelista por la Virgen de San Lorenzo, que pasaba por el mes de septiembre lo mismo que el Pisuerga por ya se sabe dónde. A mí eso me parece una prueba de que las tradiciones, si no van con los tiempos, se pueden y se deben cambiar, y que no pasa nada, al contrario, hay encuestas que apuntan que los pucelanos son ahora mucho más felices y cogen menos resfriados.

Como yo llevo un poco menos de quince años, me creía que en Valladolid lo de los peñistas era de abolengo, pero resulta que no, que más o menos nacieron por aquella época, aunque ahora son más de 6.000, se dedican a reventar récord guiness -de número de gente lamiendo helados, inflando globos o chupando chupa-chups- e incluso la peña de más reciente creación, “Mayores en marcha”, para los que superan los sesenta, está promovida por el ayuntamiento. Así que las hordas de personal en plan baño, con camisetas de colorines y pañuelos violetas, el color capitalino, se multiplican. También, pese a las recomendaciones del primer edil, siguen viéndose chavales con carritos de supermercados rellenos de bidones de cinco litros, pero no de agua, sino de calimocho, porque ya se sabe que la juventud es bastante refractaria a lo de preservar su salud, porque se cree, en esencia, eterna.

Para un segoviano, algo seguramente llamativo del programa de fiestas de Valladolid es que no está precedido por esa

costumbre no sé si ancestral de premiar a unas chicas seguramente guapas, sanas y universitarias con un reinado o damiselado del festejo, vestirlas y maquillarlas como si tuvieran quince años más y obligarlas a contestar cuestionarios que Espinete rechazaría por absurdos. Después del saludo del alcalde, el programa entra a saco, y eso significa multiplicar el de mi tierra casi por diez, más o menos en relación a la población. Hay que buscar con lupa a los gigantes y cabezudos, que a mí me molan pero veo en preocupante caída libre: en tiempos había que madrugar para verlos, ahora en Segovia salen un par de veces hacia las doce y en Valladolid aparecen a las seis y media de la tarde, así que o se sindican o pronto serán carne de centro comercial. Hay verbenas y conciertos de los caros en la Plaza Mayor, y gratis. Hay una cosa multitudinaria que se llama party dance con chicos y chicas, a medio camino de el Circo del Sol y Locomía, que bailan los ritmos de pinchadiscos con nombres raros. Hay un ferial junto al estadio bien montado y bastante ordenado, sin ese étnico mercadillo paralelo que se monta en Nueva Segovia. Hay fuegos artificiales bastantes noches, y verlos estallar sobre el marco del río y sus puentes de verdad que me emociona.

Y los toros. Durante estos días, las terrazas de los bares que rodean la plaza, tranquilos remansos de familias con niños forofos de la fanta y las patatas fritas, se ven invadidas por aficionados normales con cojín y también amplias muestras del pijerío local con overbooking de ositos de Tous y la CH de Carolina Herrera. También hay algunos números de la

policía, pero no para proteger a los toreros de Jose Javier Vázquez, sino para desanimar a los de la reventa, que siguen apostados a las puertas de la plaza con aire de “pa chulo, yo”.

Aunque últimamente ha perdido fuele, unida desde hace 75 años a las fiestas está la Feria de Muestras, que en tiempos era escaparate de novedades internacionales y que hoy, cuando la tecnología más puntera te la venden los kiosqueros con el periódico, no sabe muy bien cuál ha de ser su camino. Este año había una propuesta interesante, llevar a los niños disfrazados de vaca y participar en el sorteo de leche para toda la familia durante un año.

Lo que pocos se pierden, porque además está incluido en el contrato laboral, es la Feria de Día. La cosa empezó con las casetas regionales, en las que dicho sea de paso la de Segovia es de las más visitadas, y desde hace unos pocos años más de cien bares y restaurantes sacan sus propias casetas a las calles. Como en Valladolid lo de acompañar la caña de pincho es un capricho de pago, 2,50 euros por tapa y vino les parece bastante ajustado. La tapa de moda de este año es “Obama en la Casa Blanca”, que lleva hojaldre, setas, patatas y un huevo. A veces te ponen un pincho exquisito y merece la pena; otras es una chorradilla sin más y sale caro. Al final, la comida es lo de menos, el espectáculo es observar a los grupos de compañeros de trabajo haciendo la obligada procesión por las casetas, e intentar averiguar quién es el que sistemáticamente se escaquea de pagar la ronda. Si es que en seguida se les nota...

TRIBUNA| JUSTO BRAVO MERINO

El barrio de Nueva Segovia

AL CUMPLIRSE los 25 años del inicio del denominado barrio de Nueva Segovia, es natural que los que trabajaron con ilusión venciendo muchas dificultades, y a base de muchos sacrificios, se sienten orgullosos de haber sido los pioneros y que con tesón y constancia vean logrado, en parte, el fruto de sus esfuerzos, ya que Nueva Segovia es un núcleo urbano, de los mejores de Segovia.

Esto me trae el recuerdo también de la construcción de la parroquia, centro vital y espiritual de los cristianos, la parroquia que por el bautismo nos hace hijos de Dios y nos alimenta con los demás Sacramentos, se realizó con la fe y el esfuerzo de sus vecinos y de otros que aunque pertenecían a otras parroquias contribuyeron a que el templo fuera una realidad.

Conozco un caso de una viuda, que de la exigua pensión (no serian más de 50.000 pesetas), ingresaba todos los meses 10.000 pesetas Y esto hasta llegar a 150.000 pesetas, quince mensualidades, hasta el día que la sorprendió la muerte.

Y esto sin pretender que la colgaran me-

dallas, de forma silenciosa, sin ostentación de ninguna clase. A imitación del óbolo de la viuda del evangelio.

Sé que a ella no la hubiera gustado el darlo publicidad pero pienso que estas obras se deben decir para que sirvan de estímulo y acicate para ser desprendidos y generosos.

Hoy al verla iglesia de la Resurrección del Señor me recuerda que alguien a base de privaciones, contribuyó a la construcción del templo. Ella no le vio terminado, pero le estará viendo en el cielo.

EL ADELANTADO.com

ENCUESTA DEL DÍA|

¿Cree que las pantallas llegarán a sustituir a los libros impresos en los centros educativos?

Sí.: 41%

No.: 58%

N.s./n.c.: 1%

* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

RANKING DE NOTICIAS|

Lo + valorado

LOCAL. González Herrero se ratifica en su denuncia contra Domingo Asenjo

CUÉLLAR. Javier Herrero debutó en Valladolid

DEPORTES. El CD Base comienza a dar forma a su nuevo proyecto

CUÉLLAR. El municipio ha ejecutado más del 90 por ciento de las obras del Plan E

PROVINCIA. Galán: “Este año ha salido todo bien, se ha llegado a los objetivos”

Lo + leído

LOCAL. González Herrero se ratifica en su denuncia contra Domingo Asenjo

ÚLTIMA PÁGINA. La muralla, a un solo dedo

LOCAL. Lucy, la mejor amiga de Rosa

DEPORTES. Tomando impulso

LOCAL. Un herido grave y otro leve en un accidente en Cantalejo



|CORRAL DEL MUDO| ANTONIO MADRIGAL

Esa mujer del ascensor...

LA MUJER DEL ASCENSOR estaba aquella mañana inmensamente sola, como siempre. Se la notaba la voz desmayada, y cuando yo me introduje en aquel habitáculo elevador ella me dijo con gran tristeza:

- Cerrando puertas...

¿Qué había querido decir con aquel "cerrando puertas" tan lacónico y tan afligido?... ¿Que ella cerraba las puertas de sus afectos y de su corazón al mundo entero pues había sufrido en sus carnes los reveses de un amor contrariado siendo víctima de un engaño afectivo cruel?...

¿En cualquier caso yo no era culpable de nada!... Yo sólo quería ayudarla en su soledad, aunque confieso que también aquella voz de mujer había comenzado a desequilibrarme... ¿Me estaría yo enamorando como un tonto de una voz solamente?... Pero... ¿Qué voz la de aquella voz del ascensor!... Oyéndola se imaginaba uno todo lo demás de ella, seguramente unos grandes, profundos y húmedos ojos negros como el brocal de un pozo y un cabello lacio, largo y negro como el azabache y el misterio de una noche estrellada...

En aquel ascensor solo estábamos presentes los dos, y cuando alocadamente iba yo a declararla mis sentimientos, ella con indiferencia y desapego me dijo, cortante:

- Primera planta...

¿Confieso que hubiera esperado otra manifestación!... ¿Por qué esa obstinación en ser tan

reservada, tan...suya?... Se diría que quería eludir voluntariamente cualquier efusividad conmigo, pues en el fondo ella sabía que yo algo conocía de su problema. "No importa - la dije en voz alta en la soledad de aquel ascensor metálico y frío marca Schneider- " ya se que no me quieres, que quieres a un desalmado miserable que te ha tratado como un trapo y luego te ha abandonado, defraudando así el inmenso amor que tú habías depositado en su abyecta persona... ¡Así sois las mujeres!... ¡Amáis a los que os tratan a patadas!... En cambio yo, que me paso el día encerrado en la soledad de este ascensor suplicando caerte un poco bien, soy rechazado de continuo, porque ¡no lo niegues!, aunque nada dices en concreto, yo noto tu gélida indiferencia hacia mí, yo que soy una persona buena, humilde y trabajadora, aunque sé de sobra que no puedo aspirar a tu gran amor pero... quizá sí a ser tu mejor amigo y confidente... y ¿quién sabe?... más tarde, con tanto sube y baja, a lo mejor

podieras sentir por mí un...

- Abriendo puertas... -dijo ella con un tono que (me pareció) de cierta esperanza...

¿"Abriendo puertas" quizás signifique "abriendo posibilidades" a una relación auténtica conmigo?... De todas formas por qué hablaba aquella mujer siempre con gerundios y no en presente de indicativo, como hace todo el mundo?... Aquellas esperanzas eran infundadas, pues acto seguido dijo ella con sequedad, como zanjando la cuestión:

- Cerrando puertas...

Y sin dejar lugar a réplicas:

- Subiendo...

¿Ah, sí? - la dije yo airado y despechado- ¿Con que es eso? ¿Con que yo te parezco poca cosa y quieres subir y subir en la escala social del dinero, la política, la fama y la nobleza?... ¡Pues vete! ¡Sube de una vez y estréllate, mujer esquivia! ¡Sube y sube, que más dura será la caída!, y entonces... ¿Quién te tenderá su mano?... ¿Quién, solícito, te prestará su hombro para que llores tu infortunio?...

El Mudo me ha dicho que la mujer del ascensor no me conviene:

- No te conviene Antonio. El amor te impidió ver que ella vive encerrada en un pequeño altavoz, quizás a causa de un contrato laboral leonino, y la claustrofobia la ha vuelto neurasténica. Debes subir la escalera de tu trabajo a pie, y ello te robustecerá los pulmones, el astrágalo, el calcáneo, la rótula y el ligamento cruzado anterior.

|EL PUNTO| APULEYO SOTO

La vuelta de la infancia



AHORA QUE LOS NIÑOS regresan a la escuela, en ese rueda-rueda en movimiento continuo que es la infancia, como si fueran/fuéramos pájaros de fuego necesitados de volver al nido protector y aprendiz de cuando en cuando, recibo con gozo el "Pequeño cuaderno de nostalgias (1990-2003)" que me envía el poeta malagueño y director del Instituto Cervantes de Fez, Marruecos, Salvador López Becerra, a quien tanto quiero, admiro y sigo.

Se trata de un opusculo muy cuidado en su diseño, en el que evoca las figuras familiares de la abuela, la madre, los hermanos y los tíos en sus vivencias infantiles juveniles de la Ciudad del Paraíso, como así de bien le definiera a Málaga el Nóbel Vicente Aleixandre.

Escribe Salvador con letras de oro y emoción juanramoniana: "Cuando chiquillo, en temprana adición poética, yo miraba con asiduidad el algodónado cielo azul... La ilusión me instalaba jugando, entre albinas nubes algodonosas diáfanos, con el niño-dios...A pesar de que mis huesos están más viejos y apaleados, nada ha cambiado desde entonces".

Muden el sur del sur por Segovia o Castilla entera y se verán a sí mismos retratados en el paisaje de la infancia.

"Pequeño cuaderno de nostalgias" es solo y todo eso, un cuaderno, el cuaderno número 21 de la colección AEDO de Poesía, cuyo editor Jon Gonper, creador del Centro de Estudios Literarios y de Arte de Castilla y León (CELYA), ha publicado junto a otras joyas literarias de autores tales como Antonio Colinas, J.A. González Iglesias, Pepe Hierro, Pablo García Bena, Jaime Siles, Francisco Pino o Luis Alberto de Cuenca. Con esos altos vates contemporáneos se codea Salvador López Becerra, que, mientras los niños vuelven al cole, él retorna a su Torre-palomar árabe con este libro preciosista y precioso.

¡Oh, Infancia! ¡País del Eterno Retorno, Cuaderno de Bitácora con el que sorteamos los procelosos procesos de la existencia, Libro de los Sueños, en el que aprendimos a escribir y vivir, que para algunas personas, como Salvador López Becerra, ensanchador de la lengua castellana en tierras marroquíes, son una y la misma cosa! O sea, la felicidad: "la orgía perpetua".

Galeria

AFRICA
en
LA CASA DEL SIGLO XV
Segovia

Visite este lugar mágico, arte africano, objetos decorativos, collares.
Sea, además, solidario. Su compra ayuda a muchos.

CALLE JUAN BRAVO 32, SEGOVIA. TELÉFONO 921 461 898.
ABIERTO DE MARTES A DOMINGO

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ALBERTO BENAVENTE

Un sol abrasador

Éste está siendo un largo y caluroso verano. Las mañanas de los encierros se hacen en ocasiones, como en el que se celebró ayer en Pedraza, difíciles de soportar si no es debajo de una buena sombra, aunque no siempre es fácil encontrar un lugar en el que darse un respiro del sol abrasador. Sin embargo, la mente humana es, en ocasiones, sorprendente y consigue que nos demos cuenta de utilizar como medio, para conseguir ciertos objetivos, lo que en un principio está destinado para algo muy distinto.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





MUSEO RODERA ROBLES

MUSEO RODERA ROBLES.
SEGOVIAExposición sobre el
fotógrafo Jesús Unturbe

El museo de la Fundación Rodera Robles expone en sus instalaciones de la calle San Agustín, en Segovia, la muestra "Jesús Unturbe, fotógrafo pictorialista segoviano" hasta el día 30 de octubre. (Foto: Alberto Benavente)



FIESTAS

Fiestas locales
en los pueblos

Hoy jueves, día 10, festejan a San Nicolás en el municipio de Fuentepiñel y mañana, día 11, al Santo Cristo de Lumbreras en Lastras del Pozo y las fiestas patronales en Valledado. El sábado, día 12, celebran el Dulce Nombre de María en Uruñeas

UN PASEO
POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

10 septiembre de 2009
Faltan 113 días

Santoral

Santos: Ntra. Sra. de las Maravillas, Nicolás de Tolentino, Pulqueria y Clemente.



TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN AUTOBUSES . .921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN .921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS DE ERESMA .921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. Mª LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008



EXPOSICIONES

Los reinos de la astronomía

'Los reinos de la astronomía. La herencia de Alfonso X' es el título de la exposición de objetos y paneles explicativos que puede visitarse en el Alcázar hasta el 30 de septiembre.

ALCÁZAR

'Retrospectella'

Las paredes del Bar Santana acogerán hasta el próximo 15 de septiembre una exposición retrospectiva de la artista Estrella García. La muestra recibe el nombre de 'Restrospectella'.

BAR SANTANA

Coty Bendahan

Hasta el 30 de septiembre podrá visitarse esta exposición de pintura en la casa de Abraham Seneor, C/Judería Vieja, 12. El horario de apertura es de lunes a viernes de 10.00 h. a 14.00 h.

CASA DE ABRAHAM SENEOR

Segovia pintada por 3 artistas africanos

La exposición pictórica que puede visitarse en la Casa del Siglo XV, en la que Pierre Nikiemá, Amodou Hampaté y Mbaye Ndoye, tres de los alumnos del curso de 'Pintores Pensionados', muestran su particular visión de Segovia. Abierta hasta el 10 de octubre.

CASA DEL SIGLO XV

Le Corbusier en la India

Hasta el 8 de octubre, y en horario de 10.00 h. a 14.00 h., podrá visitarse en el Colegio Oficial de Arquitectos de Segovia una reproducción de dibujos y fotografías realizadas por Enric Miralles y Elías Torres en su visita a la arquitectura de Le Corbusier en Chandigarh y Ahmedabad en 1992.

COLEGIO DE ARQUITECTOS DE SEGOVIA

Taller Municipal de Fotografía

Muestra fotográfica del final del curso de los trabajos realizados por los alumnos del Taller Municipal de Fotografía 'José M' Heredero' de Segovia. Hasta el 30 de septiembre.

HORIZONTE CULTURAL

Esperanza Martín

Esperanza Martín, del grupo Tché, ofrece una muestra de sus últimas creaciones, en las que la tela y la técnica mixta dan como resultado una colección de gran vitalidad y colorido. Durante el mes de septiembre en la librería Atenea.

LIBRERÍA ATENEA

Vanessa Estefa

Muestra '30 acuarelas', de Vanessa Estefa, en la sala Montón de Trigo, Montón de Paja. Hasta el 30 de septiembre.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Esteban Vicente

Muestra 'Esteban Vicente. Una visión poética'. Hasta el 13 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO 'ESTEBAN VICENTE'

Sobre Jesús Unturbe

Exposición 'Jesús Unturbe, fotógrafo pictorialista segoviano'. Hasta el 30 de octubre.

MUSEO RODERA ROBLES

Ana María Herrero

Hasta el 30 de septiembre puede verse en el Palacio de la Floresta una colección de trece



CULTURA



Nuevo centro en La Losa. El delegado territorial de la Junta de Castilla y León en Segovia, Luciano Municio, y el presidente de la Diputación Provincial, Javier Santamaría, junto a la alcaldesa de La Losa, Sara Dueñas, presidieron ayer la inauguración de las nuevas instalaciones del centro cultural y social de dicho municipio. El acto coincidió con la celebración de las fiestas patronales en honor a Ntra. Sra. de Cepones. (Foto: El Adelantado)

dibujos a carboncillo realizados por Ana María Herrero Vara bajo el título 'Las Miradas'. Lunes, de 9.00 h. a 18.00 h., y de martes a sábado, de 9.00 h. a 22.30 h.

PALACIO DE LA FLORESTA

Sebastián

Óleos y acrílicos de Segovia y Madrid, de Sebastián. En el rte. Bon Appetit (c/ Infanta Isabel). Hasta el 30 de septiembre.

RTE. BON APPETIT

Victoria Yubero

La muestra pictórica de M. Victoria Yubero en la Sala de las Caballerizas, podrá admirarse hasta el 13 de septiembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Miguel Arribas

Durante el mes de octubre se podrá disfrutar de la muestra de arte digital del artista diseñador segoviano Miguel Arribas en la chocolatería del Real Sitio de San Ildefonso.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. CHOCOLATERÍA

Colección Laguna-Lomillos

Hasta el 17 de enero de 2010 podrá verse en el Museo Tecnológico del Vidrio una exposición que muestra una de las colecciones privadas de vidrio de La Granja más importantes, la del empresario segoviano Eleuterio Laguna.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Gemma Pascual y Montse del Campo

Las segovianas Gemma Pascual (natural de Coca) y Montse del Campo (de Carbonero el Mayor), artistas multidisciplinares integrantes del grupo fotográfico GF2.0 exponen hasta el día 13 de septiembre en la Feria Interna-

cional de Arte Open Art Fair, en la localidad de Utrech.

UTRECH (HOLANDA)



CINE

Programación en salas Artesiete

Sala 1. Gamer. Mayores 18 años. 95 m. De lunes a jueves: 18.20, 20.20 y 22.20 h. Viernes: 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h. Sábado: 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h. Domingo: 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h. **Sala 2. Qué les pasa a los hombres.** 7 años. 132 m. De lunes a jueves: 19.00 y 21.30 h. Viernes: 19.00, 21.30 y 00.00 h. Sábado: 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h. Domingo: 16.30, 19.00 y 21.30 h. **Sala 3. American Playboy.** Apta. 98 m. De lunes a jueves: 18.20, 20.20 y 22.20 h. Viernes, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h. Sábado, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h. Y domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h. **Sala 4. Anticristo.** (18 años) 112 m. De lunes a jueves: 18.00, 20.10 y 22.20 h. Viernes: 18.00, 20.10, 22.20 y 00.30 h. Sábado: 16.00, 18.00, 20.10, 22.20 y 00.30 h. Domingo: 16.00, 18.00, 20.10 y 22.20 h. **Sala 5. Up. 3 dimensiones.** Apta. 96 m. De lunes a jueves: 18.05, 20.05 y 22.05 h. Viernes: 18.05, 20.05, 22.05 y 00.05 h. Sábado: 16.05, 18.05, 20.05, 22.05 y 00.05 h. Domingo: 16.05, 18.05, 20.05 y 22.05 h. **Sala 6. Expediente 39.** 13 años. 108 m. De lunes a jueves: 18.30, 20.30 y 22.30 h. Viernes: 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h. Sábado: 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h. Domingo: 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h. **Sala 7. Enemigos públicos.** 13 años. 141 m. De lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h. Viernes: 18.45, 21.30 y 00.15 h. Sábado, 16.00, 18.45, 21.30 y 00.15 h. Domingo: 16.00, 18.45 y 21.30 h. Miér-

Tu Boda,
UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO
¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!
CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...

LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
www.lacocinadesegovia.es

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: López Cuerdo. Corpus, 1.
MAÑANA: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. (Frente a la Academia de Artillería).
EI ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho de San Rafael.
OTRAS LOCALIDADES: Hoy están de guardia las

24 horas los despachos de las localidades de Cantalejo, Boceguillas y Navafría.
De 10,00 a 22,00 horas, estarán abiertas las oficinas de Fuentesauco, Mozoncillo, Nava de la Asunción y La Granja.
De 10.00 a 20.00 h., permanecerá abierta la farmacia de Villacastín.

Restaurante

Edulis

Menú diario. Los jueves COCIDO

921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

ENCINILLAS

(Aparcamiento propio)

coles, día del espectador. Programación del 4 al 10 de septiembre.

SEGOVIA. CINES ARTESIETE

Programación en salas Cinebox

UP (Apta). Sábado y domingo, 16.20 h. **Enemigos públicos** (13 años). Todos los días: 18.30 y 21.30 h. Viernes y sábados: 00.20 h. **Shorts la piedra mágica** (apta). Todos los días: 18.10 h. Sábados y domingos: 16.10 h. **Mapa de los sonidos de Tokio** (13 años). Todos los días: 20.00 y 22.10 h. Viernes y Sábados: 0.35 h. **Año uno** (13 años). Todos los días: 18.30, 20.30 y 22.30 h. Viernes y Sábados: 00.30 h. Sábado y domingo: 16.30 h. **Agallas** (18 años) Todos los días: 18.00, 20.10 y 22.20 h. Viernes y Sábados: 0.35 h. Sábado y domingo: 16.00 h. **Qué les pasa a los hombres** (7 años). Todos los días: 19.30 y 22.10 h. Viernes y sábados, 00.45 h. Sábado y domingo, 17.00 h. **Hazme reir** (13 años). Todos los días: 19.00 y 22.00 h. Viernes y Sábado: 00.50 h. y sábado y domingo, 16.00 h. **Gamer** (18 años). Todos los días: 18.15, 20.15 y 22.15 h. Viernes y Sábados: 00.15 h. Sábado y domingo: 16.15 h. **Pequeños invasores** (apta). Sábado y domingo: 16.00 h. **Resacón en las Vegas** (18 años). Todos los días: 18.00, 20.05 y 22.15 h. Viernes y Sábado: 00.35 h. Jueves, día del espectador. Programación del 4 al 10 de septiembre.

SEGOVIA. CINEBOX

MÚSICA

Audición de órgano

Mañana viernes, día 11, a las 19.30 h., audición de órgano en la iglesia parroquial de Lastras del Pozo a cargo de miembros de la asociación Correa de Arauxo, de Amigos del Órgano de Segovia.

LASTRAS DEL POZO. IGLESIA PARROQUIAL

OTRAS ACTIVIDADES

Difusión Cultural

Actividades patrocinadas por el Área Social y Cultural de la Diputación de Segovia. Hoy jueves, a las 22.00 h., danza con el Ballet Aerodance Flamenco Jazz en **Cabezuela**; a las 22.00 h., música popular con el grupo Mavia en la plaza de **Pedraza**; y a las 22.30 h., música moderna con Bolango Boy+Die Schubertiaden en el salón sociocultural de **Espirdo**.

VARIAS LOCALIDADES

Rastrillo Solidario

Los días 11 y 12 de septiembre, viernes y sábado respectivamente y a partir de las 17.30 h., rastrillo solidario en el Centro Multifuncional de José Zorrilla, 58, de la Iglesia Protestante Evangélica. En esta ocasión, la recaudación se destinará a la Asociación Amigos del Pueblo Saharaui de Segovia.

SEGOVIA. CENTRO MULTIFUNCIONAL

CONVOCATORIAS

Recepción de alumnado

El IES María Moliner de Segovia recibirá a su alum-

nado los próximos días con el siguiente horario en el salón de actos del centro: lunes 14 de septiembre, 11.30 h., 1º de ESO; 12.00 h., 2º; 12.30 h. 3º; 13.00 h., 4º; 13.30 h., todas la modalidades y cursos de Bachillerato. El día 21 de septiembre, a las 11.00 h., alumnos de los ciclos formativos de Grado medio y Programas de Cualificación Profesional Inicial. El día 28 de septiembre, a las 11.00 h., alumnos del turno diurno de los Ciclos Formativos de Grado Superior; y a las 18.00 h., los del turno nocturno.

SEGOVIA. VARIOS CENTROS

Centro de Educación de Adultos

Hasta el día 21 de septiembre está abierto el plazo de matrícula para todas las enseñanzas impartidas en el centro público de Educación de Personas Adultas ‘Antonio Machado’, en Segovia. Para los interesados en realizar los estudios de Secundaria y no puedan asistir todos los días a clase, el plazo finalizará el día 30 de este mes. Más información y matrícula, de 11.30 a 13.00 y de 19.30 a 21.00 h. en c/ Capitán Perreguer, 8. Tlf.: 921443877.

SEGOVIA. EDUCACIÓN DE ADULTOS ‘ANTONIO MACHADO’

Concurso Triartes en el Real Sitio

El objetivo de este concurso exposición es con seguir abolir cualquier discriminación, sea racial, sexual, religiosa, social... Los participantes pueden elegir tres disciplinas: pintura, escritura y fotografía. El plazo de recepción finaliza el 18 de septiembre y pueden entregarse en el Ayuntamiento del Real Sitio. Bases: www.realsitiodesanildefonso.com

AYUNTAMIENTO DEL REAL SITIO

Curso gratuito de formación de ‘kanguras’

La Asociación APYFIM (C/Andrés Reguera, 14) impartirá un curso de formación para ciudadoras de niños o mayores. El curso dará comienzo el 14 de septiembre, tendrá una duración de 4 semanas y constará de los siguientes módulos: psicología de la vejez, psicología evolutiva, primeros auxilios y prácticas. Teléfono 92146346

SEGOVIA. ASOCIACIÓN APYFIM

Subvenciones Segovia Emprende

Hasta el 15 de septiembre está abierto el plazo de inscripción para el programa de subvenciones Segovia Emprende, que concede hasta un total de 3.000 euros a las empresas que presenten el mejor proyecto en el Centro de Iniciativas de Empleo y Empresas de Segovia (Plaza Echegaray). Consultar las bases en www.segovia.es

SEGOVIA.CENTRO DE INICIATIVAS DE EMPLEO

Escuela Oficial de Idiomas

Los plazos oficiales de matriculación para los alumnos oficiales del curso 2009/2010 son del 1 al 11 de septiembre para los aprobados en junio y del 16 al 21 de septiembre para los aprobados en la convocatoria extraordinaria de septiembre. Los alumnos con preinscripción deberán matricularse entre el 22 y el 23 de septiembre. Por su parte, los alumnos de inglés que no tengan preinscripción deberán acudir a partir del 24 de septiembre. El resto de idiomas a partir del 22.

SEGOVIA.ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS

II FESTIVAL

VETE AL FRESCO

FESTIVAL ‘VETE AL FRESCO’

Hasta el 27 de septiembre se celebra en la capital el II Festival ‘Vete al Fresco’ en numerosos locales de la ciudad. Hoy jueves día 10, actuación de ‘Los Wrayajos’ interpretarán sus canciones a partir de las 22.00 h., en la terraza del bar-restaurant La Concepción. Todas las noches habrá piano abierto en el Bar Restaurante La Concepción /Negresco desde las 22.00 h. y hasta medianoche. Además, de domingo a jueves, habrá veladas musicales en el restaurante Narizotas a cargo de la pianista Ana García.

Segovia Military Tattoo 2009

Los próximos día 11 y 12 de septiembre, viernes y sábado respectivamente, se celebra en la capital segoviana el II Encuentro Internacional de Bandas Militares. Mañana viernes, a partir de las 19.30 h., desfile de las bandas participantes desde la calle Teodosio El Grande, Azoguejo, Calle Real, Isabel la Católica hasta la Plaza Mayor. A las 20.30 h., actuación en el Enlosado de la Catedral con entrada por Marqués del Arco.

AGENDA SOCIAL

Felicitación. Hola, **Sara**, cariño. Ya tienes 18 años y aunque hoy no esté a tu lado deseo que la estrella más grande que ilumina el cielo te sepa siempre guiar. Y no quiero que cambies; alguien estaría orgullosa de verte... Feliz cumpleaños. Te quiero. Papá.

Cumpleaños. ¡¡Sorpresa!. Muchas felicidades, guapa. Esperamos que pases un buen día y que te regalen muchas cosas. Un besazo.

Cumpleaños. Felicidades, **Marcos**. Ya haces dos añitos y tus padres, abuelos y tíos te desean que pases un buen día.

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú

cuentas

eladelantado.com

► AYUNTAMIENTO

Las obras en la calle José Zorrilla complican el tráfico en la ciudad

Los problemas para cruzar de la zona Oriental a la Occidental colapsan vías como Juan Carlos I y Ortiz de Paz

A.S.R. / SEGOVIA

“La fama cuesta, y aquí es donde vais a empezar a pagar con sudor”. Remedando las palabras de la dura profesora de ‘Fama’, la popular serie de los años ochenta, encarnada por Debbie Allen, podría decirse que las obras también tienen su coste, y que tener una ciudad más moderna y con mejores servicios tiene un precio en forma de molestias a los ciudadanos, inconvenientes de los que los problemas para circular son uno de los más importantes.

Las obras que se están ejecutando en José Zorrilla, una remodelación integral de la calle, con un coste de más de tres millones de euros y casi seis meses previstos para su ejecución, son la causa principal de unos problemas de tráfico que, en mayor o menor medida, la ciudad viene padeciendo desde hace meses y que previsiblemente se incrementarán a partir de hoy, con el comienzo del curso escolar y centenares de padres acercando a sus hijos a los distintos centros.

Las complicaciones para cruzar de una zona de la ciudad a otra, que se hicieron muy patentes cuando se cortó el tráfico bajo los arcos centrales del Acueducto, se han visto notablemente agudizadas con las obras de José Zorrilla y la Plaza de Somorrostro, con la imposibilidad de pasar desde Coronel Rexach y la Plaza Alto de los Leones hacia la calle Independencia.

Así, las únicas alternativas son una perennemente congestionada avenida Juan Carlos I, en la que en momentos puntuales el atasco se extiende desde casi las inmediaciones de la rotonda de la Plaza de Toros hasta la Puerta de Madrid, colapsando a su vez la avenida de la Constitución y buena parte del Camino Nuevo; o el recorrido que une la avenida de la Constitución y el Camino Nuevo a través de Teniente Coronel Fernández de Castro y Lope Tablada de Diego.

Actualmente, y casi hace falta un callejero y rotuladores de colores para seguir la pista, se puede transitar por José Zorrilla, en sentido ascendente, entre la calle El Roble, de entrada y Relojeros, de salida. A continuación, está cortada la calle Morillo y abierta Ortiz



Arriba, la avenida Juan Carlos I, totalmente colapsada en muchos momentos del día. Abajo, las obras de José Zorrilla, que siguen avanzando, a la altura de Ortiz de Paz y la Plaza de Somorrostro, con la calle Buitrago al fondo, por la que no se puede transitar desde hace semanas. / JUAN MARTÍN Y ALBERTO BENAVENTE

de Paz, que permite pasar desde la zona Occidental a la Oriental de la ciudad, y que también se colapsa en momentos puntuales del día, problema que incluso se extiende a la subida de Coronel Rexach.

Continuando con la ascensión

por José Zorrilla, está abierta al tráfico, como salida del aparcamiento de la plaza, la calle San Vicente Ferrer, y cerradas, en la acera izquierda de la calle, tanto la calle de las Conchas como la calle Velázquez. Más arriba, se puede atrave-

sar José Zorrilla por Teniente Coronel Fernández de Castro y Lope Tablada de Diego, la citada ruta entre la avenida de la Constitución y el Camino Nuevo.

Aún más arriba, está cortada aún la calle Santos Sanz, aunque,

anunciando ya el nuevo sentido descendente de la calle, se puede transitar desde la rotonda del Bar Norte hacia abajo, con salida por la calle Cristo del Mercado.

Al margen de las obras de José Zorrilla y sus ‘efectos colaterales’ la



NUEVO SEAT EXEO 2.0 TDI CR 143 CV
POR 350 €/MES EN 72 CUOTAS. ENTRADA DE 2.890 €. TAE 8,57%.

PVP en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 143 CV Style + Pack Plus: 23.276 € (IVA, transporte, impuesto de matriculación, ahorro promocional y Plan 2000E). Oferta unidades en stock. Financiación a 72 meses con Volkswagen Finance S.A. EFC, TAE: 8,57%. TIN: 7,25%. Comisión de apertura: 560,62 €. Precio total a plazos: 28.650,62 €. Exeo 1.6 102 CV Reference: 19.400 €. (IVA, transporte, impuesto de matriculación y descuento promocional). Válido hasta 31/07/09. Consumo ponderado: 5,5-7,9 l/100 Km. Emisiones CO₂: 143-184 g/Km. Imagen acabado Sport. REBE 09/30517.

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

PLAN SEATIE SEAT EXEO DESDE 19.400 €.
NUEVO SEAT EXEO. CADA VIAJE, ALGO EXCEPCIONAL.





Algunos de los puntos en los que es habitual encontrar atascos en la capital. De arriba a abajo y de izquierda a derecha, las inmediaciones del Arco de Madrid; la entrada a la capital por la carretera de Madrid; el Camino Nuevo, junto al ambulatorio de Santo Tomás y Ortiz de Paz, que se colapsa completamente en los momentos más conflictivos del día. / ALBERTO BENAVENTE Y JUAN MARTÍN

ciudad continúa presentado problemas puntuales de tráfico en algunos puntos, por ejemplo en la Plaza de la Rubia y sus aledaños, fundamentalmente en los horarios de carga y descarga, aunque las complicaciones en el casco antiguo se han aliviado de manera importante con la reapertura, hace diez días, de la calle Martínez Campos, en la parte trasera del Colegio Jesuitas.

Vía Roma, en los puntos en que

el tránsito se reduce a un solo carril por los aparcamientos laterales; la salida del barrio del Carmen por Juana Jugan o la entrada a la capital por la carretera de Madrid son otros puntos conflictivos habituales en momentos puntuales del día.

En cualquier caso, y aunque en momentos concretos los atascos son inevitables en cualquier ciudad, es de esperar que la situación mejore de manera notable a partir

del mes que viene, cuando las obras en José Zorrilla concluyan, siempre con la incógnita de cómo le sentará al tráfico el previsto cambio de sentido de la calle.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las obras y los atascos en Segovia en www.eladelantado.com

▲ José Zorrilla, acabada en dos meses

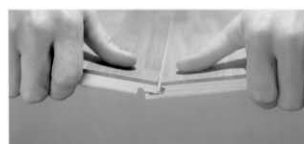
Las obras en la calle José Zorrilla, que de acuerdo con el Ayuntamiento se están desarrollando según los plazos previstos y cuya finalización está prevista para el mes de octubre, están financiadas por el Fondo Estatal de Inversión Local (PLAN E). La inversión alcanza los 4.027.390 millones de euros, dentro de los diez millones que el Gobierno destinó a la capital segoviana.

En la última reunión de la comisión de seguimiento de las obras de la calle de José Zorrilla celebrada a finales de julio la empresa adjudicataria, Volconsa, reiteró a las representantes de los comerciantes y a los del Ayuntamiento que "mantiene el mes de octubre como fecha para la finalización de los trabajos".



AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
- TARIMAS -



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 18 18



AYUNTAMIENTO

Comienzan las clases de las Aulas Municipales con más de 900 alumnos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de 934 segovianos mayores de 60 años iniciarán hoy, día 10 de septiembre, las clases de los talleres de las Aulas Municipales de Salud y Convivencia para el Siglo XXI que, un año más, organiza el Ayuntamiento de Segovia a través de la Concejalía de Servicios Sociales.

Para este curso 2009/2010 —todos los talleres se rigen por el calendario escolar— se han formado 34 grupos en las Aulas Municipales de Salud y 14 en los Talleres de Convivencia que incluyen actividades como taller de memoria, de habilidades sociales, de ocio, de tecnología de la información, de la comunicación y taller de autoayuda.

Según informaron fuentes del Gabinete de Alcaldía, las mujeres siguen siendo mayoría en los talleres. Las mujeres son el colectivo que participa principalmente en estas actividades, aunque “en los últimos años se está notando un incremento en el número de hombres que se animan y asisten a los talleres.” En cuanto a la edad, el abanico es amplio y oscila entre los 60 y los 90 años.

Los alumnos de los grupos

de salud practican ejercicios físicos, dos horas a la semana, adaptados a su edad según el programa anual elaborado por los profesionales que imparten el taller, todos ellos diplomados en Educación Física.

Los matriculados en estos talleres de convivencia reciben tres horas a la semana de clase impartida por psicólogos.

CENTROS Las actividades se realizan en los distintos centros municipales. En el caso del Aula Municipal de Salud en el Centro Integral de Servicios Sociales de la Albuera, en el Centro Municipal de San José y en el Centro de San Lorenzo en el “Enrique Serichol”; en el caso de las Aulas de Convivencia a los centros de La Albuera y San José se suman la Entidad Local Menor de Revenga y los Barrios Incorporados de Madrona, Zamarramala, Hontoria y Fuentemilanos.

Las personas que hayan sido admitidas para participar en las Aulas Municipales podrán consultar las listas (horarios y días) en sus respectivos Centros Municipales de Acción Social o en la página web del Ayuntamiento www.segovia.es



En el Centro de San José acoge parte de las actividades. / JUAN MARTÍN

► SANIDAD



El Plan de Actuación está dirigido a toda la plantilla del Ayuntamiento, que suma casi 550 trabajadores. / JUAN MARTÍN

El Ayuntamiento activa el plan de actuación ante la gripe A para sus empleados

El objetivo del documento, dirigido a los 546 trabajadores municipales, es aclarar dudas y difundir los consejos para prevenir la enfermedad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia anunció ayer la puesta en marcha del Plan de Actuación ante la Gripe A (H1N1) con el que pretende aclarar dudas y difundir las recomendaciones de prevención ante la enfermedad a sus 546 trabajadores.

El Plan se ha elaborado siguiendo las recomendaciones de las autoridades sanitarias, a través del Consejo Interterritorial del Sistema Nacional de Salud, formado por el Ministerio de Sanidad y Política Social, y los Consejeros de Sanidad de todas las comunidades autónomas, según señaló el Gabinete de Alcaldía en una nota de prensa.

El Plan recuerda que en caso de sospecha de padecer gripe no hay que acudir al Centro de Salud

sino llamar al teléfono de Emergencias 112 donde se facilitará información de las medidas a seguir en cada caso.

HIGIENE También insiste en las medidas preventivas. Así, el documento, repartido en todos los departamentos municipales, incide en que “la higiene se ha demostrado como la fórmula más eficaz”. A este respecto, se recuerda que al toser o estornudar se utilice un pañuelo y luego se tire y si no se dispone de él hay que cubrirse con las manos y lavarse cuidadosamente después. “A estas se añade lavarse las manos con frecuencia, con agua y jabón, y evitar tocarse los ojos, la nariz y la boca”.

El Ayuntamiento también ha pedido a los ciudadanos que siem-

pre que les sea posible realicen cualquier gestión, que dependa del Ayuntamiento, a través del teléfono, o de la página web (www.segovia.es) evitando así la concentración de personas, principal vía de contagio.

Además, en estos momentos se estudia la instalación de sistemas alternativos para la limpieza de manos en aquellos puestos de trabajo en los que se atiende a los ciudadanos de forma continuada.

El Comité de Seguridad y Salud del Ayuntamiento, en el que se ha aprobado el Plan de Actuación, se reúne cada tres meses. Será entonces cuando se analicen los resultados del Plan, siempre y cuando la evolución de la Gripe A no aconseje y haga necesaria reuniones previas.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.



RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

C/ Guadarrama, 2 • SEGOVIA • Tel.: 921 42 87 17 • Fax: 921 44 47 46

CUÉLLAR

☎ 921 14 26 06

CANTALEJO

☎ 921 52 18 26

SORIA

☎ 975 22 09 98

ÁVILA

☎ 920 22 53 00

CONFECCIÓN DE TODO TIPO DE LATIGUILLOS

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

www.transcose.comsuministros@transcose.com

COBO UNO
disco

Plaza de la Tierra nº4 - Segovia

YELLOW
ART-CLUB

FERNÁNDEZ LADREDA, 25
www.yellowartclub.com

TOYS

Beers & Tapas
Coffee & Tea
Sense & Sensations

C/ Infanta Isabel, 11
Calle de los Segovios - Segovia

La Vieja Estación

Infanta Isabel, 10

¿Has probado el mejor
Café de Segovia?

C/ INFANTA ISABEL Nº 12, 40001- SEGOVIA.
INFORMACIÓN Y RESERVAS: 921 463933
www.bon-appetit.es info@bon-appetit.es

Wi-Fi ZONA WIFI PARA CLIENTES

Bon
Appétit



► MUNICIPAL



El agua que se bombea de los pozos subterráneos de Madrona, en el momento de llegar a la ETAP en la capital./ JUAN MARTÍN

Las bajas reservas del Pontón fuerzan a tomar agua de los acuíferos de Madrona

Llorente tilda de “preocupante” la situación del principal embalse que abastece a la capital, al 43% de su capacidad • El Ayuntamiento no se plantea por ahora restricciones al consumo doméstico

S.A. / SEGOVIA

La escasez de precipitaciones y las bajas reservas de agua del Pontón Alto, el principal embalse para el abastecimiento de la capital, han forzado al Ayuntamiento de Segovia a hacer uso de los acuíferos de Madrona; una medida que se suma a la ya adoptada a finales de agosto, de prohibición del riego y corte de las fuentes públicas.

El concejal de Obras, José Llorente, en declaraciones a este diario, calificó ayer como “muy preocupante” la situación del embalse del Pontón, que se situaba, el pasado lunes, al 43% de su capacidad —de 7,4 hectómetros—; cuando, en la misma fecha del pasado año, era del 81%. El nivel medio de este embalse en los últimos diez años se sitúa en el 67%.

Por su parte, el embalse de Puente Alta, en Revenga, de 2,4 hectómetros de capacidad, se sitúa hoy en niveles aceptables: al 74% —el año pasado el nivel de reservas era del 79%—.

Para minimizar al máximo el uso del Pontón Alto, el pasado 2 de septiembre, el Ayuntamiento comenzó a tomar agua del embalse de Puente Alta y a realizar el suministro a la capital con las reservas de ambos pantanos. Como quiera que el nivel del Pontón continuó descendiendo en los siguientes días, ya este pasado lunes el Ayuntamiento optó por el bombeo de agua desde los acuíferos de Madrona.

Llorente precisó que en la actualidad el abastecimiento a la capital se nutre con la mezcla de agua procedente del Pontón, en un 50%, y el resto con la procedente de Revenga y los pozos de Madrona.

El responsable municipal indicó que el Pontón Alto atraviesa su peor situación en estas fechas desde que se inauguró, a principios de los 90, y que si no llueve en las próximas semanas el Ayuntamiento se verá obligado a reducir nuevamente el volumen de

agua procedente de este embalse para abastecer a la capital.

REUNIÓN CON LA CHD Mañana viernes el Ayuntamiento mantendrá una reunión con responsables de la CHD, entidad que “tendrá también que tomar medidas” como gestores del embalse, indicó Llorente, quien precisó que, por el momento, el Ayuntamiento no se plantea tomar nuevas medidas restrictivas, más allá de las que están reflejadas en el decreto, en vigor desde finales de agosto, sobre prohibición de riego y corte de 25 fuentes públicas.

Llorente manifestó su confianza en que la lluvia pueda descargar en la capital en las próximas

semanas y confesó que ahora el Ayuntamiento no se plantea aplicar cortes en el suministro domiciliario en horario nocturno, como si se contempló, aunque finalmente no llegó a aplicarse, en diciembre de 2007, un año en el que la sequía afectó especialmente a la capital segoviana.

El concejal resaltó que las medidas restrictivas se mantienen “y seremos inflexibles sancionando a quien no cumpla el decreto”. Llorente invitó a la población a hacer un uso responsable del agua. “No quiero ser alarmista, pero tenemos que mentalizarnos que el agua es un bien escaso y cada vez sobra menos porque no llueve”, apuntó.

► PARTIDOS

Rajoy presidirá en Segovia un encuentro del PP sobre financiación local

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El presidente nacional del Partido Popular (PP), Mariano Rajoy, acudirá en Segovia, el próximo sábado, a una reunión con dirigentes de su formación política para fijar posturas ante la reforma de la financiación local, según informaron fuentes del partido.

El encuentro, donde Rajoy estará acompañado por el presidente regional del PP y de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, tendrá lugar en el parador de turismo de la capital segoviana, a partir de las 11,00 horas, con la presencia de miembros del comité nacional.

No es la primera vez que la dirección del PP viaja a Segovia para debatir de forma interna asuntos de actualidad, como ocurrió el pasado 28 de junio. Entonces, los dirigentes populares con Rajoy a la cabeza se encerraron en el parador de La Granja, para preparar la estrategia de su partido ante el comienzo del curso político, tras las vacaciones.

► MUNICIPAL

El Ayuntamiento encuesta a los vecinos afectados por el Plan de las Áreas Históricas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento iniciará hoy una ronda de encuestas entre los vecinos afectados por el “Plan Especial de las Áreas Históricas”. El objetivo es “conocer, de primera mano, la opinión de aquellos que están en contacto diario con la realidad de su barrio”.

Los encuestadores realizarán un muestreo de entre las 7.000 viviendas situadas en los barrios de San Lorenzo, San Marcos, San Millán, el Recinto Amurallado, El Salvador y Santa Eulalia.

EN ESPIRDO  ALQUILA

Pisos a estrenar
1 y 2 dormitorios, garaje y trastero
desde 300€/mes comunidad incluida

Tel: 921 43 40 46

★ ★ ★ APÚNTATE A UN Nº 1 EN LA ENSEÑANZA DE IDIOMAS

EURO LINGUA
Language School

**ABIERTO EL PLAZO DE MATRÍCULA CURSO 2009-10
PARA NIÑOS Y ADULTOS**

 **Acción Formativa 2009/10:**
Curso gratuito Gestión Medioambiental en la Empresa
Destinatarios: Trabajadores, Autónomos y Desempleados

 **C/ Coches 16 SEGOVIA Telf. 921 41 30 69**

 E-mail: osullivan@eurolingua.onored.com

A la espera de los alumnos.

Hoy comienza el proceso de incorporación de más de 24.400 alumnos a los centros educativos de Segovia y los profesores ultimaban ayer los preparativos de la recepción. En el colegio "Diego de Colmenares" se instaló una gran pancarta de bienvenida en el vestíbulo donde hoy se celebrará una pequeña fiesta de bienvenida. Para compatibilizar las clases con el desarrollo de las obras en los patios se han modificado los horarios de recreo. En el colegio "El Peñasal", también con obras de ampliación, la entrada de los alumnos se realizará desde la calle Ávila salvo para los niños de 3 años que accederán por la calle del Pintor Herrera.

/FOTO: ALBERTO BENAVENTE



El Ayuntamiento ha pintado las instalaciones de cuatro colegios durante el verano

Las actuaciones se han llevado a cabo en los centros públicos "San José", "Elena Fortún", "Eresma" y "Peñasal", así como en la Escuela Taller

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, ha aprovechado los meses de verano para realizar trabajos de mantenimiento de los centros de enseñanza públicos. En concreto, un equi-

po de ocho personas (cuatro oficiales, dos ayudantes y dos peones) han ejecutado los trabajos de pintura en cuatro colegios públicos de infantil y primaria de la capital.

En el Colegio Público "San José" se ha actuado en la superficie total del centro, es decir, en los 2.500 metros cuadrados de techos y los 4.200 de paredes. En el Colegio Público "Elena Fortún" (situado en el barrio de Nueva Segovia) se han pintado tres aulas de infantil y tres de primaria, además de los pilares exteriores. En total, 300 metros cuadrados de techos y 400 de paredes. En el Colegio Público "Eresma" (en el barrio de La Albuera) la intervención ha consistido en pintar todas las instalaciones, 4.500 metros cuadrados de techo y 7.600 de paredes. Y en el

Colegio Público "Peñasal" (también en La Albuera) la actuación se ha limitado a un despacho y a los zócalos de las escaleras.

En un comunicado de prensa la institución municipal asegura que "el Ayuntamiento ha hecho los deberes en verano" y ha cumplido "con sus obligaciones en el mantenimiento de los centros de enseñanza públicos"

Durante este verano el equipo también ha trabajado en la Escuela Taller, en zonas comunes, carpintería exterior y despachos del Ayuntamiento, en las paredes de la planta baja de la Alhóndiga o las instalaciones deportivas del barrio de San Millán y Madrona. Hasta el momento, se han utilizado más de 5.660 kilos de pintura para acondicionar más de 20.000 metros cua-



En el colegio Eresma se ha realizado una intervención total./EL ADELANTADO

drados de paredes y techos.

El equipo de pintura forma parte de las 34 personas contratadas por el Ayuntamiento el pasado mes de mayo para desempeñar diferentes tareas hasta el 30 de septiembre.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el estado de mantenimiento de los colegios públicos en www.eladelantado.com

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud
Válidos y asistidos
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León
Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, peluquería, etc.
tel: 921 507 385
609 25 26 27- 607 16 09 75
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)


COMERZIO
JOSÉ ZORRILLA
Kiser
Reparaciones de Calzado
C/ José Zorrilla, 23 Telf.: 921432700

BAR-RESTAURANTE

EL CHORRILLO
TÍPICA COCINA CASTELLANA
ASADOS POR ENCARGO
C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)
Tel.: 921 44 86 69 921 44 97 89
Menús diarios
(Lunes a Viernes): 9€
RACIONES VARIADAS
Carta:
entrantes y un segundo: 30 - 35€

LIMPIEZAS ERESMA
C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano
 **921 437 806**
609 875 077
administracion@limpiezaseresma.net

APARTAMENTOS TURÍSTICOS
 **Veladiez**
Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño y terraza individual. Totalmente amueblados.
En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)
Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44
info@apartamentosveladiez.com www.apartamentosveladiez.com

► EDUCACIÓN

Los últimos de la Logse

Un total de 177 alumnos se han presentado a la selectividad del plan antiguo

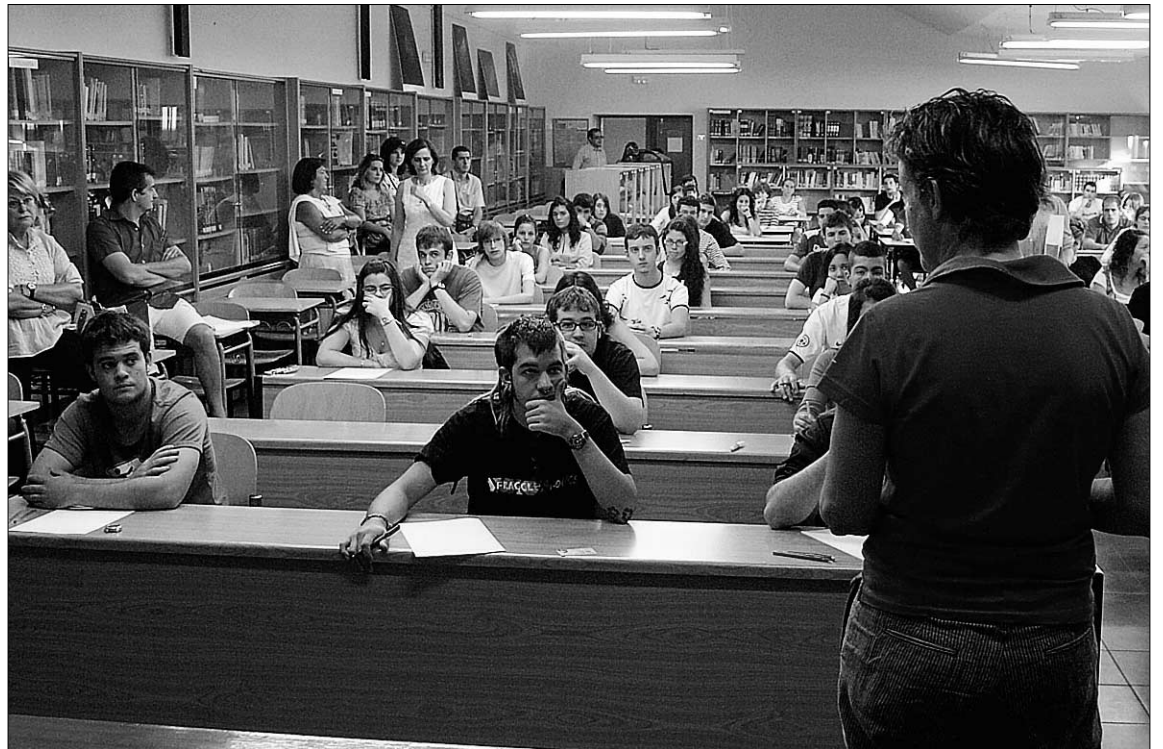
P. B. / SEGOVIA

Son los últimos. Los 177 alumnos que desde ayer y hasta mañana viernes realizan las pruebas de acceso a la universidad en Segovia despiden el sistema vigente de examen que corresponde al bachillerato de la Logse. La despedida tiene un precio y en la primera jornada de examen algunos estudiantes así lo manifestaban. "Si suspendemos ahora, no solo tendremos que esperar nueve meses para volver a presentarnos sino que, además, nos encontraremos con una prueba nueva. Dicen que quitarán materias y cambiarán el temario de otras, así que no sé si nos valdrá lo que hemos estudiado en nuestro bachillerato", comentaba Tamara Arévalo, alumna del IES María Moliner.

A partir del curso 2009/2010, la selectividad se renovará y entre los cambios que se aplicarán se incluye la posibilidad de que los alumnos intenten subir nota en las materias relacionadas con la carrera que quieren estudiar. Los coordinadores de los centros de Secun-

daria que acompañan a sus alumnos ante el tribunal de examen son conscientes de que a ellos también les afectará el cambio. "Tendremos que informarnos bien de las innovaciones para preparar a nuestros alumnos", comentó Juan José Cerezo, profesor del colegio Madres Concepcionistas, quien considera que aunque cambie el modelo de examen "sigue siendo necesario que las universidades hagan una preselección de estudiantes". La experiencia acumulada por Juan José Cerezo y por el vocal del IES "El Peñalara" de San Ildefonso, Antonio Martínez les lleva a asegurar que los alumnos viven con dramatismo esta prueba. "Hay algunos que te dicen que es la experiencia más traumática que han vivido en su etapa académica", coincidieron los profesores.

En todo caso, también la experiencia les ha demostrado que los minutos más difíciles para los estudiantes son los previos al inicio del primer ejercicio, de Lengua y Literatura. Asmaa Mhand, alum-



Los estudiantes que esta semana realizan las pruebas de acceso a la universidad en las salas del IES Andrés Laguna./J. MARTÍN

na del IES María Moliner, aseguró que "aunque mi hermana me había tranquilizado diciendo que era un examen como otros que ya he hecho, pero con gente desconocida, no he podido evitar ponerme nerviosa antes de empezar; luego la presión ha ido bajando y me he centrado en el ejercicio". Su compañera Tamara Arévalo reconoce que los días previos al inicio de la selectividad ha dormido poco y "he estado a base de café". El calor que está haciendo estos días hace que los profesores recuerden

a los jóvenes que se alimenten e hidraten bien.

Las alumnas del IES Giner de los Ríos, Beatriz Villoria y Mónica de Lucas se quejaban ayer del poco tiempo que han tenido para preparar las pruebas de acceso a la universidad desde que hicieron los últimos exámenes de Bachillerato en septiembre. "Tienes cinco días para preparar todo y yo creo que deberían distanciarlo un poco más".

Las calificaciones se harán públicas el próximo día 18 de sep-

tiembre, viernes, a partir de las 17 horas, y además de en los lugares establecidos para realizar la prueba de acceso, los alumnos podrán consultarlas a través de la web de la UVa (www.uva.es) simplemente identificándose mediante su D.N.I.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las pruebas de acceso a la universidad en www.eladelantado.com

THAT'S ENGLISH!

Curso de inglés a distancia

La distancia más corta para aprender inglés

Y conseguir los Certificados Oficiales de la Escuela de Idiomas. Con la garantía del Ministerio de Educación.

That's English! es el único curso de inglés a distancia que ofrece los Certificados de nivel Básico y nivel Intermedio de la Escuela Oficial de Idiomas, seguir las clases desde casa todas las mañanas por la 2 de TVE, prácticas

semanales de conversación con un tutor y la ayuda de un completo material didáctico: libros, cuadernos de ejercicios, CD de audio, CD-Rom interactivos y DVD.

Gracias a los más de 675.000 alumnos que se han matriculado ya en That's English!. El camino más cómodo y asequible para aprender inglés. ¡Ahora es el momento!

Precio anual por curso: 182,00 € para Nivel Básico y Nivel Intermedio. Matrícula, clases de conversación y material incluido.



Servitecsa
Grupo BBVA

tve

■ Infórmese en la Escuela Oficial de Idiomas más cercana ■ www.thatsenglish.com ■ 902 30 41 30

E.O.I. ÁVILA
Teléfono: 920 21 20 89/25 62 40

E.O.I. BURGOS
Teléfono: 947 23 75 99/24 43 40

E.O.I. PONFERRADA
Teléfono: 987 40 22 60/402200

E.O.I. SORIA
Teléfono: 975 22 81 84/22 86 52

E.O.I. ASTORGA
Teléfono: 987 60 30 10/61 65 76

E.O.I. MIRANDA EBRO
Teléfono: 947 33 41 10/33 06 39

E.O.I. SALAMANCA
Teléfono: 923 24 10 98/24 14 61

E.O.I. VALLADOLID
Teléfono: 983 47 31 51/47 92 66

E.O.I. LEÓN
Teléfono: 987 27 35 44/24 99 52

E.O.I. PALENCIA
Teléfono: 979 16 62 27

E.O.I. SEGOVIA
Teléfono: 921 43 40 32/42 81 98

E.O.I. ZAMORA
Teléfono: 980 53 59 41/53 06 57

► SUCESOS

Detenido en Navas de San Antonio con hachís valorado en 4.800 euros

La droga fue incautada a un ciudadano portugués cuando viajaba en un autocar. La Guardia Civil intercepta en El Espinar a dos hombres de nacionalidad rumana con efectos robados en Valladolid

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Agentes de la Guardia Civil de Segovia detuvieron el martes, 8 de septiembre, en la localidad de Navas de San Antonio, a un individuo cuya identificación corresponde a las iniciales R.C.D.C., hombre de 24 años, de nacionalidad portuguesa, vecino de la localidad de Bembibre (León), que viajaba en un autocar con cien bellotas de hachís, como presunto autor de un delito contra la salud pública, en su modalidad de tráfico de drogas.

Dentro del dispositivo especial que la Comandancia tiene para la lucha contra el tráfico de drogas, que impulsa la Subdelegación del Gobierno, agentes del puesto de San Rafael, inspeccionaron un autocar, que cubría la línea Madrid-Ferrol, y, ayudados por el perro detector de estupefa-

cientes, encontraron en el equipaje de un viajero 100 bellotas de hachís.

La droga hubiera alcanzado un valor de 4.800 euros.

El detenido, junto con la droga, ha pasado ya a disposición del Juzgado de Instrucción número 5 de Segovia.

ROBO Por otra parte y según informa la Subdelegación del Gobierno en Segovia, agentes de la Guardia Civil de El Espinar detuvieron también ayer a L.C., hombre de 21 años de edad, y a A.V.D., menor de edad, ambos rumanos y residentes en Valladolid, por un presunto delito de robo en una empresa de esa ciudad.

Los agentes estaban realizando un control preventivo de seguridad ciudadana, cuando interceptaron, en el kilómetro 60 de

la AP-6 (Villalba-Adanero), en el término municipal de El Espinar, un turismo ocupado por dos personas. En la inspección al automóvil, los agentes encontraron 1.000 euros, cuatro ordenadores, 20 teléfonos móviles y otros efectos valorados en 4.000 euros.

MEJOR Los ocupantes del vehículo no pudieron acreditar la procedencia de estos efectos. Tras las oportunas investigaciones, los agentes pudieron comprobar que estos efectos procedían de un robo, que se cometió en una empresa de Valladolid en la noche del 5 de septiembre.

Los ocupantes fueron entonces detenidos. El mayor de edad pasó, junto con los efectos, a disposición judicial, y el menor fue trasladado a un centro de acogida.



Bellotas de hachís incautadas a un ciudadano portugués en Navas de San Antonio./ E.A.



Diverso material hallado en El Espinar y robado en Valladolid./ EL ADELANTADO



Segundo
encuentro
internacional de
bandas militares
"Segovia Military
Tattoo" 2009

viernes 11 y sábado 12 de septiembre
Enlosado de la Catedral, 20,30 h.

sábado 12 Concierto en la Plaza Mayor, 11,45 h.

VENTA DE ENTRADAS: OFICINA DE TURISMO (Plaza Mayor) · 5 €

Patrocinan:



Colaboran:



Organiza:



EL ADELANTADO

VIAJES

iberpistas

GRUPO EULEN

Santa Iglesia Catedral

*víctimas en carretera (24 horas)

www.dgt.es

2000
904

Gracias
porque sin ti
no hubiera sido
posible

2009
377 *

ESTE VERANO, HAN PERDIDO LA VIDA
EN LA CARRETERA 70 PERSONAS MENOS QUE EL AÑO PASADO

Este verano, tú has hecho las carreteras más seguras cada vez que te has abrochado el cinturón, que has respetado los límites de velocidad y que no has bebido alcohol si ibas a conducir. Cada pequeño gesto es importante. Gracias por conducir mejor. ¿SEGUIMOS?

GOBIERNO
DE ESPAÑAMINISTERIO
DEL INTERIOR

TODOS SABEMOS CÓMO SE HACE



'El tigre' fue declarado ganador del trofeo Rte. José María a la mejor faena./ ALBERTO BENAVENTE



Edi Cubeto toreó con gusto y sentimiento al segundo becerro de la tarde./ ALBERTO BENAVENTE



'Currito de Sepúlveda' se mostró valiente y tuvo momentos de inspiración torera./ ALBERTO BENAVENTE



'Cayetano de Alba' ofreció el mejor torero de la tarde./ ALBERTO BENAVENTE

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

► TOROS

Entretenida y amena resultó la becerrada de los camareros

FICHA

TOREROS

Alfredo Tejedor 'El tigre', al encuentro estocada delantera (dos orejas y rabo), saliendo de la plaza en hombros.

Ediberto Garcinuño 'Edi Cubeto', mata Carrio de estocada trasera y tendida (oreja).

Sergio Fernández 'Currito de Sepúlveda', mata Carrio de estocada tendida (oreja).

Roberto Gil 'Cayetano de Alba', mata Carrio de tres pinchazos y descabello (oreja). Fue director de lidia Joaquín Carrio y ayudante Pablo Robina.

LOS BECERROS

De la ganadería de Peñatella, añejos adelantados con casta y tres de los cuatro de excelente juego, manso el tercero pero sin problemas.

LA PLAZA

Registró una buena entrada con medio aforo cubierto en tarde calurosa. Presidió Jesús María Villegas. Preámbulo con paseíllo, al frente de las cuadrillas las madrinas de los toreros. Exhibió sus dotes de excelente amazona Marta de Mingo.

PABLO PASTOR/ SEGOVIA

Un año más, y van 86, constatado, se celebró la popular becerrada de la Asociación de Camareros de Segovia y Provincia. Mucho ambiente en los tendidos y echando de menos la caravana publicitaria, aunque algunos componentes de la asociación arrojaron profusión de caramelos al público.

ALFREDO TEJEDOR "EL TIGRE"
Veterano actuante en esta popular

becerrada del noble gremio de hostelería con menos kilos encima y más años, pero igualmente valiente y dolido. Pasó sus apuros de rigor pero siempre adelante y sin dar un paso atrás.

Capoteó como pudo. Par de "Edi Cubeto" aceptable, otro de "Tigretón", naturalmente hijo de "El Tigre", apañado, y un tercero de "J.J.". Tres pases por alto para parar al burel. Trinchera, otro mulatazo sin identificación, luego variada faena con mulatazos por uno y otro pitón, por arriba, por abajo, y ¿por en medio?. Serie de pases por alto con quietud y seriedad, un excelente natural, desarme, vuelta a la carga y más pases de diferente signo y concreción. Agradó a la concurrencia que le aplaudió incesantemente. Como posee, y es cierto, carné de becerrista, mató al novillo cortando además las dos orejas y el rabo, siéndole asignado el trofeo restaurante José María por la mejor faena.

EDIBERTO GARCINUÑO "EDI CUBETO" Otro veterano que repite actuación pleno de ilusión y voluntad, cuestiones que se valoran en el más alto concepto. Tres aceptables lances, quite de "Dar tañán" con empaque y señorío torero con cumplidas verónicas y media belmontina. En el tercio de banderilla,

llas, los "pares" fueron más bien "nones". Becerro manso que doy pocas posibilidades. Lo intenta Cubeto y logra algunos mulatazos con sentido torero. Cortó una oreja.

"CURRITO DE SEPÚLVEDA" El joven sepulvedano que quiso ser torero, mantiene su ilusión intacta pero le pesó el tiempo de inactividad. Lanceó a la verónica y por ta-falleras. Valiente y componiendo la figura con mucho estilo, sacó tal cual mulatazo con calidad constatada. Fue atropellado en varias ocasiones, pero el chaval volvía a la cara del astado sin inmutarse. Aportó gusto torero y a veces transmitía una sensación de torero de altos vuelos. Mérito y aplauso para Sergio por su condición de elegante porte torero y por instrumentar mulatazos con estilo personal aunque a veces no resultaron lo vistosos que el joven diestro deseaba. Cortó una oreja.

ROBERTO GIL "CAYETANO DE ALBA" Fue novillero, quiso ser alguien importante en la hermosa profesión, no lo consiguió, pero sigue con su inquietud y afición desmedida. Buen torero a la verónica dándole réplica Miguel Ángel Sánchez con fino torero de capa y media verónica de corte belmontino. Compatieron segundo tercio Joaquín Carrio y Roberto Gil. Dos excelentes pares de Carrio y uno de Gil que intentó prender al "violín" y le salió "violón".

Despachó al becerro Carrio que no estuvo acertado con espada y descabello. Se concedió una oreja a Gil.

Vuelta al cole

COMERZIO
JOSÉ ZORRILLA

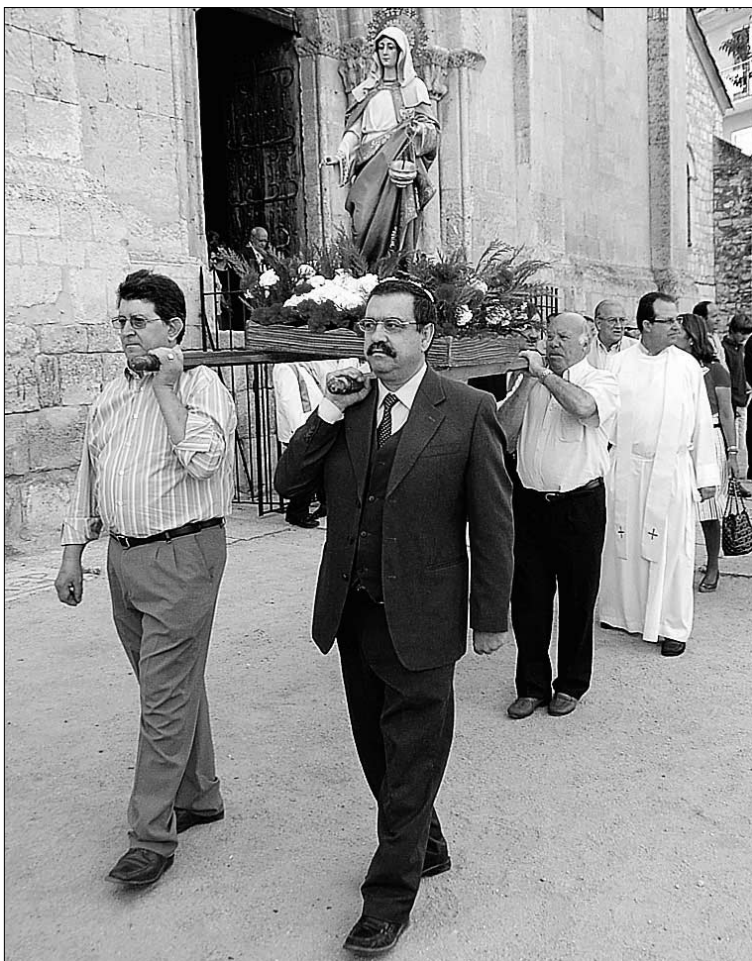
Tu centro comercial al lado de casa

MESÓN "EL COLI"

Almuerzos, Comidas y Cenas
Menús diarios económicos

Tel. 610 29 89 39. Ctra. de Torreiglesias, 4 TURÉGANO (Segovia)

► SOCIEDAD



Los camareros llevan a hombros la imagen de su patrona, Santa Marta. / M.G.A.



La dulzaina y el tamboril acompañaron en todo momento a los asistentes. / M.G.A.



Los camareros ofrecieron un aperitivo de jamón para todos los segovianos. / M.G.A.

La Asociación de Camareros celebró su día grande en honor a Santa Marta

Los festejos comenzaron en la mañana de ayer con un desayuno popular en el patio de la iglesia de San Millán y culminaron, como es tradición, con una becerrada en la plaza de toros

MARINA GONZÁLEZ / SEGOVIA

Los aledaños de la iglesia de San Millán fueron escenario en la mañana de ayer de los primeros actos que la Asociación de Camareros de Segovia organizó un año más para festejar a su patrona, Santa Marta. Tras el oficio en esta misma parroquia de la Santa Misa, se procedió a sacar en procesión a la venerada imagen, que recorrió las calles que rodean a la iglesia de San Millán sobre los hombros de los devotos camareros y acompañada, cómo no, de la música de las dulzainas y los tamboriles segovianos.

Una vez completado el breve recorrido bajo un intenso sol, la comitiva, a la que se añadió un nutrido grupo de profesionales del gremio hostelero, se detuvo frente a la puerta del sagrado lugar para efectuar la tradicional subasta de andas. Al grito de "¿Hay algún devoto o devota que quiera pujar?" los fieles ofrecieron las cantidades que consideraron oportunas para ganarse el honor de introducir el

paso en la iglesia. Los 430 euros recaudados con las ofrendas de los cuatro costaleros irán a parar a la cofradía de Santa Marta.

Para llenar el estómago en horas tan tempranas y refrescar el caluroso ambiente, la Asociación ofreció después un desayuno -o aperitivo- para sus socios y para todos los segovianos que se acercaron a participar de la fiesta y que minutos antes curioseaban los preparativos desde la avenida de Fernández Ladreda, seguramente ansiosos por probar el jamón y la cerveza o las porras y el chocolate que se repartieron a diestro y siniestro a lo largo de la mañana.

Además, para quien no le fuera posible asistir al inicio de esta jornada festiva, un camión, apodado desde hace años como "La Cuadrilla Bufo", recorrió desde primera hora el adoquinado segoviano, ofreciendo comida y bebida y llamando a la gente a que acudiera a la becerrada, que tuvo lugar por la tarde en la plaza de toros

de la capital y en la que fueron los propios camareros quienes torearon a los terneros.

BECERRADA Este evento taurino, que forma parte de los festejos de Santa Marta desde 1928, ha estado a punto de no celebrarse en esta ocasión por motivos económicos, que finalmente se han logrado salvar gracias a contribución de las firmas comerciales y de la Asociación Industrial de Hosteleros Segovianos, AIHS. Y es que la becerrada ha sido y es el plato fuerte del día, aunque también el más costoso en términos económicos. No obstante, desde la Asociación se espera poder celebrarla durante muchos años ya que, tal y como afirmó ayer su presidente, Pablo Martín, "cualquier actividad que se hiciera para suplantar la becerrada no tendría el mismo sentimiento".

Sin embargo, el secretario de la Asociación, Pablo Gómez, no se mostró tan optimista en lo que respecta a la continuidad de los fes-

tejos. Por eso no pudo evitar ponerse nostálgico recordando "aquella época en que la fiesta era muy grande" cuando "el 80% de los establecimientos hosteleros cerraban". "Ahora, —reconoció—, no se nota el cierre patronal, aunque es comprensible por tal y como está la situación el negocio".

Pero no sólo de becerros vive Santa Marta. Tras los actos de la mañana, los camareros disputaron un partido contra un equipo formado por agentes de la Guardia Civil para después comer todos juntos en el restaurante El Cordero. Pero el momento más emotivo llegó en la cena de Hermandad, cuando se homenajeó a cuatro miembros de la Asociación recientemente fallecidos y también al fotógrafo Fernando Peñalosa al que Pablo Martín recordó como "una persona que siempre estuvo a nuestro lado, que vivía este día como uno más y que siempre estaba pendiente de la gente de la Asociación".

6 PROTAGONISTAS

► JOSÉ LUIS MATESANZ



En el último campeonato de la ciudad de Ávila consiguió el segundo premio como cortador de jamón.

Normalmente, desde hace ya varios años, soy yo el encargado de partir el jamón para todos los socios y toda la gente que se nos une en estos festejos. Esto es muy divertido, Santa Marta es lo mejor del mundo. Esperemos que no se pierda nunca.

► CÉSAR MARTÍ



Llevo 18 años en el gremio y los 18 he venido a la fiesta. No me canso ni me cansará nunca celebrar

Santa Marta porque es el único día que podemos disfrutar con nuestros compañeros y amigos. Entre nosotros hay muy buena armonía y, por supuesto, una gran amistad. Los festejos y la participación han cambiado considerablemente en estos años pero lo fundamental es seguir sacando la fiesta adelante.

► FELIPE GÓMEZ



Sentimos que haya bajado tanto la fiesta pero siempre que haya alguien dispuesto a hacerla yo seguiré con ellos. Por eso precisamente pedimos a todo el mundo que nos acompañe en este día. Vamos a ir por todos los barrios de Segovia para hacernos oír y llamar a la gente a que se una a los festejos.

Además hace un día estupendo, el tiempo acompaña y creo que mucha gente va a venir a la becerrada.

Se necesita chico/a de 25/35 años RESPONSABLE Tienda Segovia

- * **Requisitos:** venta de muebles, sofás, colchones o venta directa.
- * **Disponibilidad:** para trabajar los sábados a tiempo completo.
- * **Tareas a realizar:** organización de almacén, sala de ventas, embalaje y preparación de notas de entrega.
- * **Dinámica:** persona positiva y con ganas de proyección.
- * **Vehículo y carnet de conducir:** movilidad geográfica
- * **Conocimientos informáticos:** excell, internet a nivel usuario.
- * **Incorporación:** inmediata.

Retribución: fijo+variable. Mínimo. 18.000 euros/netos.

Enviar e-mail: fundaciondelmueble@gmail.com

Ref.: Responsable tienda



☆☆☆ SANTANA HOTEL



Dispone de 4 bonitos salones de banquetes donde celebrar tu boda, además de un amplio salón de baile

BODAS, BANQUETES, COMUNIONES, REUNIONES

www.santanahotel.es

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso

Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173

► INFRAESTRUCTURAS

Fomento ha invertido 14 millones de euros en obra pública en la provincia en el primer trimestre del año

El consejero Antonio Silván subraya el esfuerzo inversor en materia de carreteras y vivienda realizado en Segovia

• La Junta confía en que Castilla y León esté preparada para el "apagón analógico" y la aplicación de la TDT antes de la fecha límite establecida por el Gobierno en abril de 2010

M.G./ CABEZUELA

El consejero de Fomento de la Junta de Castilla y León, Antonio Silván, subrayó ayer en Cabezuela el esfuerzo inversor realizado por su departamento en Segovia en el primer trimestre del año, que ha destinado un total de 14 millones de euros para obras en materia de vivienda e infraestructuras viarias.

Silván visitó ayer la localidad segoviana para inaugurar las obras de acondicionamiento de la Plaza de España y la calle de La Iglesia, sufragadas por su departamento, en un acto en el que estuvo acompañado por el alcalde de la localidad, Antonio Sánchez y la viceconsejera de Agricultura María Jesús Pascual, y al que asistieron el presidente de la Diputación, Javier Santamaría, parlamentarios nacionales del PP y varios alcaldes de la provincia.

El consejero aseguró que estas inversiones tienen como objetivo "estimular la economía y generar empleo en la provincia", y destacó como algunas de las más relevantes el inicio de las obras de mejora de la CL-605 Segovia-Santa María de Nieva y su continuación hasta el límite con Ávila, con más de cinco millones de euros de inversión, o la adjudicación para construir 20 viviendas protegidas en Rapariegos y Navas de San Antonio, donde su departamento invertirá 2,2 millones de euros.

Además, destacó también los proyectos relacionadas con la recuperación del patrimonio arquitectónico, donde se prevé una inversión de 1,1 millones de euros para proyectos como el acondicionamiento de la iglesia de San Juan



Varios vecinos pasean por la zona remodelada. / JUAN MARTÍN

Una nueva imagen para el entorno urbano de Cabezuela

Las obras inauguradas ayer por el consejero de Fomento ponen el colofón al esfuerzo realizado por el municipio segoviano para mejorar el entorno urbano, que en los últimos años ha obtenido cerca de 1,1 millones de euros de la Consejería de Fomento para este fin.

La intervención realizada en la Plaza de España y en la calle de La Iglesia ha supuesto una inversión de 235.000 euros, que han permitido reordenar los espacios del centro neurálgico del pueblo y potenciar su interconexión mediante la pavimentación y un nuevo mobiliario urbano. En la plaza, se ha creado una marquesina como elemento diferenciador con la carretera con el fin de facilitar su uso como espacio público de encuentro, y las obras han eliminado las barreras arquitectónicas para crear un espacio diáfano en el que se han ordenado y limitado las plazas de aparcamiento. Además, la intervención comprende la pavimentación de aceras y calzadas y la incorporación de nuevo mobiliario urbano con farolas, bolidos delimitadores, bancos, papeleras y una fuente ornamental.

Esta intervención se suma a las ya realizadas por la Consejería de Fomento en el pueblo, donde destacan las obras de rehabilitación del ayuntamiento y su entorno, en los que la Junta invirtió más de 420.000 euros, la restauración del edificio de "La Panera" y los más de 213.000 euros invertidos en el acondicionamiento de la iglesia parroquial.



El consejero, junto al alcalde, en el centro, y María Jesús Pascual. / JUAN MARTÍN

en El Cubillo o la rehabilitación del Ayuntamiento de Castillejo de Mesleón.

TDT, MÁS CERCA Por otra parte, el consejero de Fomento expresó expresado hoy su confianza en que la región alcance la máxima cobertura de señal de televisión digital terrestre (TDT) antes del 3 de abril de 2010, fecha en la que el Gobierno central ha anunciado el fin del actual sistema de emisión analógico.

Silván valoró la labor que se

está realizando de forma conjunta por las administraciones públicas para conseguir la implantación de la TDT en todos los municipios de la región, y ha asegurado que el grado de cobertura de la señal en Castilla y León está próximo a alcanzar el 90 por ciento del territorio.

Asimismo señaló que el objetivo es que "nadie quede privado de la señal de televisión después de abril de 2010, y es un objetivo compartido y transmitido al Ministerio de Industria".

Lleno de razones
para elegir el camino
más largo



HONDA
The Power of Dreams

Honda CR-V Edición Especial por 24.900 euros.

PVP recomendado en Península y Baleares para Honda CR-V 2.0 i-VTEC Edición Especial incluyendo IVA, transporte, impuesto de matriculación y aportación de la Red de Concesionarios Oficiales Honda. 3 años de garantía, sin límite de km, a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles Honda. PVP válido hasta el 31/07/09. Plan 2000E no incluido. Consulte condiciones en la Red de Concesionarios Oficiales Honda.

Consumo mixto (l/100 Km): 6,5-8,2. Emisiones CO₂ (g/km): 173-195.

HONDA
Honda Finance España

CR-V



Somosierra Automoción

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.

*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

► PEDRAZA

Dos toros escapados y uno devuelto a la dehesa, en el encierro del municipio

La Guardia Civil tuvo que perseguir a dos de los astados que se salieron por el embudo

• Un total de ocho toros y ocho bueyes comenzaron el encierro de Pedraza ante la mirada de cientos de personas, aunque sólo cinco de ellos llegaron hasta la Plaza de Toros.

JUAN BARRERO / PEDRAZA DE LA SIERRA

En el tradicional encierro de Pedraza de la Sierra, que se celebró ayer desde las diez de la mañana, un total de ocho toros y ocho bueyes han recorrido varios kilómetros a través del campo antes de llegar al recorrido urbano. Los animales, acompañados de los caballistas desde la dehesa y hasta llegar al embudo, realizaron el trayecto campestre en muy poco tiempo. En el comienzo de la cuesta de los 'pollales', se detuvieron durante cerca de media hora ante la presencia de cientos de personas. Allí, tres de los ocho astados se descolgaron del resto de ejemplares, posiblemente por el cansancio acumulado en la bajada, partiendo la manada en dos grupos. El resto de los toros—cinco—continuaron el trayecto ascendiendo primero por la cuesta de los 'pollales' para, después de dar la curva, meterse junto a los bueyes por la puerta de la villa y llegar, por el recorrido urbano, hasta la Plaza de Toros.

Los tres astados descolgados fueron encerrados en la última parte del trayecto, entre la puerta de entrada a Pedraza y la puerta del embudo; sin embargo, uno de los ejemplares arremetió en varias ocasiones contra la puerta que cerraba la entrada al campo y finalmente consiguió abrirla, permitiendo también la salida de una se-

gunda res descolgada. Ambos toros se escaparon por el campo y fueron perseguidos por agentes de la Guardia Civil. El tercer astado suelto fue conducido por los cabestros y los caballistas de nuevo hasta la dehesa, lugar del que salieron.

El encierro de la villa de Pedraza, que tan sólo se celebra una vez al año—el día 9 de septiembre—se caracteriza por la belleza que lo rodea. Es diferente al resto de encierros de la provincia ya que desde ciertos puntos del recorrido es posible observar el desarrollo de toda la carrera con la sierra de Guadarrama como paisaje de fondo, desde la salida de las reses de la dehesa hasta su entrada al recorrido urbano, que discurre

Tras la carrera, las calles y los bares de Pedraza mostraron un ambiente muy festivo debido al célebre **vermú**

por las estrechas calles del municipio. Tras la carrera, todos los presentes se perdieron por las calles y los bares de Pedraza para asistir al tradicional vermú.

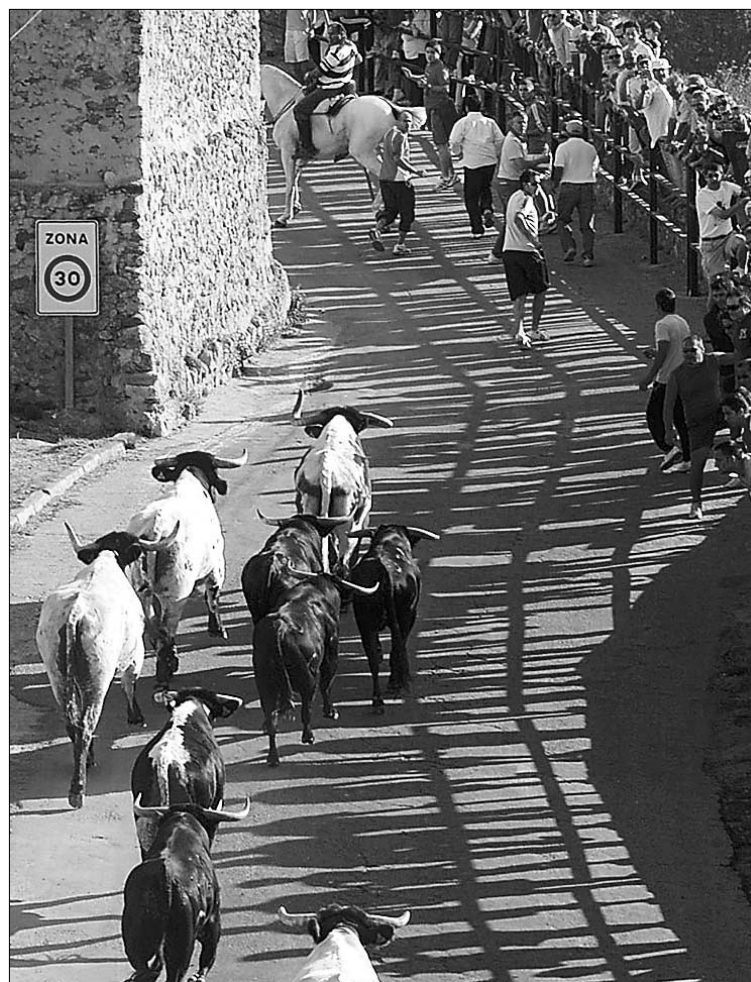
PROTAGONISTAS Ayer fue el día más importante de las fiestas de la localidad, el que más gente se acerca hasta el municipio para observar un encierro único. "Lo bonito es que ves el encierro por el campo desde todos los sitios y luego vas al vermú", comentó Raúl Sanz, visitante procedente de Ortigosa del Monte, que ya ha acu-



Uno de los caballistas guió a los toros y bueyes durante la última parte del recorrido, hasta su entrada a Pedraza. / A.B.

dido en varias ocasiones y que recuerda que este año se ve menos gente, aunque matiza que "siempre vienen muchísimos visitantes". David Gussone, de Gallegos, también coincide en que en esta edición hay menos visitantes que en otras anteriores ya que "los años que cae en fin de semana hay mucha más gente". Inmaculada López, de Prádena, es otra de las segovianas que asiste al encierro de Pedraza tradicionalmente y comentó que en esta edición "hay menos gente que otros anteriores". López considera que una de las peculiaridades de este encierro es que "casi nunca año llegan todos los toros hasta la plaza, hubo un año que no llegaron hasta las tres de la tarde".

Pedraza de la Sierra es conocida en todo el mundo y atrae visitantes tanto de la provincia de Segovia, como de cualquier otro lugar. Roberto Blanco, visitante procedente de Ingham, un pequeño pueblo de Australia, es uno de los ejemplos más claros; asegura que esta es su primera visita a España y que ha venido para descubrir y entender porque "a los españoles les gustan tanto los encierros y las corridas de toros, no entiendo esa afición".



Pocos se atrevieron a correr debido a que el trayecto está en cuesta. / G.HERRERO

VARIOS DE LOS ASISTENTES AL ENCIERRO DE PEDRAZA



► RAÚL SÁNZ (ORTIGOSA DEL MONTE)

«Lo bonito es que ves el encierro del campo desde todos los sitios y luego vas al almuerzo, además siempre viene mucha gente»



► DAVID GUSSONE (GALLEGOS)

«He corrido este encierro varios años y en esta edición hay menos gente que en anteriores, si es fin de semana viene mucha más»



► INMACULADA LÓPEZ (PRÁDENA)

«Lo diferente de este encierro es que casi nunca terminan todos los toros, un año no llegaron hasta las tres de la tarde»



► ROBERTO BLANCO (AUSTRALIA)

«Es la primera vez que vengo a España y he venido al encierro de Pedraza para tratar de entender la afición española por los toros»

► EL ALBERO



Los toreros y el ganadero salieron a hombros, tras triunfar en el festejo. /P. P.

Magnífica novillada en Turégano con éxito ganadero y artístico

Excelentes los novillos de Peñatella y los espadas y el ganadero en hombros

PABLO PASTOR / TURÉGANO

La novillada del pasado martes en la localidad de Turégano, tuvo unos condicionantes realmente notorios y positivos: triunfaron los toreros gracias a sus dotes naturales y al gran juego ofrecido por los novillos erales de Peñatella. El resultado, paseo en hombros de los protagonistas, es decir, toreros y ganadero.

Lleno en los tendidos, presidencia a cargo del teniente de alcalde del Ayuntamiento Alfonso Martín, reina de fiestas y damas de honor en sitial preferente y la referencia permanente y espléndida del cercano castillo visible desde todos los ángulos del improvisado coso taurino en la Plaza Mayor. Una delicia.

Se lidiaron tres novillos erales de Peñatella, cuajados y buracos

que dieron un magnífico juego a los novilleros.

El francés Dorian, de celeste y azabache, de la Fundación Sebastián Castella, abrió plaza lanceando con dos buenas verónicas. Quite vistoso de Fernando Adrián por tafalleras.

Roreo en redondo con pausa y estética mostrando buena predisposición torera, conjugando ambos aspectos. Limpios y largos muletazos en redondo que el novillo toma codicioso y noblote. Con la flámula en la mano izquierda el galo liga pases de recorrido algo corto pero bien trazados, cerrando con pectorales de limpia ejecución. Hubo un pectoral de hermosa complacencia. Finalizó con pases por alto recetando una estocada entera y cortando dos orejas.



Bonita imagen del paseillo con los toreros formando el cortejo. /P.P.

Con el segundo de su lote, tercero del festejo, solamente unos

Fernando Adrián
mostró un toreo
de contenido
clasicista, con
colocación y sitio
ante el burel

suaves lances sin retórica. Quite de Adrián por tafalleras. Con firme decisión instrumenta faena basada en repertorio del unipase pero con exquisito resultado. Bonito lo hizo este joven valor de Beciers que con mano baja llevó toreado al novillo con gusto y reconocida técnica.

Tiene clase y compone la figura sin forzar la postura, de manera muy natural, lo que aporta mayor cualidad estética que transmite.

Muletazos muy templados y cogido al salir de la suerte aunque por fortuna sin consecuencias. Pases de recurso y pinchazo hondo y tres descabellos. Salió de la plaza en hombros.

En cuanto a Fernando Adrián que despachó un solo ejemplar en Turégano, comentar que tiene muy buenas maneras de interpretar el toreo. Vistió crema y oro. Saludó a su antagonista con una larga cambiada de rodillas para lanzar después abierto el compás. Quite de dorian por chiluelinas.

Tiene calidad este joven valor de Arganda del Rey, de la Fundación El Juli, que muestra un toreo de contenido clasicista, con colocación y sitio ante el burel. Muletazos en redondo y exquisitos naturales fue parte loable de su labor. Fue cogido y quedó dolorido pero sin mayores consecuencias.

Una de las tandas de naturales ofrecieron clase extra de un toreo genuino de alto nivel. Muy torero y dando pausas para asentar sus reales y seguir toreando con fluidez y armonía. Cuajó una espléndida faena refrendada con la espada de delantera un pelín delantera.

Se le concedieron las dos orejas y el rabo, siendo paseado en hombros junto a Dorian y Gonzalo Hernando, hijo del maestro Andrés Hernando, titular de la ganadería de Peñatella.



AD
SUSCRIPTOR

El Adelantado invita a sus suscriptores al Concurso de Recortadores con Toros

Sorteamos 2 entradas por suscriptor, para ver a los mejores especialistas de España de Recortes, Saltos y Quiebros.

Plaza de Toros de Riaza, domingo 13 de septiembre, a las 18:00 horas,

Entregue o envíe este cupón con sus datos a

EL ADELANTADO DE SEGOVIA, c/ Morillo, 7. 40002 Segovia

Por email a: promociones@eladelantado.com

Datos de la suscripción _____

Teléfono de contacto _____

Organiza



Colabora

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

En busca de sus raíces en Sepúlveda.

Una treintena de primos descendientes de Martín Martínez Barrio, quien fuera jefe de Correos de Segovia, y de Josefa Luengo Prieto, maestra nacida en Sepúlveda, han celebrado un encuentro en la villa en busca de sus orígenes. En la localidad fueron recibidos por los ediles Román Ayuso y Carmelo Aladro, alumnos en su día de doña María Luengo Prieto, tía abuela de todos los reunidos. / FOTO: EL ADELANTADO



► VALSAÍN

Mario Arranz Peña ganó la XIX Cronoescalada de las fiestas locales

Juan Ángel Toledano, Luis Alonso y Gustavo Martín fueron los primeros en el triatlón

EL ADELANTADO / VALSAÍN

Las fiestas en honor a la Virgen del Rosario de Valsaín concluyeron ayer con una jornada centrada en las actividades deportivas. Después del tercer y último encierro por las calles y el campo, se disputó la XIX Cronoescalada, cuyo recorrido incluía la subida a la Cruz de la Gallega.

El primero en entrar en la línea de meta fue Mario Arranz Peña, que hizo el recorrido en un tiempo de 12'45". El segundo fue Enrique Mardomingo de Lucas (12'44") y el tercero Héctor de Prado Postigo (13'02").

A la una de la tarde tuvo lugar la segunda actividad deportiva del día con el desarrollo de la XXII Gran Carrera de Triatlón por Tríos. La peculiaridad de esta carrera son las disciplinas, ya que a los circuitos que los equipos deben completar corriendo y en bicicleta, hay que sumar una tercera prueba de corta de troncos, y cada uno de los componentes del equipo realiza una de las disciplinas.



Integrantes del equipo ganador de la Carrera de Triatlón por tríos. / EL ADELANTADO

Quien obtiene los mejores resultados globales, gana. El equipo ganador ayer fue el compuesto por Juan Ángel Toledano (corta de troncos), Luis Alonso (bicicleta) y

Gustavo Martín Sen (carrera). Segundo fue el equipo compuesto por Santiago Hernán Soto (bicicleta), José Antonio Fraile (carrera) y Abel (corta de troncos).

El tercer clasificado ha sido el equipo formado por: Jaime Huertas (corta de troncos), Rubén España (bicicleta) y Jesús González (carrera).

► TORRECABALLEROS

El municipio construye un edificio de equipamientos deportivos

EL ADELANTADO / TORRECABALLEROS

El Ayuntamiento de Torrecaballeros está construyendo un edificio de equipamiento de zonas deportivas con una inversión procedente del Plan E de 177.000 euros.

La subdelegada del Gobierno en Segovia, María Teresa Rodrigo, visitó ayer las obras acompañada del alcalde de Torrecaballeros, Serafín Sanz.

En su visita, la subdelegada conoció la situación del proyecto en el que el municipio está invirtiendo más de 177.500 euros para un edificio de equipamientos de zonas deportivas, con el que se crearán 20 empleos.

María Teresa Rodrigo hizo hincapié en que "el Fondo Estatal de Inversión Local está impulsando la actividad económica de la provincia y está creando empleo, además, esta medida está dotando de servicios a los segovianos". Ese Fondo ha destinado más de 28 millones a la provincia.



CIRCUITO KARTPETANIA
LA HIGUERA (SEGOVIA)



AD SUSCRIPTOR

El Adelantado invita a sus suscriptores al Circuito KARTPETANIA

Sorteamos 2 entradas por suscriptor, para disfrutar de un entrenamiento en el circuito Kartpetania, en La Higuera, el jueves 10 de septiembre, a las 18:30 horas de la tarde.

Entregue o envíe este cupón con sus datos a
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, c/ Morillo, 7. 40002 Segovia
 Por email a: promociones@eladelantado.com

Datos de la suscripción _____

Teléfono de contacto _____

Organiza

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Colabora

KARTPETANIA

*Promoción exclusiva para suscripciones de pago. El sorteo se realizará el miércoles 9 de septiembre. A los ganadores se les comunicará por teléfono.

sorteosmsadelantado

espectáculos



Gana 1 entrada para asistir a
Tattoo Segovia.
Exhibición de bandas de música militares
Viernes 11 y Sábado 12 de septiembre.
Enlosado de la Catedral
Organiza: Fundación Siglo y Junta CyL

adelantado tattoo al 7543

Fecha sorteo: jueves 10 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 individuales (5 para cada día)

gastronomía

Gana 1 Comida para 2 personas en

Crepería



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 7543

Fecha sorteo: jueves 20 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 2 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 7543

Fecha sorteo: jueves 20 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 2 (una cena para dos personas)

espectáculo taurino

Gana 2 entradas para asistir al



Concurso de recortadores con toros
Plaza de Toros de Riaza
Domingo 13 de septiembre/19:00 horas.

Recortes, saltos y quiebros, con los mejores especialistas de España

adelantado recortador al 7543

Fecha sorteo: jueves 10 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 para cada espectáculo

fútbol-sala

Gana 1 entrada para el partido



Caja Segovia F.S. -
MRA Navarra
Sábado 19 septiembre/18:30 horas

adelantado caja al 7543

Fecha sorteo: jueves 17 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Baloncesto

Gana 1 entrada para el partido



C.B. Valladolid -
Alta Gestión Fuenlabrada
Pabellón Pedro Delgado
Jueves 17 septiembre/20:00 horas
Organiza C.D. Base

adelantado baloncesto al 7543

Fecha sorteo: miércoles 16 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 5 individuales

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que
desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla

cinebox al 7543



Fecha sorteo: martes 22 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

[TRIBUNA] JULIÁN DE ANTONIO DE PEDRO

¿La última hacendera?

Ya antes de la hacendera convocada para el 29 de agosto por la asociación Velilla, el Capi se solazaba en la charca del río Vadillo conocida como “Huerto del cura”. Jadeando y con la lengua fuera, lo he visto bajar más de un día a la charca y sumergirse en ella como si fuera una nutria. Después de surcarla de un lado a otro, de arriba abajo, de izquierda a derecha, dando sonoros y ávidos lengüetazos al agua, volvía a salir, se sacudía salpicándome, y, con la misma celeridad con que había llegado, desandaba decidido su camino en busca de vaya usted a saber qué afanes; pero, eso sí, más fresco que una lechuga.

Hace un año, la cuarta hacendera la protagonizaron los niños. Esta quinta hacendera la ha protagonizado el Capi, un hermoso perro Labrador que al vernos dispuestos a sanear los alrededores de su charca, no ha dudado ni un segundo en colaborar sacando las ramas que caían al agua con tanto entusiasmo que nos dejó a todos boquiabiertos.

Alguien tiró de móvil precipitadamente y le hizo cuatro o cinco fotos, pero tan desenfocadas, movidas, y con tan pocos píxeles que no es posible reproducirlas. Malamente se le aprecia esforzándose en sacar ramas del río o transportando alguna extraordinariamente larga. ¿Adonde? “¡A ese lado no, al otro, junto al montón!”, le decíamos al principio, cuando se equivocaba de ribera. ¿Que exagero? En absoluto, al contrario, me quedo corto: estuvo con nosotros participando activamente las cuatro horas que duró la hacendera, sacó del río ramas tan gordas como mi pierna, y nadando, cual experto supercastor, arrastró algunas tan grandes que hizo exclamar al más escéptico: “¡Si no lo veo, no lo creo!”.

Si dijera que fue uno más de la cuadrilla, mentiría. Fue el mejor, pues nosotros acabamos rendidos y él nos miraba como diciendo “Pero por qué no seguís jugando”. Capi, no seguimos porque estamos muy cansados. Teníamos permiso para limpiar 350 metros de los dos ríos y sólo hemos podido limpiar la mitad.

Capi, quizás volvamos el año que viene, aunque lo dudo, porque cada vez somos menos y más viejos y en nuestro empeño de sanear los ríos casi nadie nos ayuda. Sólo hemos contado con el inestimable apoyo de la Guardia Civil, los agentes del Seprona y los de Medio Ambiente, pero reconocen que tienen “sus limitaciones”; también con el de la Confederación Hidrográfica del Duero, pero carece de plena competencia. Habría que renovar el permiso que tenemos; nos caduca el 19 de septiembre. Me pregunto, ante la complicada tramitación burocrática: ¿Para qué? La mayoría de la gente ya no se apunta a la hacendera porque dice, con razón, que es competencia de las administraciones. ¿De qué administraciones? Antes, el Ayuntamiento ponía, por lo menos, una cántara de vino, ahora ni agua embotellada. Acaso se refieran a la Diputación Provin-



Estado actual del río Cega a su paso por La Velilla. /EL ADELANTADO

cial que tiene comprometidos a través del Plan General de Ordenación de Pedraza, en vigor desde el 15 de septiembre de 2003, 250 millones de pesetas para sanear la zona; o acaso a la Consejería de Medio Ambiente que se comprometió, a raíz de que la Agenda 21 Local de Pedraza se aprobara en las mismas fechas, a invertir en similar proyecto 493.000 euros; o acaso a la administración europea, que esa sí que suelta miles de millones para estas cosas (a los ayuntamientos que lo piden claro). ¡Nos sobran millones, Capi, pero el litro de agua potable que de media hemos necesitado para no deshidratarnos lo ha tenido que pagar la Asociación Velilla! Tú, Capi, no tienes ese problema, nosotros antes tampoco, pues también bebíamos a morro del río; ahora no, porque, entre otras cosas, el agua del Cega se esconde en tramos kilométricos de la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza. Lo habrás podido comprobar en tus muchas correrías. Lo hace como avergonzado de los vertidos o acaso huyendo de la desidia y los abusos que se cometen con él.

“Ay cómo se muere el río/ Ay que no hay Dios que lo salve/ Ay que están en otras músicas/ alcaldes y concejales/ Hoy el cieno enturbia, enloda/ lo que fueran claridades/ de peces y de cangrejos/ en las mesas populares/ ¿Por qué la clemente Silvia/ que es de La Velilla náyade/ como consejera agrícola/ no le devuelve a su cauce?/ Aquellos cauces de infancia/ ¿por qué no volverán, madre?/ Ciego por el Cega estoy/ Dejadme llorar, dejadme (fragmento de la “Canción elegíaca del Cega”, de Apuleyo Soto)”.

Capi, a lo mejor cuando se apruebe el Plan de Ordenación de los Recursos Naturales (PORN) de la Sierra de Guadarrama nos toca algo de su lotería millonaria, pues su articulado dice que se subvencionarán acciones para erradicar los vertidos sin depurar y de manera permanente el cuidado de los espacios protegidos. Con sus cuadrillas volverás a tener tajo, no te preocupes.

Capi, es una pena que la concentración parcelaria de Pedraza, el más efectivo y rápido instrumento de planeamiento de ámbito municipal, no se tramite, en cuanto a los bordes del Cega se refiere, pensando en favorecer la gestión de la Agenda 21, o del PORN de la Sierra de Guadarrama, y sí la de polémicas (por utilizar la palabra más suave) promociones privadas. Al respecto la asociación Velilla dirigió a finales de 2007 un escrito al Ayuntamiento y otro a la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León. Ni la punta ni la base de nuestra pirámide administrativa se han dado por aludidas. No han respondido ni en primera ni en segunda instancia.

¿Qué te parece, Capi? No pongas esos ojos de incredulidad. ¿O son de incomprensión? Son de incomprensión. Es lógico que no entiendas de ayuntamientos ni de consejerías ni de política, pero está claro que sí de charcas, y te has empeñado en que la más caudalosa y limpia del pueblo siga estándolo. Volverás a ella porque sabes que siempre habrá niños, o alguien con mentalidad de niño, que te eche algún palo al agua para que lo saques y siga limpio. Lo malo es que, de seguir así las cosas, un día te la encontrarás vacía y apestando a pudrición.

► CUÉLLAR

El 21 de septiembre comienzan los programas de cualificación profesional

Las inscripciones pueden realizarse hasta el 15 de septiembre para los perfiles de ayudante de cocina, auxiliar de servicios administrativos y auxiliar de fabricación y soldadura

• Hasta el 15 de septiembre pueden realizarse las inscripciones en los perfiles profesionales de los programas de cualificación profesional que impartirá el Ayuntamiento.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

El plazo de preinscripción para los Programas de Cualificación Profesional Inicial que impartirá el Ayuntamiento de Cuéllar en la modalidad taller profesional para el curso 2009-2010 permanecerá abierto hasta el próximo martes 15 de septiembre.

El inicio del curso tendrá lugar el lunes 21 de septiembre y las clases se prolongarán hasta junio de 2010. Los programas tienen una duración de un curso escolar. Incluyen los siguientes módulos formativos: generales y específicos del perfil profesional, y 120 horas de formación en centros de trabajo. Los grupos contarán con un mínimo de 10 alumnos y un máximo de 15.

Estos programas se realizan en colaboración con la Consejería de Educación de la Junta de Castilla y León, y cofinanciados por el Fondo Social Europeo y el Ministerio de Trabajo e Inmigración.

PROGRAMAS Son programas gratuitos y están dirigidos a jóvenes entre 16 y 21 años, preferentemente



Los programas educativos se desarrollarán en el centro cultural Santa Clara. / GABRIEL GÓMEZ

te sin el Graduado en Educación Secundaria Obligatoria ni Formación Profesional de grado medio superada.

Los perfiles profesionales que oferta el Ayuntamiento de Cuéllar son: ayudante de cocina, auxiliar de servicios administrativos y auxiliar de fabricación y soldadura.

Los interesados pueden dirigirse al Ayuntamiento de Cuéllar o al Centro Cultural Santa Clara. El teléfono de contacto es el

Son programas
gratuitos
dirigidos a
jóvenes con
edades entre los
16 y 21 años

921142793, la dirección de correo

electrónico: garantía_social@ay-tocuellar.es. Para más información se puede consultar la página web del Ayuntamiento, sección Cultura y Educación.

Ciudadano @delantado



Opina sobre los programas de cualificación profesional en www.eladelantado.com

El Ballet Nacional de Rusia acerca a la villa "Los viajes de Marco Polo"

N.P. / CUÉLLAR

Mañana viernes 11 de septiembre a partir de las 21.00 horas la Plaza de Toros de la villa acogerá la actuación del Ballet Nacional de Rusia con el espectáculo "Los viajes de Marco Polo".

La venta anticipada de localidades puede realizarse en las oficinas municipales a precio de 8 euros y en taquilla el día de evento al precio de 10 euros. Los niños hasta 6 años podrá acceder gratis.

El Ballet Nacional de Rusia, con los Cosacos de Stavropol, acerca a la villa un espectáculo de danza y acrobacia que revive la leyenda del

mítico mercader veneciano.

Bajo la dirección de Ivan Gromakov, actualmente ministro adjunto de Cultura, "Los viajes de Marco Polo" ha recibido diversas condecoraciones, entre ellas la Gran Medalla de Oro del Festival Mundial de Danza de Bucarest. El espectáculo cuenta con más de 30 artistas en escena y narra las peripecias del aventurero que, después de dejar a la princesa Cocacin, se encamina con su expedición hacia Trebizonda, reino cristiano a orillas del Mar Negro. La danza y la música darán vida a esta historia.



Imagen promocional del evento. / EL ADELANTADO

CUÉLLAR, DE CERCA

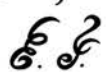


ÁNGEL CARLOS HERNANDO

Margen de mejora

Después de las fiestas cabe esperar que cada una de las partes implicadas en la organización de las mismas haga sus propios análisis de los que surgirán las valoraciones oportunas. De los debates y opiniones manifestadas en los diferentes medios locales, por parte de los representantes de cada uno de estos colectivos, es destacable la buena intención de mejorar los encierros de nuestra localidad. Y es que habiendo escuchado numerosos comentarios de estas personas, parece que son muchos más los puntos que les unen que los que les separan. Serán numerosas las reuniones que mantengan inter e intra colectivamente. En todas ellas, a buen seguro, tendrán en cuenta que han sido invitados y a su vez actúan en esta organización mutuo propio, asumiendo una gran responsabilidad, en una tarea de excesiva importancia en la cultura de los cuellaranos. No por ser criticados en ciertos momentos, debe de pasarse por alto el reconocimiento de que sin estas asociaciones quizá nuestra fiesta, no tendría la calidad que hoy tiene. Es cierto que los encierros de Cuéllar son lo que son. Pero a pesar de la disparidad de opiniones en cuanto a como nos gustan más, deben ser lo mejor posible porque, hoy por hoy, son nuestro mejor medio de promoción. Quede al menos una pequeña reflexión sobre este reconocimiento. En cuanto a la parte no taurina de nuestra fiesta, el margen de mejora es bastante más amplio. Sobre todo porque no existe una tradición que respetar. Además también deben asumirse responsabilidades en unos casos directas: el Ayuntamiento tiene que ser el garante de las actividades que se desarrollen, las pandas y peñas de dar el mayor colorido posible y dentro de sus posibilidades de ofrecer los momentos más divertidos. Y la responsabilidad indirecta por parte de los colectivos más beneficiados, de ofrecer una calidad que invite a los visitantes a volver. ¿No sería el mejor escaparate posible? Con la aportación de todos, el margen de mejora es amplísimo.

La profesionalidad al servicio de los cuellaranos



AGENCIA FUNERARIA



SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

Servicios en el Tanatorio
Municipal de Cuéllar

Próxima apertura Tanatorio
Privado en Cuéllar

Servicio permanente 24 horas

Tlfs. 902 02 23 24

921 42 58 10

921 14 03 27

FIESTAS *en Valledado*

EL PROGRAMA

JUEVES 10 SEPTIEMBRE

22:00 HORAS. Desfile Peñas amenizado por - CHARANGA "Cubalibre" hasta altas horas de la madrugada. Pregón a cargo de Miguel Ángel Zorzo (Punto radio).

VIERNES 11 SEPTIEMBRE

12:00 HORAS. Misa oficiada por el Párroco D. Félix Escudero.

A la misma hora PROGRAMA ESPECIAL FIESTAS CADENA COPE.

13:00 A 15:00 HORAS. Gran Parque Infantil.

17:00 A 20:00 HORAS. Continúa el Parque Infantil.

18:30 HORAS. " TIRO AL PABLO" . Lugar Plaza del Barruelo (PEÑA LA ESTRELLA)

20:00 HORAS. "SALCHICHADA". Lugar Patio de las escuelas (PEÑAS HA-PIKE Y EL HUERTO) acompañado con limonada de la PEÑA LAS INCONSCIENTES

23:00 A 24:00 HORAS. Velada musical a cargo de la Orquesta "Pavir".

24:00 HORAS. Encierro Nocturno.

01:00 HORAS. "BINGO" Organiza ASOMUVA.

A continuación velada musical hasta las **05,00 HORAS**

SÁBADO 12 SEPTIEMBRE

09,30 HORAS. Encierro por el campo.

13:30 HORAS. JUEGOS DE LA OCA (mayores de 16 años) (A.C. LA TAHONA). Lugar: Plaza del Mayor

18:30 HORAS. Novillada de promoción

24:00 HORAS. Encierro Nocturno.

01:00 HORAS. Orquesta "BANDA EXPRESS"

DOMINGO 13 SEPTIEMBRE

08:00 HORAS. SOPAS DE AJO (A.C. LA TAHONA). Lugar Plaza Mayor .

09:30 HORAS. Encierro por el campo.

12:00 HORAS. VERMOUTH MUSICAL . Lugar Plaza Mayor Organiza: A.C. LA TAHONA

18:00 HORAS. Corrida de rejones.

Novillos de Ignacio López Chávez

Julia Carvier (Francia)

Mario Pérez Langa (Calahorra)

23:00 A 04:00 HORAS. Bailemos con la "DISCO MÓVIL ESTRELLA".

00:00 HORAS. Fuegos Artificiales

00:00 HORAS. Chocolatada fin de fiesta en la Plaza Mayor (A.C. LA TAHONA)

LUNES 14 SEPTIEMBRE

15:00 HORAS. En el paraje la Minguela "El Lunes de las Patatas"

21:30 HORAS. Actuación del "Grupo de Danzas Biello". Plaza del Barruelo.



Las Reinas de las fiestas de Valledado 2009 en el salón municipal. / GABRIEL GÓMEZ

Fiestas entre todos

Virginia Lagunar y Estefanía de la Calle representan este año como reinas a la juventud de la localidad durante las fiestas

NURIA PASCUAL MAYO / VALLEDADO

Valledado inicia hoy con el tradicional desfile de peñas seguido del pregón sus fiestas en honor a la Exaltación de la Santa Cruz. Será a las 22.00 horas cuando los peñistas junto al alcalde, la corporación municipal y los vecinos acudan a casa de las reinas para recogerlas al son de los compases de la charanga Cubalibre. Una vez en el Ayuntamiento Miguel Ángel Zorzo de Punto Radio, será el encargado de pronunciar el pregón inaugural de los festejos.

El Ayuntamiento cuenta cada año en la organización de estas fiestas con la ayuda de las peñas, de la Asociación Cultural La Tahona y de la Asociación de Mujeres, Asomuva, para completar la programación. Una programación que se abre la semana previa a los festejos con la semana cultural en la que no faltan actividades depor-

tivas, charlas, exposiciones, proyecciones de películas... Las celebraciones se prolongarán hasta el lunes 14 de septiembre y concluirán con la actuación del Grupo de Danzas Biello, una de las novedades del programa que permitirá a los vecinos disfrutar de su grupo local.

REINAS Virginia Lagunar y Estefanía de la Calle ocupan el cargo de reinas de las fiestas de Valledado de 2009.

Virginia Lagunar tiene 17 años y en breve iniciará sus estudios de Fisioterapia en Madrid, Estefanía de la Calle tiene 18 años y se enfrenta estos días a las pruebas de selectividad con la intención de estudiar Farmacia en Salamanca. Ambas pertenecen a la peña Eskándalo.

Como reinas de estas fiestas vivirán en primer término todos los actos oficiales y deberán asistir a

los festejos taurinos junto al alcalde y la corporación municipal.

Ambas coinciden en disponer a disfrutar este año de "unas fiestas distintas", en las que serán protagonistas y parte de las mismas. Deberán acudir a los actos junto al alcalde y la corporación lo que les hará ver los mismos actos desde otra posición.

De las fiestas de Valledado ambas destacan los encierros. Éstos se desarrollarán viernes y sábado a las 24.00 horas y sábado y domingo también por la mañana por el campo a las 9.30 horas.

Lagunar y De la Calle consideran que el momento que vivirán con mayor ilusión será el del desfile y cuando se asomen al balcón del Ayuntamiento para saludar a sus vecinos.

De las fiestas de Valledado sus reinas destacan el ambiente, a los valledadenses y los festejos taurinos. Dentro de la programación organizada por el Ayuntamiento y los colectivos se quedan con el Tiro al Pablo el viernes a las 18.30 horas organizado por la Peña La Estrella y la salchichada acompañada por limonada que le seguirá a las 20.00 horas organizada por la peña Las Inconscientes.



EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

Teléfono
921 43 72 61

BAEZA
GRANJA L. BAEZA
GRANJAS AVÍCOLAS Y PORCINAS
Grupo Ovofresh, S.L.

VALLEDADO (Sg)
Tl. 921 15 04 26

PEDRAJAS DE SAN ESTEBAN (Va)
Cmno. Cardiales, s/n
Tl. 983 62 58 21

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo

Diputación de Segovia
www.dipsegovia.es

FIESTAS EN HONOR A LA EXALTACIÓN DE LA SANTA CRUZ

Poco dinero y muchas inversiones

José Luis Garrido, alcalde de Valledado, repasa la actualidad de la localidad y su futuro en la antesala de las fiestas de este municipio que darán comienzo hoy y se prolongarán hasta el lunes 14 de septiembre

N.P. / VALLEDADO

José Luis Garrido, alcalde de Valledado, repasa en esta entrevista a actualidad de Valledado a las puertas de sus fiestas patronales de la Exaltación de la Santa Cruz.

— **¿Cómo ha sido este último año en Valledado?**

— Ha sido un año más con poco dinero y muchas inversiones. Todo muy apresurado. Ha sido un año en el que hemos tenido obras por todos los lados, obras que no teníamos ni pensado hacer pero hemos sacado adelante actuaciones importantes. Una era actualizar la piscina que teníamos bastantes problemas para poderla abrir y otra el derribo de la fábrica para conseguir que haya terreno municipal para poder hacer viviendas. Ahora las obras están prácticamente terminadas, la de la piscina si y la del derribo queda un poco.

— **¿Qué otras actuaciones habéis llevado a cabo?**

— Hemos conseguido una subvención para arreglar todas las ventanas del colegio y en breve pondremos en marcha el nuevo alumbrado público del polígono Los Arenales. También hemos realizado la pintura y adecentamiento de la guardería y del Ayuntamiento y también de las escuelas de abajo. Quedan pendientes los accesos del polígono, es una obra que hay que ir haciendo poco a poco hemos empezado por el alumbrado que era más necesario y que está solo a falta de hacer el contrato con la empresa eléctrica para empezar a funcionar.

— **¿Crearéis una cooperativa para construir las viviendas, ahora que contáis con el terreno?**

— En principio intentamos hacer un par de cooperativas antes de meternos de lleno en el derribo, pero no resultó bien entonces hemos tomado la determinación de hacer parcelas y sacarlas a subasta y cada uno que pueje por el terreno y se haga su propia casa.

— **¿Qué novedades ofrece el programa de fiestas?**



José Luis Garrido, alcalde de Valledado, en su despacho del Ayuntamiento. / GABRIEL GÓMEZ

— El programa de fiestas de este año como estamos en crisis ha habido que recortar varias cosas: hemos recortado cosas importantes como la pelota en fiestas porque no hemos encontrado una relación calidad precio justa para ponerla. Otra cosa importante que ha desaparecido es la segunda orquesta del sábado, era una cosa que nos distinguía un poco en fiestas y que ha desaparecido aunque hemos modificado un poco los horarios y creemos que saldrá bien. Por último hemos suprimido los fuegos artificiales. Entre las tres cosas tenemos un ahorro de unos 12.000 euros. Hemos intentado mantener los festejos taurinos y mover lo menos posible para que no se alteren las fiestas.

Contamos en el apartado taurino con encierros por el campo, encierros nocturnos, una novilla-

Queda pendiente la guardería, la ampliación del polígono, la residencia de la tercera edad y el centro de día...

da de promoción y una de rejoyne. Luego lo clásico el Tiro al Pablo, la salchichada, el vermuth musical, las sopas de ajo que organiza La Tahona y la chocolatada fin de fiestas, y el clásico lunes de patatas. Además este año el lunes hemos conseguido que la actuación por la noche sea del Grupo local de Danzas Bieldo y así po-

dremos disfrutar de su actuación.

Este año además, la elaboración de la programación ha sido más difícil por el accidente que sufrió el edil de Festejos Miguel Ángel Ortega que era el encargado de todos los festejos taurinos y le estamos echando mucho de menos.

— **¿Con qué colaboraciones contáis para elaborar la programación?**

— Este año hay que dar las gracias a muchos colaboradores que con u ayuda nos han permitido mejorar la calidad del programa que se entrega a los vecinos y también los hay que contribuyen en la compra de un novillo.

En cuanto a las asociaciones colabora la Asociación Cultural "La Tahona" y la de mujeres, Asomua, que tienen una colaboración importante en la semana cultural previa a las fiestas y en

actos de las fiestas. Este año se ha hecho la foto de familia de los vecinos y fuimos unos 200 los que acudimos a la convocatoria.

— **¿Cuando pasen las fiestas qué proyectos tiene Valledado pendientes?**

— Cuando pasen las fiestas arrancaremos otra vez con los proyectos que siempre están ahí y que nunca dejamos como la ampliación del polígono, el desarrollo de las viviendas para que salgan adelante, intentar buscar colaboraciones y terrenos para que se pueda realizar la residencia de la tercera edad y el centro de día... proyectos que están siempre, que no son ninguna novedad siempre son cosas que se prometen en las elecciones y parece que se olvidan pero no se olvidan. Son cosas muy complicadas y se consiguen a base de tiempo.

El Ayuntamiento de Valledado desea que todos los vecinos y visitantes disfruten de las fiestas

Fotos: Fuencisla Santiago y Judith Pascual

FIESTAS *en Garcillán*

EL PROGRAMA DE FIESTAS

JUEVES 10 DE SEPTIEMBRE

DESDE 17.30 HORAS A 19.30 HORAS. En el salón del Ayuntamiento Taller de Pintura y manualidades, dirigido a niños hasta 12 años.
19.00 HORAS. Novena.
21.00 HORAS. Concurso de tortillas y postres. Entrega en el Salón del Ayuntamiento desde las 20.30 a 21.00 horas.
22.30 HORAS. Entrega de premios del campeonato de frontenis.
23.00 HORAS. Comienzan las fiestas. Puesta de banderines amenizada por la charanga 'La Plazuela'. Y los Quintos invitan a limonada.

VIERNES 11 DE SEPTIEMBRE

16.00 HORAS. Repique de campanas
19.00 HORAS. Novena
22.00 HORAS. Desfile de peñas, todos reunidos en el lugar de siempre acompañados por la charanga 'El Soporte'.
23.00 HORAS. Pregón de fiestas a cargo de Don Juan Luis Gordo, senador por Segovia.
00.00 HORAS. Gran baile a cargo de la orquesta 'Distrito Joven'
05.00 HORAS. Disco Caravana 'Música on the World'

SÁBADO 12 DE SEPTIEMBRE

12.00 HORAS. Revolada matinal a cargo del grupo de dulzaina local.
DE 12.00 A 14.00 HORAS. Parque infantil en el frontón.
13.00 HORAS. Procesión y misa en honor de la Exaltación de la Santa Cruz, con la participación del coro 'Virgen de la Piedad'
14.30 HORAS. Baile Vermout en los bares, a cargo del grupo local.
DE 17.00 A 19.00 HORAS. Parque infantil en el frontón.
19.30 HORAS. Actuación del gran grupo de teatro 'Mutis', con la obra Crispín y El Ogro.
21.00 HORAS. Recuperamos nuestro gran Playback! Grandes artistas y muchas sorpresas.
00.30 HORAS. Por primera vez en Garcillán, la orquesta andaluza 'Liverpool'
05.30 HORAS. Disco Caravana 'Musical on the World'

DOMINGO 13 DE SEPTIEMBRE

13.00 HORAS. Misa en recuerdo a nuestros difuntos.
13.30 HORAS. Vermouth amenizado por la charanga 'El Soporte', ¡Bailemos el King-Kong!

15.00 HORAS. Caldereta Popular. Carne donada por la Carnicería de la Mata.

17.00 HORAS. Ciencia Divertida. ¡Aprender también puede ser divertido! Ciencia Divertida presenta 'El Naufrago', espectáculo educativo apto para todos los públicos aunque especialmente indicado para chicos y chicas entre 4 y 12 años. Dos curiosos científicos narrarán algunas de sus aventuras haciendo partícipes a los asistentes de sus 'locos' experimentos.

18.00 HORAS. Juegos Populares. ¡Todos a participar!.

19.00 HORAS. Novena

VIERNES 18 DE SEPTIEMBRE

19.00 HORAS. Novena
22.00 HORAS. Baile de disfraces, dirigido por la peña 'Como todos los veranos'
00.00 HORAS. Vuelve nuestra orquesta favorita Marengo, ¿Habrà Charanga?
05.00 HORAS. Disco Caravana 'Música on the World'.

SÁBADO 19 DE SEPTIEMBRE

12.30 HORAS. Revolada desde la Plaza hasta la Ermita a cargo de los dulzaineros locales.
13.00 HORAS. Santa Misa en Honor de Nuestra Señora la Virgen de la Piedad, con participación del Coro 'Virgen de la Piedad'
14.30 HORAS. Refresco en el Parque de la Ermita, amenizado por nuestro grupo de dulzaineros.
18.00 HORAS. Romería.
20.30 HORAS. Baile a cargo del Dúo Estrella. Pequeños y mayores ¡todos a bailar!.
00.30 HORAS. A petición del público sigue con nosotros la orquesta Marengo, ¿Habrà charanga?
05.30 HORAS. Disco Caravana 'Música on the World'

DOMINGO 20 DE SEPTIEMBRE

13.00 HORAS. Misa de difuntos en la Ermita.
13.30 HORAS. Vermouth amenizado por la charanga 'La Plazuela'
15.00 HORAS. Paella popular
17.00 HORAS. Vuelve a Garcillán el Gran Mago 'Miguelillo'
18.30 HORAS. Y para acabar las fiestas ... ¡Encierros infantiles!.

¡Hasta San isidro y gracias a todos los que habéis ayudado a preparar la Fiesta!



Los momentos de diversión se suceden durante las fiestas patronales de Garcillán. La procesión

Gran implicación vecinal en las

SARA SUÁREZ VELASCO.
/ GARCILLÁN

Las fiestas patronales de Garcillán se caracterizan por haberse convertido en una cita obligada en el calendario de todos los vecinos del pueblo, de las localidades contiguas e incluso de la capital segoviana. "El programa de fiestas es muy similar al de ediciones pasadas, aunque contamos con una gran novedad, que por cierto ha sido todo un éxito. El pasado fin de semana se organizó un campeonato de fútbol sala que destaca por la gran aceptación y participación que registró. Además, los Quintos, que forman parte de la Comisión

de Festejos, instalaron una barra, en la que vendían bocadillos y refrescos para sacar dinero para las fiestas, lo que dió muy buen ambiente", comenta Piedad Casado alcaldesa de Garcillán.

Los actos que más destacan son la actuación del coro del pueblo, el día de los jubilados, en el que como es habitual se da un refresco a todas las personas mayores y el campeonato de Frontenis debido a que es un deporte que tiene muchos aficionados en el municipio. Además de las verbenas para los jóvenes que desde el primer momento se impacientan por conocer el nombre de la orquesta que amenizará la noche

El Excmo. Ayuntamiento de

GARCILLÁN y

LA COMISION ORGANIZADORA DE FESTEJOS

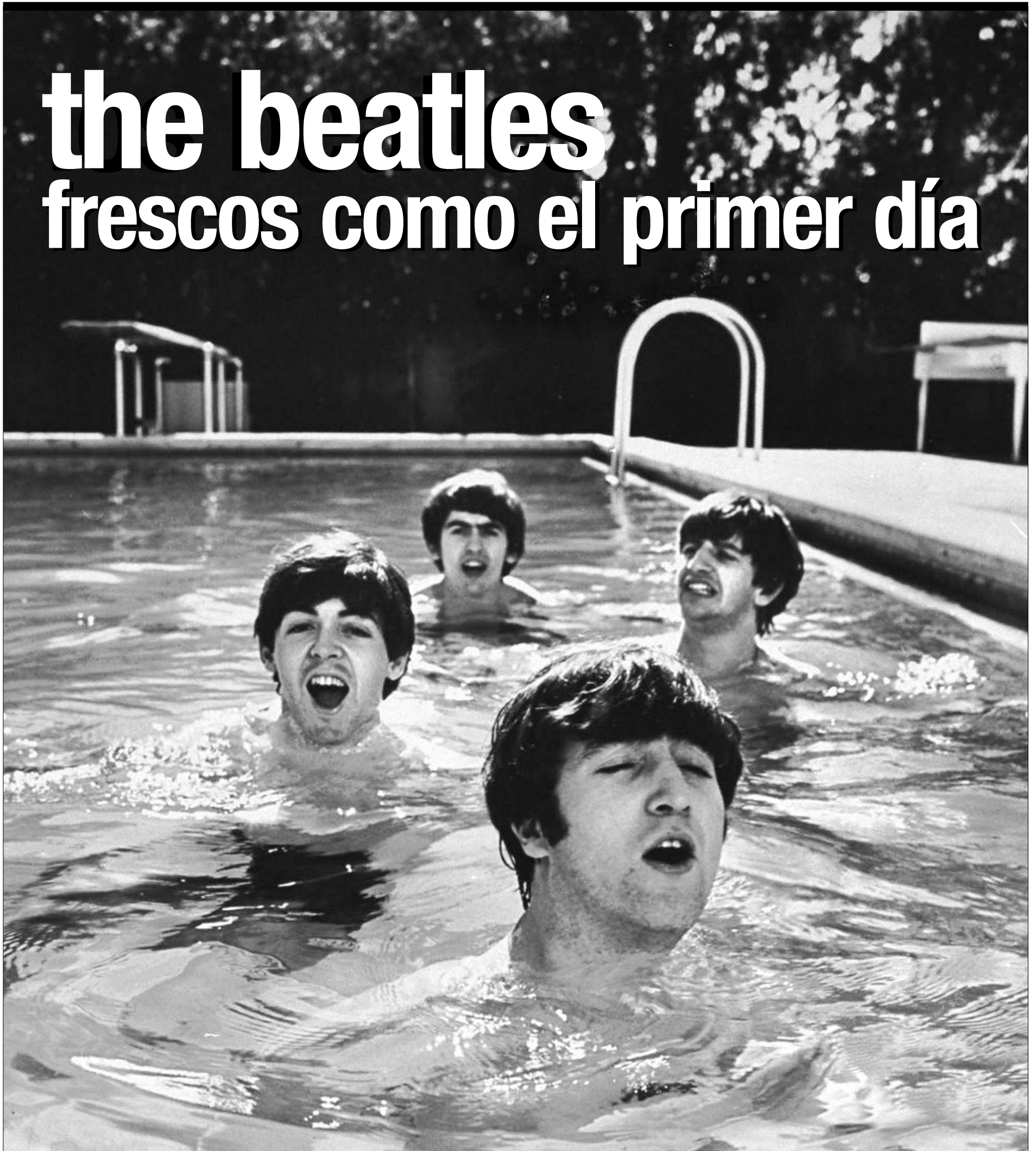
LES DESEAN UNAS ¡¡¡FELICES FIESTAS!!!



DE MARCHA

SUPLEMENTO DE OCIO DE EL ADELANTADO JUEVES 10 DE SEPTIEMBRE DE 2009 · NÚMERO 260

the beatles frescos como el primer día



La comedia agridulce de
Daniel Sánchez Arévalo

Peter Jackson produce
un filme de alienígenas

El fotomatón en
la noche segoviana

LA NOCHE

Foto cedida por 'Yellow Art Club'



Foto cedida por 'Club Movin'



Foto cedida por 'Club Movin'



Foto cedida por 'Yellow Art Club'

Foto cedida por 'Gran Hook'



Foto cedida por 'Gran Hook'



Foto cedida por 'Gran Hook'



Foto cedida por 'Gran Hook'



El **FOTOMATÓN** recoge imágenes de la noche segoviana , en este caso facilitadas por el responsable del **'Gran Hook', 'Club Movin' y 'Yellow Art Club'** . Si tú también quieres ver publicadas las fotos de tus mejores fiestas, no lo dudes y envíalas por correo electrónico, a la dirección **demarcha@eladelantado.com**. Sorprenderás a tus amigos.

CINE

CLAVES

EL DETALLE

La cinta más pirateada

Distrito 9 va camino de convertirse en la película más pirateada de 2009 con más de un millón de descargas en menos de 24 horas. Esta gran oleada se debe a una versión en calidad DVD que se filtró a varios sitios de BitTorrent. En el momento de subir la película ya había usuarios en espera, y en menos de 24 horas se llegó al millón. Ahora ya está disponible en unas cuentas docenas de *torrents* y el más popular ha llegado a tener hasta 50.000 personas descargando de forma simultánea. El último filme producido por Peter Jackson lleva tres semanas en cartelera en EE UU con una recaudación de 100 millones de dólares, lo que la coloca en el puesto número 20 de todas las películas del año.



Los alienígenas viven separados de la humanidad en un campo de refugiados en Johannesburgo.

Distrito 9 / Blomkamp dirige una cinta en la que los alienígenas son refugiados en la Tierra

HUMANOS: PROHIBIDO EL PASO

PETER JACKSON, DIRECTOR DE 'EL SEÑOR DE LOS ANILLOS', CAMBIA LA FANTASÍA ÉPICA POR EL APOYO COMO PRODUCTOR A UN PROYECTO DE PURA CIENCIA-FICCIÓN: LA CONVIVENCIA ENTRE PERSONAS Y EXTRATERRESTRES.

J. G. E.

Una visión completamente diferente sobre una eventual llegada de extraterrestres a la Tierra aterriza en las pantallas españolas. Dirigida por Neill Blomkamp, y producida por Peter Jackson y Carolynne Cunningham, *Distrito 9* promete hacer reflexionar sobre si sería posible una integración real entre humanos y alienígenas.

El filme reproduce las 24 horas de información en tiempo real que alimentan a las cadenas de cable, Internet y demás fuentes que nos llegan día a día. La cinta sitúa la acción en un mundo



CIENCIA-FICCIÓN

Distrito 9

EE UU, 2009.

Dirección:

Neill Blomkamp.

Intérpretes:

Sharlto Copley, David James, Jason Cope y Vanessa Haywood

en el que, hace más de 20 años, los alienígenas contactaron por primera vez con la Tierra. La raza humana esperó un ataque hostil o un gran avance en la tecnología. No ocurrió ninguna de las dos cosas. Los alienígenas eran refugiados, los últimos supervivientes de su planeta originario.

Al tiempo que las naciones del mundo intentaban ponerse de acuerdo sobre lo que tenían que hacer con ellas, las criaturas fueron instaladas de forma temporal en el Distrito 9 de Suráfrica, un campo de refugiados donde quedaron obligatoriamente apartadas de la humanidad. Esta ubicación puede sugerir que la pelí-

cula es una metáfora de los problemas raciales a los que se enfrentó este país en el pasado. Sin embargo, los realizadores afirman que si bien es imposible separar el filme del sitio donde éste transcurre, no tenían la intención de hacer una metáfora directa.

En la historia, a medida que pasan los años, la paciencia en cuanto a la situación de los alienígenas se va agotando, hasta el punto de que el control sobre los extraterrestres es delegado a una multinacional a la que no le interesa el bienestar de los visitantes, sino las formidables ganancias que les podría reportar, en el caso de que pudieran hacer funcionar

su impresionante armamento. Hasta la fecha no lo han logrado: la activación de las armas requiere de ADN alienígena.

La tensión entre los *aliens* y los humanos llega a un punto crítico cuando un operario de campo, Wikus van der Merwe (Sharlto Copley), contrae un misterioso virus que empieza a transformar su ADN. Wikus, de la noche a la mañana, se convierte en el hombre más perseguido del mundo y, a la vez, el más valioso, porque es la clave para descubrir los secretos de la tecnología alienígena. Marginado y sin amigos, sólo le queda un lugar en el que poder ocultarse: el Distrito 9. ■



THE BEATLES



Please, please me. 1963

La temática predominante es el amor adolescente de instituto.



With The Beatles. 1963

Su segundo disco vendió más de un millón de copias en Reino Unido.



A hard day's night. 1964

Con este disco los Beatles cruzan el charco y triunfan en EE UU.



Beatles for sale. 1964

El grupo retorna a sus orígenes rocke para grabar versiones de clásicos.



The Beatles / La mayor remasterización musical de la historia

DE VUELTA AL MERCADO

SALEN A LA LUZ TODOS LOS DISCOS DE LA MÍTICA FORMACIÓN BRITÁNICA CON UNA CALIDAD PROPIA DEL SIGLO XXI. CATORCE ÁLBUMES IDÉNTICOS A LOS PUBLICADOS EN LOS SESENTA, SETENTA Y OCHENTA.

José Gallego Espina

Llegó el día. El miércoles 9 de septiembre de 2009 (9-9-2009) se publicó en todo el mundo el catálogo original de The Beatles remasterizado digitalmente. Cada uno de los álbumes de la mítica banda ha sido editado en una réplica idéntica al diseño original, incluidos los libretos de las primeras ediciones con nuevos textos y fotos inéditas. Asimismo, se han lanzado dos nuevas cajas con las colecciones de sus CD en estéreo y en mono, cuyo precio ronda los 250 y 300 euros, respectivamente.

El proyecto, considerado la mayor remasterización llevada a cabo

en la historia, lleva tiempo gestándose y ha implicado una inversión millonaria. Los álbumes han sido tratados por un equipo de ingenieros en los estudios Abbey Road de EMI a lo largo de cuatro años, utilizando las últimas tecnologías de grabación junto a los antiguos equipos del estudio, manteniendo cuidadosamente la autenticidad y la integridad de las grabaciones analógicas originales. El resultado de este proceso es la más alta fidelidad al catálogo que se ha conocido desde su edición original.

La colección se compone de los 12 álbumes de The Beatles, con el diseño y la lista de canciones originales aparecidas en Reino Unido, más el álbum *Magical mis-*

tery tour, que pasó a formar parte del corazón del catálogo del grupo cuando se lanzó en CD en 1987 y las colecciones *Past masters vol. I y II*, que aparecen juntas en un solo volumen. Esto significará que por fin los primeros cuatro discos de The Beatles estarán disponibles en estéreo. En total, 14 álbumes, junto a un DVD de documentales.

DETALLES DE ESTUDIO

En cada CD, los libretos incluyen detalladas notas históricas y anotaciones informativas de las grabaciones. Con excepción de los *Past masters*, los discos ofrecen minidocumentales rodados durante la realización de cada álbum,

dirigidos por Bob Smeaton. Estos vídeos contienen imágenes de archivo, fotografías raras y conversaciones de la banda inéditas, que ofrecen una versión más personal de la atmósfera del estudio.

Además, se publica una segunda caja creada para coleccionistas. Se trata de *The Beatles in mono*, que reúne todas sus grabaciones que fueron mezcladas para ediciones en mono. Contiene 10 de los álbumes con sus grabaciones mono originales, además del disco *Mono masters*, que cubre el mismo espectro que las grabaciones estéreo *Past masters*. Como *bonus* se ofrecen las mezclas en este formato de *Help!* y *Rubber soul*, junto a las estéreo de



Help! 1965

Este disco acompaña a la segunda película homónima del grupo.



Rubber soul. 1965

Su sonido evoluciona gracias a la introducción de nuevos instrumentos.



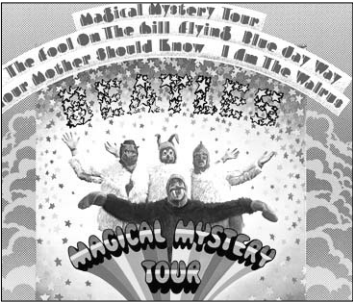
Revolver. 1966

Sitúa a The Beatles en la vanguardia de la música moderna, como su portada.



Pepper's lonely... 1967

Portada histórica. El grupo comienza a respirar individualidad creativa.



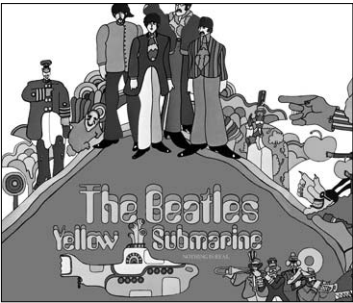
Magical mystery... 1967

Aunque se concibió como banda sonora de una película, llegó a ser disco.



White album. 1968

Intento de volver a las raíces del grupo. Reúne composiciones individuales.



Yellow submarine. 1969

Recoge la música de la película de dibujos animados homónima.



Abbey road. 1969

Penúltimo álbum que convirtió este paso de cebrá en un icono turístico.



Let it be. 1970

Último trabajo. Grabado en seis semanas en un ambiente irrespirable.



Past master. 1988

Recoge todos los *singles* y caras B de la carrera de la banda.



Los jugadores pueden interpretar los grandes clásicos del grupo simultáneamente.



EL SALTO A LA CANCIÓN VIRTUAL

Casi cuatro décadas después de la separación del grupo, la mítica formación regresa a la vida también en el videojuego *The Beatles: rock band*, con el que los fans podrán probar su destreza emulando clásicos como *Get back*, *Yellow submarine* o *Twist and shout*. El juego musical llegó a los mercados internacionales el mismo día que los discos, con 45 temas y

un precio que fluctuará entre los 60 y los 200 euros, en función de los instrumentos virtuales que se adquieran.

La irrupción de la banda de Liverpool en el mundo de las consolas es uno de los eventos más esperados del año en el sector, tal y como se pudo comprobar en la pasada feria de videojuegos E3, celebrada en Los Ángeles a principios de junio.

La presentación del producto estuvo respaldada por los Beatles supervivientes, Paul McCartney y Ringo Starr, así como por las viudas de John Lennon y George Harrison. El área de exhibición del programa, con actuaciones en directo, fue una de las más concurridas. El juego permite cantar a tres usuarios a la vez, tal y como hacían ellos. ■

1965, que no habían sido lanzadas antes en CD. Estos álbumes se publican en réplicas CD de minivinilos, con todos los detalles originales y los textos de la etiqueta. Los álbumes estéreo han sido remasterizados por Guy Massey, Steve Rooke, Sam Okell, con Paul Hicks y Sean Magee. Todos los CD contienen el diseño de los vinilos originales y los textos de la primera edición.

EL RUIDO FUERA

Para la remasterización, se acordó que los chasquidos eléctricos, golpes de aire en los micros, silabeos excesivos y otros problemas fueran solucionados hasta donde fuera posible, sin que eso afectara a la integridad original de las grabaciones.

Cuando todos los álbumes habían sido transferidos, cada canción fue escuchada varias veces para detectar cualquier imperfección. Después se procedió a comparar el sonido con las cintas originales y cuando se acabó el proceso en cada álbum se realizó una nueva y profunda escucha para dar los últimos retoques a la equalización. Por último, comprobaron de nuevo cada remasterización. ■

David DeMaría / El jerezano publica un disco "muy artesanal"

MÚSICA EN ARENAS NADA MOVEDIZAS

David DeMaría vuelve a sus orígenes "más optimista y con los pies en el suelo" en su nuevo álbum, *Relojes de arena* (Warner Music). El cantautor define el disco como "algo tan artesanal como un reloj de arena, que es lo que intento imponer entre tanta tecnología y sobreinformación".

Este trabajo viene acompañado de una gira por el país que pasará por Roquetas del Mar (31 de octubre), Bilbao (20 de noviembre), Zaragoza (21 de noviembre), Madrid (28 de noviembre), Barcelona (4 de diciembre), Sevilla (10 de diciembre) y Málaga (11 de diciembre).

"Quiero transmitir a la gente que es el momento también de parar el reloj personal para valorar algunas cosas y no correr tanto", explica DeMaría, también productor del álbum, alertando sobre "la pérdida de principios emocionales, profesionales y la fe". En el último año DeMaría ha hecho un balance de

su vida profesional y personal que acabó plasmado en las letras de *Relojes de arena*. "Me siento un joven veterano", confiesa el artista de 33 años, que publica su octavo disco (el séptimo de estudio). "He tenido una década de ir a una velocidad de vértigo y ahora he tenido tiempo suficiente para ver subjetivamente mi vida", reveló el cantante, recién llegado de sus vacaciones en Cádiz.

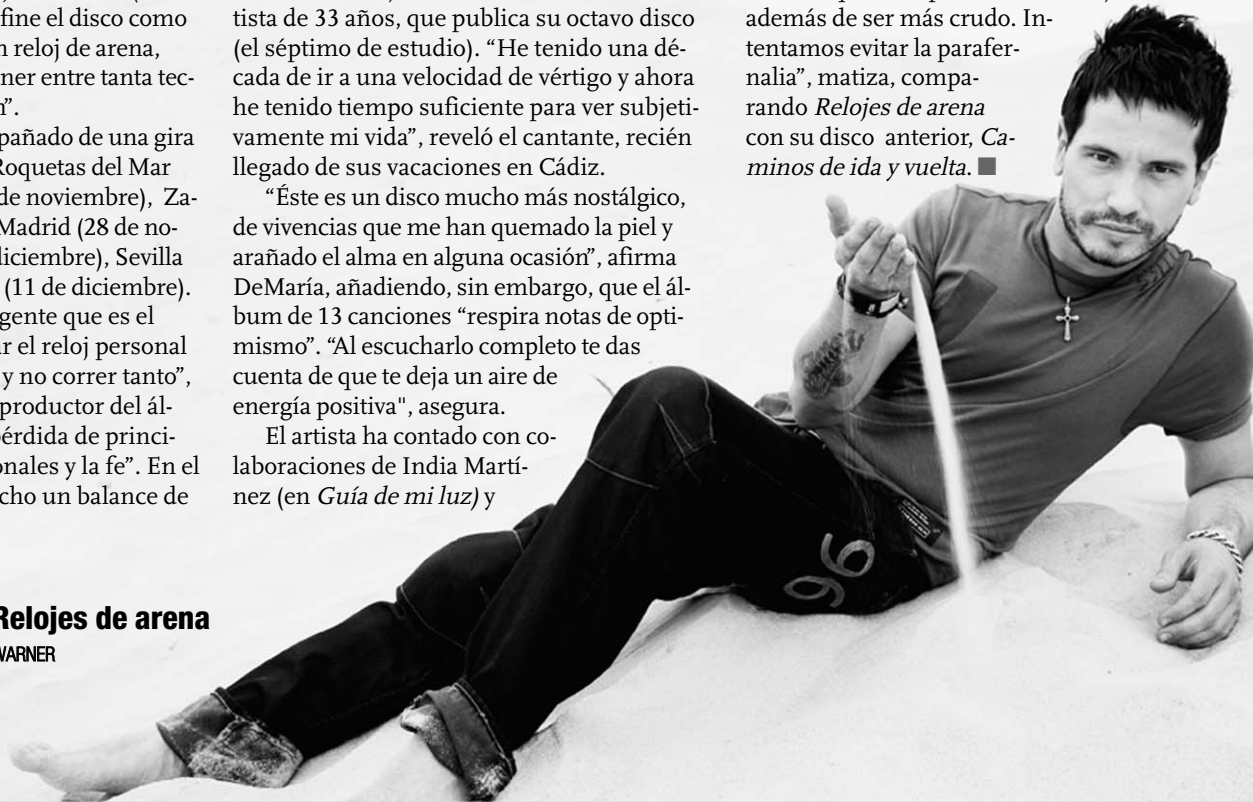
"Éste es un disco mucho más nostálgico, de vivencias que me han quemado la piel y arañado el alma en alguna ocasión", afirma DeMaría, añadiendo, sin embargo, que el álbum de 13 canciones "respira notas de optimismo". "Al escucharlo completo te das cuenta de que te deja un aire de energía positiva", asegura.

El artista ha contado con colaboraciones de India Martínez (en *Guía de mi luz*) y

composiciones compartidas con David Sanjuste y Javier Fajardo. "Es un disco muy del clan que siempre hemos trabajado, además de ser más crudo. Intentamos evitar la parafernalia", matiza, comparando *Relojes de arena* con su disco anterior, *Caminos de ida y vuelta*. ■



Relojes de arena
WARNER



DISCOS

MÚSICA

PISTAS

Mika amenaza con desnudarse en Internet para promocionarse

El cantante que sorprendió con *Relax* vuelve a sorprender con sus pícaras promesas. Mika acaba de lanzar *We are golden*, para promocionar su primer *single*—de igual nombre—, qué mejor que desplegar todas sus armas de seducción. La estrella que se dio a conocer por su voz de falsete en su primer disco, *Life in cartoon motion*, publicó en su página oficial de Twitter: "Esta noche [estaré] entre las 4 y las 7 pm en *The big top 40* en Favourite Local Radio Station. Si hacéis que mi *single* llegue al Top 3 en iTunes, ¡haré un vídeo-blog desnudo!".



PITBULL
Rebelution
SONY-BMG
POP-RAP

► Con seis discos ya a sus espaldas, el rapero de Miami Pitbull puede presumir de haber conquistado el mercado internacional, incluyendo un disco de platino y un número 1 en las listas de descargas digitales. Más allá de estos indudables éxitos, da la sensación de que el artista ha tomado un camino bastante machacón, que no rehúye ninguno de los tópicos del género y que disimula estos defectos detrás de una producción artística y musical a todo lujo.



JESÚS MÉNDEZ
Jerez sin fronteras
AUTOR
FLAMENCO

► No sé si será sugestión, pero de un tiempo a esta parte todo lo que sale del mundo flamenco parece venir de Jerez. Jesús Méndez, sobrino de La Paquera y acompañante habitual de Carmen Cortés, Manuela Carrasco o Paco Cepero, pide su sitio con este disco rotundo, un paseo del barrio de San Miguel al de Santiago escoltado por un plantel de guitarristas sobresalientes: Gerardo Núñez, Morao de Jerez, Diego del Morao, José Manuel León y Santiago Lara. Aquí hay cantaor para rato.



CONSTANTS
The foundation, the machine...
GREEN UFOS
POP ROCK

► *The foundation, the machine, the ascension* es el título del segundo larga duración de este interesante trío de Boston, algo más que una simple banda más en el ya congestionado panorama del post-rock y la música progresiva. De alto contenido espiritual y con abundantes pasajes oníricos, pero también con una considerable pegada, el álbum está grabado por Daryl Rabadoux (Tha Cancer Conspiracy, Irepress, Paulson) y propone un curioso recorrido en tres partes conceptuales.



NEIL DIAMOND
Hot August Night/ NYC
SONY-BMG
ROCK

► Vuelve la leyenda... ¿O acaso nunca se marchó? El gran cantante y compositor americano que encandiló a toda una época vuelve con un doble CD y un DVD grabado en directo en 2008 en el Madison Square Garden de Nueva York. Un magnífico repertorio que incluye entre sus 30 cortes todos los grandes éxitos del cantante, desde *Holly Holy* a *A beautiful noise*, *Cherry Cherry*, *Kentucky woman*, *Sweet Caroline*, *Song sung blue*, *I'm a believer*... Volver a escuchar al maestro es asomarse a un trozo de la historia de la música.



BLESSED BY A BROKEN HEART
Pedal to the metal
CENTURY MEDIA
HEAVY

► Esto sí que es una sorpresa, y de las que no abundan en el, por lo común, mortecino panorama metalero: una banda canadiense, que se autoproclama cultivadora de una rara forma de rock cristiano, con pintas a medio camino entre el sleazy y el punk, y que mezcla bases bailables pop y guiños a sonidos como la música de *Superdetective en Hollywood* con tormentas decibélicas y rugidos guturales, todo ello con un delicioso aire retro que, valga la paradoja, no deja de apuntar al futuro. Un grupazo que merece darse a conocer inmediatamente.

Sidonie comienza su gira por Europa

Sidonie comenzará el 18 de septiembre en el Festival Ebrovisión 09, en Miranda de Ebro, la gira de conciertos *El Incendio 2009*, con la que recalará en Londres (13 de noviembre), Madrid (19 de septiembre en Fnac Callao y 5 de noviembre en Joy Eslava) o Barcelona (20 de noviembre, en la sala Apolo). La banda presentará su nuevo álbum en Tenerife, Las Palmas, Salamanca y Valladolid, entre otras ciudades.

en breve

Malaisia admite ver a Black Eyed Peas

Los *fans* malayos de los Black Eyed Peas podrán ir a su concierto, con independencia de su religión. El Gobierno de Malaisia ha revocado la prohibición de asistir a su concierto por estar patrocinado por una marca de cerveza. Las autoridades han señalado que no hay ninguna ley que prohíba ir a eventos aunque contravengan la tradición y la doctrina musulmana.

Destiny's Child volverá en 2010

El regreso de las Destiny's Child al panorama musical se ha consumado. Lo que parecía sólo un rumor basado en obligaciones contractuales del famoso trío de r&b se ha convertido en realidad, tal y como ha confirmado una de las chicas del grupo, Michelle Williams. La cantante ha confirmado que el trío que se hizo famoso a finales de los noventa volverá a reunirse en los estudios de grabación en 2010.



The Cranberries, a finales de este año

La banda de rock irlandesa The Cranberries volverá a reunirse después de su separación, hace ahora casi siete años. Dolores O'Riordan y el resto del grupo realizarán una gira por Norteamérica y Europa, en la que tocarán nuevas canciones y viejos éxitos como *Zombie* y *Linger*. Su regreso arrancará a finales de año en EE UU y continuará en Europa a principios de 2010.



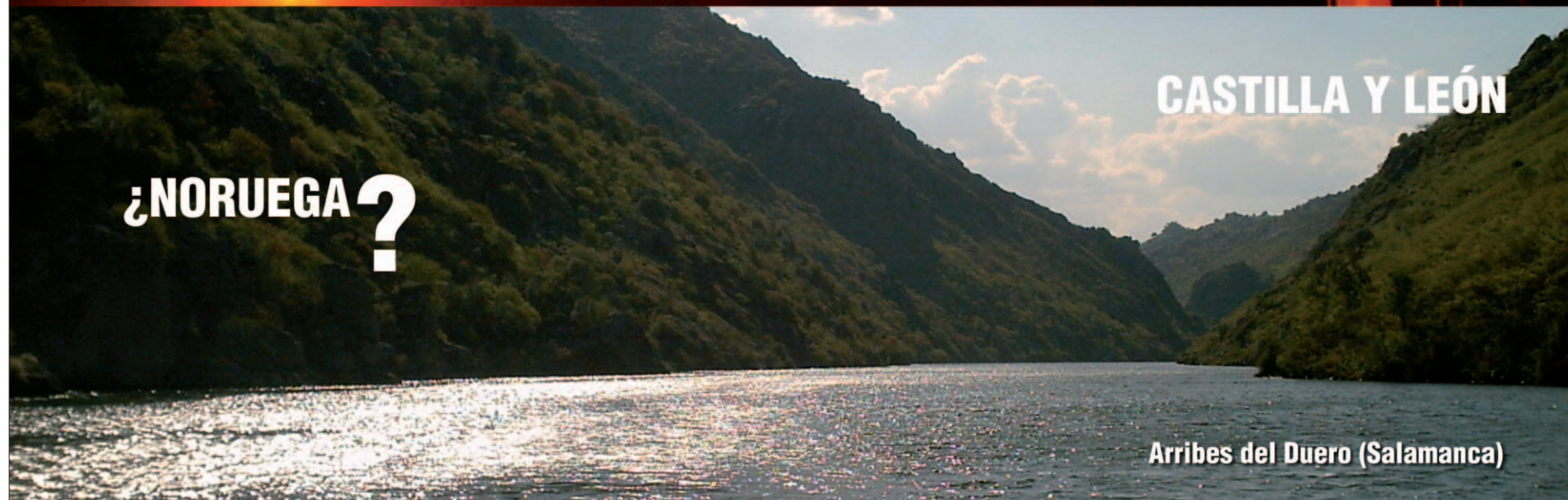
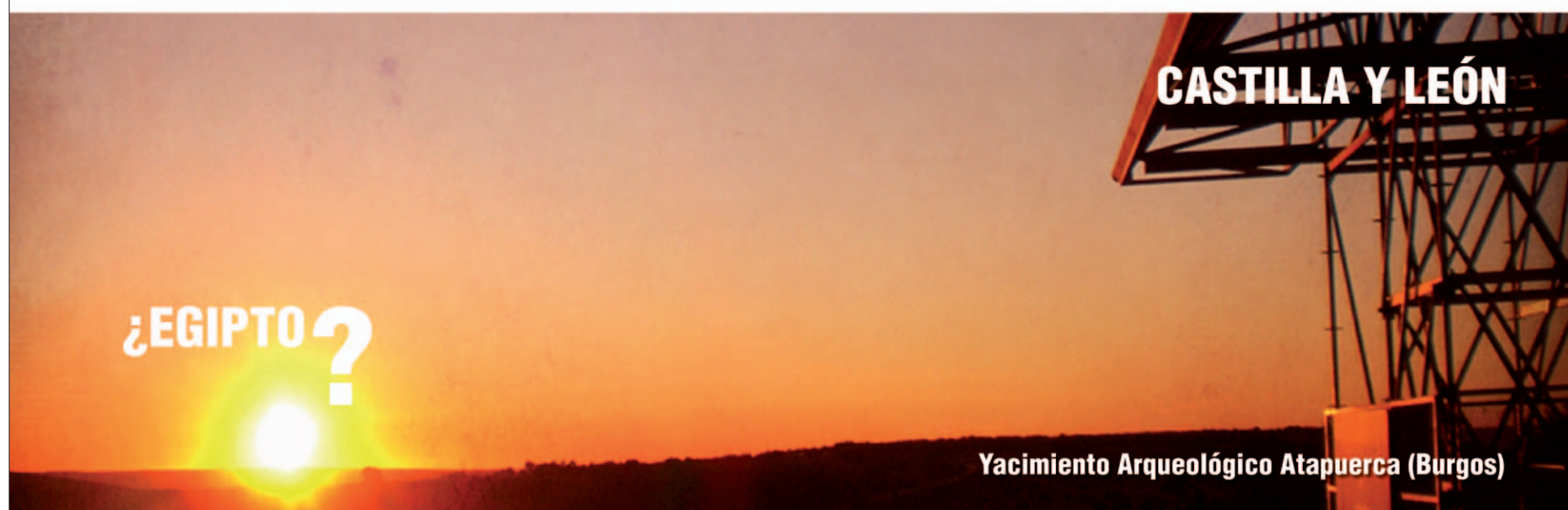
CASTILLA Y LEÓN

No necesitas ir tan lejos. Aquí lo tienes todo

Conoce tu comunidad

en una escapada

VERÁS MUNDO



Cara B / Gritando en Silencio autoedita su primer trabajo, 'Contratiempo'

ROCKEROS CON MUCHA FUERZA

SEVILLA, MADRID, BARCELONA, GRANADA, BILBAO Y VALENCIA SON LAS CIUDADES ELEGIDAS PARA SU PRESENTACIÓN.

Antonio Maldonado

Marquitos (vocalista y guitarra), Santos (guitarra y coros), Aldo (bajo), Jorge Correa (batería) y Carlos Roldán (mánager) fueron conquistando a sus seguidores paso a paso desde su primer concierto con sus amigos del instituto. Desde entonces siguen luchando "cada día como el primero", en su pequeña sala de ensayos en el extrarradio sevillano.

Los créditos de *Contratiempo*, el primer álbum de la banda sevillana Gritando en Silencio, contiene la siguiente leyenda: "La satisfacción por el trabajo realizado sólo puede ser superada por el placer que produce compartirlo". De momento, pasan largas horas en la que denominan "su oficina", su local de ensayos cerca del barrio sevillano de San Jerónimo, ya que "éste es nuestro negocio", afirman.

"Todavía no sabemos lo que es conseguir dinero con todo esto, porque lo que ganamos nos lo gastamos en nuestra particular apuesta". Todos menos el batería han dejado de ejercer sus labores profesionales. Hasta ahora, esta inversión se la ha llevado la compra de instrumentos, el alquiler del local, el disco, que es autoeditado, y las camisetas que venderán durante la gira de presentación de su primera propuesta, entre otros muchos desembolsos. Aunque ellos procuran gastar lo menos posible, "cada uno tiene su rol dentro del grupo y procuramos que todo tenga nuestro sello, así logramos que todo esté a nuestro gusto, a pesar de lo mucho que curramos", explican.

Los conciertos de presentación comenzarán el 13 de noviembre en la sala Malandar de Sevilla y llegarán a Madrid, Barcelona, Granada, Bilbao y Valencia.

Para sus composiciones, nunca se han planteado marcarse un estilo. "Cada uno de nosotros participa en las canciones y todos tenemos gustos bastante dispares", comentan. Por eso, sus temas, siempre con el rock como percha, pueden tener "matices de blues, de metal, de los setenta, de pop e incluso algún duelo de guitarras que evoque al heavy metal". Eso sí, encima del escenario "somos muy cañeros, la gente disfruta muchísimo de nuestros directos y donde más ganamos es en locales cerrados y no demasiado grandes", se venden con franqueza.

OBRA Y MILAGROS

Esta formación surgió en los pasillos de un instituto en el año 2002. Gritando en Silencio se ha convertido "en la metáfora de todo eso. La verdad es que nos saltábamos muchas clases y nos quedábamos

en la cafetería anotando todas nuestras ideas en una libreta. De ahí surgieron casi todas nuestras composiciones e incluso el nombre del grupo", dicen.

Sus seguidores tienen toda la información en www.gritandoensilencio.net, un sitio diseñado para la causa y que se ha retocado hace poco con el fin de adaptarlo a *Contratiempo*. "Lo mejor de nuestra página es que pueden escuchar de forma gratuita nuestras composiciones".

Hasta ahora, el mayor éxito de este conjunto fue el de ganar el premio a la mejor maqueta en el Festival Extremúsika 2009. Un galardón que les permitió abrir dicho evento el pasado mes de abril y compartir escenario con artistas como Rosendo, Los Suaves, Ilegales, Medina Azahara, Mago de Oz, Ojos de Brujo, Violadores del Verso y Celtas Cortos, entre otras formaciones. ■

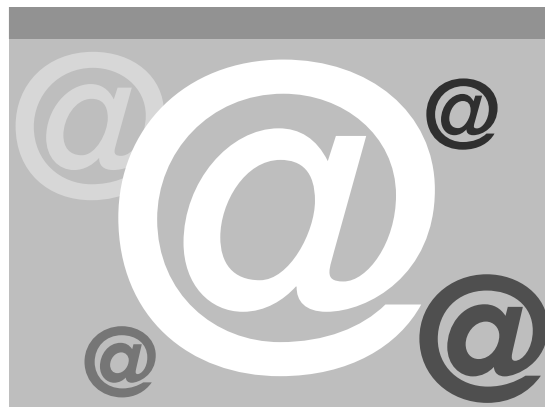


Basement Jaxx

➔ www.basementjaxx.net

Para los que no puedan aguantar hasta el próximo 21 de septiembre, fecha elegida por Basement Jaxx para el lanzamiento de su nuevo disco, *Scar*, recomendamos que entren en su web para escuchar cuatro nuevos temas. Por lo demás, el sitio es bonito, pero falta más información.

en la red



demarcha@eladelantado.com

Mádanos un correo electrónico

Tus fiestas, el grupo que has montado con los amigos, la maqueta que has grabado, el concierto que vas a dar, la música que vas a pinchar, el corto que has rodado... ¿A qué esperas? Nos lo cuentas y nosotros se lo contamos a los demás



Manu Chao

➔ www.manuchao.net

La web de Manu Chao es divertida y sirve muy bien para presentar su último disco en directo, *Baionarena*, un doble CD y DVD de dos horas y media, y en los que recoge su extensa y exitosa carrera musical. Su creatividad parece que se ha agotado, pero su directo es intenso.

FIESTAS EN HONOR A EXALTACIÓN DE LA SANTA CRUZ Y LA PIEDAD



por las calles del pueblo es uno de los más esperados

Exaltación de fiestas

de fiesta hasta altas horas de la madrugada. "Este año el viernes y sábado, 18 y 19 de septiembre, nos acompañará la orquesta 'Marengo' debido a que gusta mucho a los vecinos del pueblo y se nos ha demandado. De hecho el Ayuntamiento ha tenido que realizar un gran esfuerzo económico puesto que el caché de esta orquesta es superior que al que habitualmente solemos traer para el viernes", explica Casado.

"Aunque para mí, y creo que para el resto de vecinos, el momento más emotivo es el cante de La Salve a la Virgen. Es un acto muy bonito y en el que cada

[]

El Canto de La Salve a la Virgen en la ermita es el momento más emotivo de todas las fiestas

año no cabe ni una persona más en la ermita", asegura, la responsable de la localidad desde hace aproximadamente siete años.

Por otro lado, hay que destacar el gran número de actividades deportivas que se han celebrado durante estos días, así como las culturales que hay programadas hasta fin de fiestas. Y que este año el encargado de dar el pistoletazo de salida a unas fiestas esperadas, es un pregonero de honor, el Senador por Segovia, Juan Luis Gordo. "Se lo ofrecimos a Juan Luis como reconocimiento a que siempre nos ha respaldado y porque es vecino de San García, localidad contigua".

Una vez más la alcaldesa desea a sus vecinos que disfruten de las fiestas, se lo pasen bien en compañía de sus familiares y amigos y que no haya ningún problema ni percance que pueda estropear estos días de fiesta y diversión ya que organizar un programa de festejos tan intenso requiere de mucho esfuerzo, tiempo, dedicación e ilusión tanto por parte del Ayuntamiento como de la Comisión de Festejos.

PROYECTOS En cuanto a los asuntos municipales el Ayuntamiento pondrá en marcha durante la última quincena de septiembre una guardería nueva. Y comenzarán las obras de saneamiento en las redes de abastecimiento de agua con una subvención de la Diputación y la construcción de una nave multiusos gracias a una ayuda de la Junta de Castilla y León.

LA FIESTA EN IMÁGENES



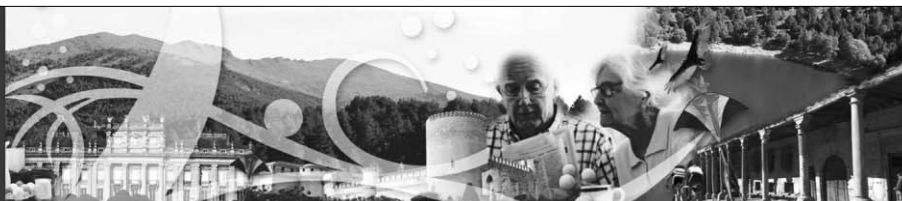
1. Jóvenes dulzaineros y tamborileros 2. Pregon desde el balcón del Ayuntamiento. 3. Imagen de la Virgen en la Procesión 4. Hay que reponer 5. Los más valientes se ponen delante del toro. 6. Los momentos más emotivos, la Procesión y La Salve. 7. La juventud participa y organiza multitud de actos. 8. Los eventos gastronómicos congregan a muchos vecinos



Artesano del Pan

C/ Las Eras, 1
C/ José Zorrilla, 103 Telf. 921 49 04 90
Telf. 921 42 20 78 GARCILLÁN (Segovia)
SEGOVIA

NUESTROS PUEBLOS
son nuestro trabajo



Diputación
de Segovia
www.dipsegovia.es



MINISTERIO
DE FOMENTO

SECRETARÍA DE ESTADO
DE INFRAESTRUCTURAS
Y TRANSPORTES

DIRECCIÓN GENERAL
DE CARRETERAS

DEMARCACIÓN DE
CARRETERAS DEL ESTADO EN
CASTILLA Y LEÓN ORIENTAL

EXPROPIACIÓN FORZOSA NOTA - ANUNCIO

Resolución de la Demarcación de Carreteras del Estado en Castilla y León Oriental relativa al expediente de Expropiación Forzosa de los bienes y derechos afectados por obras de ejecución del Proyecto de Trazado de: **"AMPLIACIÓN DE LA AUTOPISTA AP-6 ENTRE SAN RAFAEL Y EL LÍMITE DEL TÉRMINO MUNICIPAL DE EL ESPINAR P.P.K.K. 60,5 AL 70,2"**

CLAVE: T8-SG-9003. PROVINCIA DE SEGOVIA.
TÉRMINO MUNICIPAL: EL ESPINAR.
PROVINCIA: SEGOVIA
CONCESIONARIA: IBERPISTAS, Sociedad Anónima Concesionaria del Estado.

Con fecha 15 de julio de 2009, el Ministerio de Fomento aprueba el Proyecto reseñado y ordena la incoación del correspondiente expediente de expropiación forzosa. Conforme establece el art 8 de la vigente Ley 25/1988 de 29 de julio, de Carreteras y los art. 16.1 y 16.2 de la Ley 8/1972, de 10 de mayo, de Construcción, Conservación y Explotación de Autopistas en régimen de Concesión, tal aprobación lleva implícitas las declaraciones de utilidad pública y necesidad de ocupación, a los fines de expropiación, de ocupación temporal o de imposición o modificación de servidumbres.

Conforme establece el artículo 16 de la citada Ley 8/1972, la ocupación de los bienes y derechos afectados por las expropiaciones a que dé lugar la ejecución de las obras necesarias para la realización de las carreteras Incluidas en el mencionado proyecto está declarada de urgencia. A tenor de ello, la tramitación del correspondiente expedien-

te expropiatorio ha de ajustarse a lo previsto en el art. 52 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 (en lo sucesivo, LEF) y concordantes de su Reglamento de 26 de abril de 1957 (REF).

En consecuencia, haciendo uso de las facultades que le otorga el art. 98 de la LEF, y atendiendo a lo señalado en las reglas 2º y 3º de su art. 52, esta Demarcación ha resuelto convocar a los propietarios que figuran en la relación de interesados, bienes y derechos afectados que se hará pública en el "Boletín Oficial de la Provincia de Segovia", en los diarios "El Adelantado de Segovia" y "El Norte de Castilla (Edición Segovia)" y en el tablón de anuncios del Ayuntamiento de **El Espinar**, para que asistan al levantamiento de las correspondientes actas previas a la ocupación, el cual tendrá lugar en el lugar, día y horas siguientes:

LUGAR	FECHA	HORA
Ayuntamiento de El Espinar	28 de septiembre de 2009	09:00 a 14:00. h

El presente anuncio es objeto de publicación en los medios señalados en los Arts. 18.2 y 52 de la LEF. Además de dará cuenta del señalamiento a los interesados mediante citación individual.

Conforme establece el art. 59.4 de la vigente Ley 30/1992, de 26 de noviembre de 1992, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, la publicación de la relación de interesados en el Boletín Oficial de la Provincia de Segovia, en los diarios comentados anteriormente y en el tablón de Anuncios del Ayuntamiento, servirá como notificación a los posibles interesados no identificados, a los titulares de bienes y derechos afectados que sean desconocidos y a aquellos de los que se ignore su paradero.

Al acto convocado deberán comparecer todos los titulares de los bienes y derechos que se expropián por sí o representados por persona debidamente autorizada, identificándose mediante la presentación de su DNI y aportando los documentos acreditativos de la titularidad (nota simple del Registro de la Propiedad) y el último recibo del Impuesto Sobre Bienes Inmuebles. Si así lo estiman oportuno, podrán hacerse acompañar -a su costa- de peritos y de Notario.

Es de señalar que esta publicación se realiza, además, a los efectos de información pública contemplados en los art. 17.2, 18 y 19.2 de la LEF, para que en el plazo de 15 días (que conforme establece el art. 56.2 REF podrán prorrogarse hasta el momento en que se proceda al levantamiento de las citadas Actas Previas a la Ocupación), los interesados podrán formular por escrito ante esta Demarcación de Carreteras de Castilla - León Oriental (Avda. del Cid nº 52 - 54 - 09005 Burgos), cuantas alegaciones estimen oportunas, a los solos efectos de subsanar posibles errores que se hayan podido producir al confeccionar la relación de bienes y derechos afectados.

Para su mejor información, y durante el período señalado en párrafo precedente, los interesados tendrán a su disposición la relación de interesados, bienes y derechos afectados y los planos parcelarios de expropiaciones en las dependencias de esta Demarcación, en el Ayuntamiento de El Espinar y en las oficinas de IBERPISTAS S.A.C.E. (Área de Admón. y Control de la Autopista A-6, situada en el km. 57 en dirección Madrid) que ostenta la condición de beneficiaria en el expediente expropiatorio.

Proyecto de Trazado de: **"AMPLIACIÓN DE LA AUTOPISTA AP-6 ENTRE SAN RAFAEL Y EL LÍMITE DEL TÉRMINO MUNICIPAL DE EL ESPINAR P.P.K.K. 60,5 AL 70,2"**

RELACIÓN DE INTERESADOS, BIENES Y DERECHOS AFECTADOS

Finca	Titular / interesado	Referencia catastral	Situación básica / Aprovechamiento	Superficie a expropiar (m2)	
				Pleno dominio	Ocupación temporal
TÉRMINO MUNICIPAL: EL ESPINAR					
1	Mercedes Martínez Elcoro - Luis Miguel Arranz del Barrio	Polígono 12/ parcela 25029	Suelo Rural/ Pasto arbustivo	780	
2	Herederos de Aquilino Núñez García	Polígono 12/ parcela 15029	Suelo Rural/ Pasto arbustivo	450	
3	Isidora Núñez García	Polígono 12/ parcela 29	Suelo Rural/ Pasto arbustivo	50	
4	Herederos de Victorino Hurtado García	Polígono 12/ parcela 7	Suelo Rural/ Pastizal	1025	
5	Urbano Bernal Bravo	Polígono 12/ parcela 6	Suelo Rural/ Pastizal	1180	
6	Urbano Bernal Bravo	Polígono 12/ parcela 5	Suelo Rural/ Pastizal	1065	
7	César Javier Sanz Pastor Palomeque	Polígono 12/ parcela 3	Suelo Rural/ Pastizal	2555	
8	César Javier Sanz Pastor Palomeque	Polígono 12/ parcela 136	Suelo Rural/ Pastizal	215	
9	César Javier Sanz Pastor Palomeque	Polígono 12/ parcela 135	Suelo Rural/ Pastizal	90	
10	Ana Parache Hernández	Polígono 12/ parcela 1	Suelo Rural/ Pastizal	725	
11	Hacienda Ecuestre, Sociedad Limitada	Polígono 12/ parcela 100	Suelo Rural/ Pastizal	460	
12 O.T.-1	Herederos de Enrique Sarasola Lerchundi	Polígono 1/ parcela 121	Suelo Rural/ Pastizal	145	120
13 O.T.-2	Juan y Rafaela Bartolomé Aceña	Polígono 1/ parcela 124	Suelo Rural/ Pastizal	1665	600
14 O.T.-3	Pedro de Las Heras González (y 4 más)	Polígono 1/ parcela 125	Suelo Rural/ Pastizal	865	465
15 O.T.-7	Pedro de Las Heras González (y 4 más)	Polígono 1/ parcela 126	Suelo Rural/ Pastizal	1590	1195
16 O.T.-4	Ministerio Fomento Unidad Carreteras Segovia	Polígono 1/ parcela 9089	Suelo Rural/ Vía de comunicación	730	450
17 O.T.-8	Ministerio Fomento Unidad Carreteras Segovia	Polígono 1/ parcela 9093	Suelo Rural/ Pastizal	2665	1605
18 O.T.-5	Ministerio Fomento Unidad Carreteras Segovia	Polígono 1/ parcela 9090	Suelo Rural/ Pastizal	490	250
19 O.T.-6	Luanpi, Sociedad Anónima	Polígono 1/ parcela 204	Suelo Rural/ Pastizal	2475	715
20 O.T.-9	Luanpi, Sociedad Anónima	Polígono 1/ parcela 203	Suelo Rural/ Pastizal	1205	415
21	Valentín Gómez Fernández	Polígono 1/ parcela 205	Suelo Rural/ Pastizal	515	
22	Luanpi, Sociedad Anónima	Polígono 1/ parcela 214	Suelo Rural/ Pastizal	420	
23	Herederos de Epifanio Llorente de Andrés	Polígono 1/ parcela 199	Suelo Rural/ Pastizal	1390	
24	Desconocido	Polígono 1/ parcela 198	Suelo Rural/ Pastizal	1210	
25	Vicente Peña Geromini	Polígono 10/ parcela 19	Suelo Rural/ Pastizal	3705	
26	Herederos de María González González	Polígono 10/ parcela 37	Suelo Rural/ Pastizal	140	
27	Vicente Peña Geromini	Polígono 10/ parcela 17	Suelo Rural/ Pastizal	1845	

Burgos, a 1 de septiembre de 2009

EL JEFE DE LA DEMARCACIÓN
Fdo. Francisco Almendres López.

MINISTERIO
DE FOMENTOSECRETARÍA DE ESTADO
DE INFRAESTRUCTURAS
Y TRANSPORTESDIRECCIÓN GENERAL
DE CARRETERASDEMARCACIÓN DE
CARRETERAS DEL ESTADO EN
CASTILLA Y LEÓN ORIENTAL**EXPROPIACIÓN FORZOSA
NOTA - ANUNCIO**

Resolución de la Demarcación de Carreteras del Estado en Castilla y León Oriental relativa al expediente de Expropiación Forzosa de los bienes y derechos afectados por obras de ejecución del Proyecto de Trazado de: **"AMPLIACIÓN DE LA AUTOPISTA AP-6 ENTRE EL LÍMITE DEL TÉRMINO MUNICIPAL DE EL ESPINAR Y VILLACASTÍN. PP.KK. 70,2 AL 81,0". CLAVE: T8-SG-9004.**

PROVINCIA: SEGOVIA

TÉRMINOS MUNICIPALES: NAVAS DE SAN ANTONIO Y VILLASCATÍN.

CONCESIONARIA: IBERPISTAS, Sociedad Anónima Concesionaria del Estado.

Con fecha 15 de julio de 2009, el Ministerio de Fomento aprueba el Proyecto reseñado y ordena la incoación del correspondiente expediente de expropiación forzosa. Conforme establece el art 8 de la vigente Ley 25/1988 de 29 de julio, de Carreteras y los art. 16.1 y 16.2 de la Ley 8/1972, de 10 de mayo, de Construcción, Conservación y Explotación de Autopistas en régimen de Concesión, tal aprobación lleva implícitas las declaraciones de utilidad pública y necesidad de ocupación, a los fines de expropiación, de ocupación temporal o de imposición o modificación de servidumbres.

Conforme establece el artículo 16 de la citada Ley 8/1972, la ocupación de los bienes y derechos afectados por las expropiaciones a que dé lugar la ejecución de las obras necesarias para la realización de las carreteras Incluidas en el mencionado proyecto está declarada de urgencia. A tenor de ello, la tramitación del correspondiente expedien-

te expropiatorio ha de ajustarse a lo previsto en el art. 52 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 (en lo sucesivo, LEF) y concordantes de su Reglamento de 26 de abril de 1957 (REF).

En consecuencia, haciendo uso de las facultades que le otorga el art. 98 de la LEF, y atendiendo a lo señalado en las reglas 2º y 3º de su art. 52, esta Demarcación ha resuelto convocar a los propietarios que figuran en la relación de interesados, bienes y derechos afectados que se hará pública en el "Boletín Oficial de la Provincia de Segovia", en los diarios "El Adelantado de Segovia" y "El Norte de Castilla (Edición Segovia)" y en los tabloneros de anuncios de los Ayuntamientos de **Navas de San Antonio y Villacastín**, para que asistan al levantamiento de las correspondientes actas previas a la ocupación, el cual tendrá lugar en los lugares, días y horas siguientes:

LUGAR	FECHA	HORA
Ayuntamiento de Navas de San Antonio	29 de septiembre de 2009	09:00 a 13:00. h
Ayuntamiento de Villacastín	30 de septiembre de 2009	09:00 a 13:00. h

El presente anuncio es objeto de publicación en los medios señalados en los Arts. 18.2 y 52 de la LEF. Además de dará cuenta del señalamiento a los interesados mediante citación individual.

Conforme establece el art. 59.4 de la vigente Ley 30/1992, de 26 de noviembre de 1992, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, la publicación de la relación de interesados en el Boletín Oficial de la Provincia de Segovia, en los diarios comentados anteriormente y en el tablón de Anuncios del Ayuntamiento, servirá como notificación a los posibles interesados no identificados, a los titulares de bienes y derechos afectados que sean desconocidos y a aquellos de los que se ignore su paradero.

Al acto convocado deberán comparecer todos los titulares de los bienes y derechos que se expropián por sí o representados por persona debidamente autorizada, identificándose mediante la presentación de su DNI y aportando los documentos acreditativos de la titularidad (nota simple del Registro de la Propiedad) y el último recibo del Impuesto Sobre Bienes Inmuebles. Si así lo estiman oportuno, podrán hacerse acompañar -a su costa- de peritos y de Notario.

Es de señalar que esta publicación se realiza, además, a los efectos de información pública contemplados en los art. 17.2, 18 y 19.2 de la LEF, para que en el plazo de 15 días (que conforme establece el art. 56.2 REF podrán prorrogarse hasta el momento en que se proceda al levantamiento de las citadas Actas Previas a la Ocupación), los interesados podrán formular por escrito ante esta Demarcación de Carreteras de Castilla - León Oriental (Avda. del Cid nº 52 - 54 - 09005 Burgos), cuantas alegaciones estimen oportunas, a los solos efectos de subsanar posibles errores que se hayan podido producir al confeccionar la relación de bienes y derechos afectados.

Para su mejor información, y durante el período señalado en párrafo precedente, los interesados tendrán a su disposición la relación de interesados, bienes y derechos afectados y los planos parcelarios de expropiaciones en las dependencias de esta Demarcación, en el Ayuntamiento de El Espinar y en las oficinas de IBERPISTAS S.A.C.E. (Área de Admón. y Control de la Autopista A-6, situada en el km. 57 en dirección Madrid) que ostenta la condición de beneficiaria en el expediente expropiatorio.

Proyecto de Trazado de: **"AMPLIACIÓN DE LA AUTOPISTA AP-6 ENTRE EL LÍMITE DEL TÉRMINO MUNICIPAL DE EL ESPINAR Y VILLACASTÍN. PP.KK. 70,2 AL 81,0". CLAVE: T8-SG-9004.**

RELACIÓN DE INTERESADOS, BIENES Y DERECHOS AFECTADOS

Finca	Titular / interesado	Referencia catastral		Situación básica / Aprovechamiento	Superficie a expropiar (m2)	
		Polígono	Parcela		Pleno dominio	Ocupación temporal
Término municipal: Navas de San Antonio						
28	Teodoro Aceña García	8/	11	Suelo Rural/ Monte Bajo	305	
29	Isaías Martín Ayuso	8/	38	Suelo Rural/ Monte Bajo	395	
30	José María Muñoz Martín	26/	146	Suelo Rural/ Pastizal	350	
31	Ganadería La Matarrubia	26/	141	Suelo Rural/ Pastizal	410	
32 - O.T.-10	Confederación Hidrográfica del Duero	24/	9016	Suelo Rural/ Hidrograf/Natural	117	115
33 - O.T.-15	Martín Campo Vigil	24/	110	Suelo Rural/ Pastizal	855	645
34 - O.T.-16	Mª del Carmen Aceña Pozo	24/	111	Suelo Rural/ Monte Bajo	630	375
35 - O.T.-17	Confederación Hidrográfica del Duero	24/	9002	Suelo Rural/ Hidrograf/Natural	165	100
36.-O.T. 11	Ayuntamiento de Navas de San Antonio	24/	109	Suelo Rural/ Pastizal	35	120
37 - O.T.-13	Confederación Hidrográfica del Duero	24/	9003	Suelo Rural/ Hidrograf/Natural	510	270
38 - O.T.-18	Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León	22/	9001	Suelo Rural/ Vía de comunicación	40	75
39 - O.T.-14	Mª Rosa Redondo Hernán	30/	47	Suelo Rural/ Pastizal	555	505
40	Rufino Extremio Herranz y Alejandrina Aguado Nogueras	30/	46	Suelo Rural/ Pastizal	55	
O.T.-12	Herederos de Tomás García González	24/	108	Suelo Rural/ Pastizal		45
Término municipal: Villacastín						
41 - O.T.-19	Agropecuaria Las Isabelas	551/	5146	Suelo Rural/ Monte Bajo	755	325
42 - O.T.-21	Agropecuaria Las Isabelas	551/	5149	Suelo Rural/ Monte Bajo	260	255
43 - O.T.-22	Agropecuaria Las Isabelas	551/	5150	Suelo Rural/ Monte Bajo	885	725
44.- O.T.-20	Agropecuaria Las Isabelas	551/	5151	Suelo Rural/ Monte Bajo	1080	365
45	Juliana (y dos más) Pérez Miguel	551/	5070	Suelo Rural/ Pastizal	170	
46	Ayuntamiento de Villacastín	551/	5041	Suelo Rural/ Pastizal	165	
47	Herederos Mariano María Pérez	552/	5239	Suelo Rural/ Monte Bajo	180	
48	Miguel Ángel Sánchez Fernández / Mª Alegría Antón Bermejo	552/	5011	Suelo Rural/ Monte Bajo	85	

Burgos, a 1 de septiembre de 2009

EL JEFE DE LA DEMARCACIÓN
Fdo. Francisco Almendres López.

► CURSO ESCOLAR 2009-10

Las aulas ganan 3.281 alumnos

Crecimiento. El aumento de escolares es una «gran noticia» para el consejero de Educación, quien destacó que únicamente en Secundaria continúa el descenso

Curriculo. Este año se iniciará la enseñanza de la asignatura de Educación para la Ciudadanía de forma obligatoria para todos los que cursen quinto de Primaria

ICAL / VALLADOLID

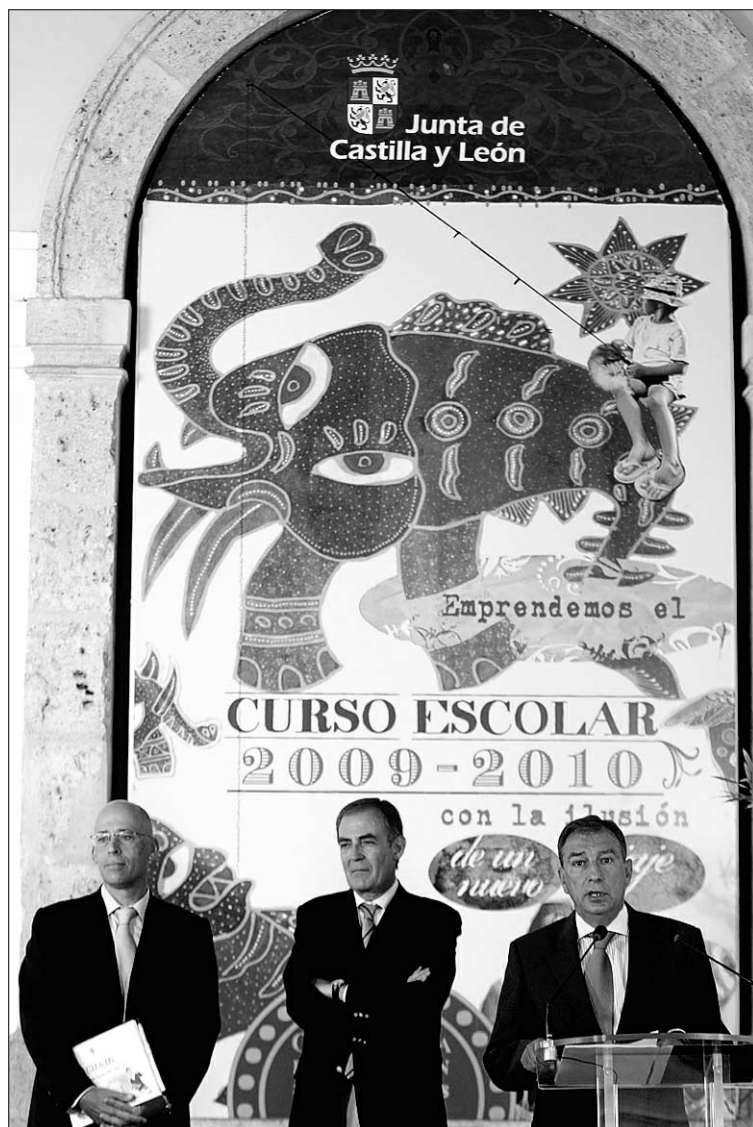
El sistema educativo de Castilla y León contará este curso, que comienza hoy, con 3.281 alumnos más que el curso pasado, lo que supone un crecimiento del 0,94 por ciento y el número total de estudiantes en todas las enseñanzas no universitarias se situó en los 353.301, frente a los 350.020 del año pasado. Un crecimiento que es «una gran noticia» para el consejero de Educación, Juan José Mateos, quien presentó ayer las grandes cifras del próximo periodo lectivo.

Mateos explicó que desde su departamento se parte «con ilusión, trabajo y dispuestos a dar todo para que el sistema educativo siga siendo de los mejores del país», bajo los criterios de «eficacia y eficiencia».

El incremento de alumnos se plasma sobre todo en Educación Infantil, donde en su primer y segundo ciclo tienen crecimientos del 4,52 por ciento y del 2,51, respectivamente, con 342 alumnos más (7.907 total este curso) y 1.533 (62.619). Por su parte, en Primaria comenzarán el colegio 1.598 alumnos más (1,30 por ciento y 124.426 escolares); en Formación Profesional el número sube en 805 (2,63 por ciento y 31.382); y en Educación Especial, en 28 alumnos (2,44 por ciento y 1.176). Por su parte, el número de alumnos de Enseñanzas Artísticas Superiores crece en 163 (25,2 por ciento y 810 en total).

Sin embargo, la 'asignatura pendiente' sigue siendo la Educación Secundaria, donde la cifra de matriculados desciende en 1.020 alumnos (-1,14 por ciento y 88.224 alumnos). Para el consejero de Educación, este descenso es fruto de la caída del número de nacimientos de hace 12 ó 13 años. En el Bachillerato, por su parte, sólo habrá cinco alumnos menos y se sitúa en los 37.567 matriculados.

VALLADOLID Y BURGOS. En el reparto provincial de alumnos, destaca el crecimiento de Valladolid (1.307 más) y de Burgos (1.023), mientras que el resto de las que asciende lo hacen en cifras menores como Ávila (378), Salamanca



Juan José Mateos (d) explica los pormenores del curso que se inicia hoy. / ICAL

Previsión de alumnos para el curso escolar 2009-2010

■ Por provincias

	Curso 2008-2009	Estimación 2009-2010	Variación	
			Absoluta	%
■ Ávila	24.769	25.147	379	1,5
■ Burgos	52.127	53.150	1.023	1,9
■ León	62.441	62.318	-123	-0,1
■ Palencia	23.191	23.039	-152	-0,6
■ Salamanca	50.389	50.839	450	0,8
■ Segovia	24.187	24.453	266	1,0
■ Soria	13.359	13.634	275	2,0
■ Valladolid	76.279	77.586	1.307	1,7
■ Zamora	23.278	23.135	-143	-0,6
■ Total	350.020	353.301	328	0,9

(450), Segovia (266), Soria (275) y, por el contrario bajan León, que

contará con 123 estudiantes menos y Zamora con 143. Además, el

sistema educativo contará con 2.000 alumnos extranjeros en sus aulas, prácticamente igual al curso pasado, cuando estuvieron matriculados 1.972 estudiantes y menos de los 4.130 del 2006-2007.

Este curso contará con una plantilla de 26.470 profesores (1.100 plazas nuevas) de los que «depende la calidad» de la enseñanza, según recordó Mateos, y a ellos hay que sumarle los 3.038 interinos, tasa que este curso baja al 6,65 por ciento, frente al 6,86 del pasado y que específicamente en el cuerpo de maestros es del 4,95 por ciento.

Precisamente, añadió Mateos, este año se va a hacer más hincapié en la formación del profesorado, a través de 3.067 actividades formativas (9,3 por ciento más), con un total de 96.261 horas (6,3 por ciento) y 52.546 plazas (10,4 por ciento más). Además, desde el Centro Superior de Formación del Profesorado de Soria se ofertarán 1.000 plazas; habrá 251 centros con planes de formación y 1.860 actividades programadas; mientras que los CFIES ofrecerán 19.306 plazas, la formación on line crece un 54 por ciento y en colaboración con la universidad se harán 116 cursos 2.156 plazas y se celebrarán congresos, cursos y actividades en el extranjero.

NOVEDADES CURRICULARES.

En lo que se refiere a las novedades curriculares, este curso comenzará la enseñanza de Educación para la Ciudadanía en quinto de Primaria. Mateos confió en que las clases se desarrollen con total normalidad y recordó que todos los alumnos deben cursar esta asignatura, pues sino no podrán pasar de curso.

Además, se finalizará la adaptación normativa de la LOE en quinto y sexto de Primaria y la implantación del segundo curso de Bachillerato, al tiempo que se pondrán en marcha las nuevas pruebas de acceso a la universidad. Otra de las novedades será la confluencia de los programas de éxito escolar y convivencia puesto que, según señaló Mateos, cuando hay buena convivencia se contribuye al éxito escolar.



OTRO GALLO CANTARÍA
IGNACIO FERNÁNDEZ

La ITV

Un estudio revela que las diferencias en precio entre distintas comunidades del servicio ITV es gigante, tanto que entre la que más y la que menos llega a triplicarse. Castilla y León es de las que más. Obviamente, como usuario del servicio me parece fatal pero como columnista constituye una oportunidad de oro para republicar una columna -mil veces escrita- en torno a las aritméticas de esta España multicolor.

El servicio de ITV, ya madurito, constituyó en su día una homologación de nuestro parque móvil con la modernidad, porque detecta a tiempo y profesionalmente carencias que pueden derivar en accidentes perjudiciales no sólo para cada usuario y su vida personal sino para otros coches, víctimas involuntarias de situaciones indeseadas. Correcto.

En su esencia, la regulación del servicio fue descentralizada, lo cual puede tener sentido o no tenerlo, porque los asuntos de tráfico son de los que menos externalizaciones competenciales han tenido en las agitaciones centripetas de la España de la transición. Verbigracia, el carnet de conducir: se saca para toda España, lo expide un servicio nacional con tasa única y la validez es para todo el territorio.

Curiosamente, la validez de la tarjeta de inspección también es nacional y las normas de convalidación son únicas para todos los territorios. Es decir, si vas a la ITV de Asturias no te invitan a una sidra al salir, es la misma que en Salamanca o en Burgos, nada diferente de Andalucía, donde el premio por pasar es una tarjeta de validez no un cucurucho de pescaito frito ni a Barcelona, ciudad en que los operarios se equipan con un mono de trabajo no con una barretina.

Si esto es así: ¿por qué en cada lugar cuesta diferente? A igualdad de servicio, igualdad de precio si éste es tasado. Y si no lo es, que circule la competencia y que haya tantas ITV como quepan y el que sea más eficiente, capador. Pero ya vale de someter al usuario a un servicio forzoso, hacerle esperar colas infinitas para pasarlo en horarios imposibles que colisionan con la jornada laboral corriente, cobrarle cada cual lo que se le pone en el gorro al territorio correspondiente y encima, si no ha pasado, cascarle una multa de agárrate y no te menees. Pongamos el grito en el cielo y los pies en el suelo: el despropósito de las tarifas de la ITV tiene que terminar.

INFORMACIÓN DETALLADA

• **Nuevos centros.** Hoy abrirán sus puertas por primera vez once nuevos centros educativos, diez de Educación Infantil y Primaria y uno de Secundaria en las provincias de Ávila (uno), Burgos (dos), León (dos), Salamanca (uno), Segovia (uno) y Valladolid (cuatro), mientras que durante el curso entrarán en funcionamiento tres colegios y un instituto en Burgos, León y Salamanca.

• **Transporte y comedor.** Educación ha creado cinco nuevas rutas de transporte escolar con lo que habrá 1.795 para 36.100 alumnos y una inversión de 55,2 millones; mientras que el sistema contará con 15 nuevos comedores (513 en total) para una estimación de 34.500 usuarios y una inversión de 14,1 millones.

• **Mejoras.** Se han efectuado ampliaciones o mejoras en 25 centros de Ávila (uno), Burgos (dos), León (dos); Segovia (seis), Soria (uno), Valladolid (nueve) y Zamora (cuatro), que se suman a las obras en reparaciones en más de 500 centros realizadas durante el verano. El curso trae también diez nuevas instalaciones para uso deportivo, tres de ellas en la provincia de León, una en la de Palencia, Valladolid y Salamanca, y cuatro en Zamora.

• **Ayudas.** La Consejería dedicará 30,1 millones de euros en concepto de ayudas para la adquisición de libros de texto, transporte, residencia, matrícula, excelente aprovechamiento, comedor y Erasmus para las Enseñanzas Artísticas y FP.

► APERTURA DEL CURSO PARLAMENTARIO

Zapatero pierde todos sus apoyos

Aumento impositivo. El jefe del Ejecutivo cifra en el 1,5% del PIB la subida fiscal, lo que equivale a unos 15.000 millones de euros

Se queda solo. La aprobación de los Presupuestos corre peligro tras criticar cada uno de los grupos las medidas anticrisis del Gobierno

Oferta de pacto. Rajoy propone un acuerdo para reducir el gasto de las administraciones, siempre que no haya un incremento de tributos

EFE / MADRID

En un Congreso sitiado literalmente por las excavadoras y rodeado de zanjias arrancó ayer un curso político que estará también marcado por las reformas, pero en este caso de saneamiento de la economía española. El jefe del Ejecutivo, José Luis Rodríguez Zapatero, fue el encargado de abrir el período de sesiones parlamentario, que la oposición del PP utilizó con ganas para elevar la presión por la anunciada subida de impuestos. Los *populares* encontraron esta vez el inesperado apoyo del resto de grupos, muy críticos con la gestión de la crisis que está haciendo el Gobierno.

Son 15.000 millones de euros lo que aumentará la recaudación tributaria del Estado, es decir, el 1,5 por ciento del PIB, un nuevo dato aportado por el presidente, que siguió exhibiendo optimismo al tratar la recesión, aunque sin ocultar que los tiempos seguirán siendo duros.

«La fase más aguda de la crisis la hemos dejado atrás», reiteró Zapatero al comenzar su discurso. Pero luego avisó: «La entidad del daño ya causado es tal que vamos a tardar un tiempo considerable en digerir sus consecuencias».

De su alocución, al PP le interesó muy especialmente la cifra de los 15.000 millones, porque a su juicio demuestra la magnitud del esfuerzo que va a pedir el Gabinete socialista a los ciudadanos, aunque el mandatario reiteró que la subida de impuestos no afectará a las rentas medias y en ningún caso a las del trabajo.

El líder *popular*, Mariano Rajoy, le espetó que el gran «agujero» ocasionado en las cuentas públicas ya no lo tapa ningún incremento impositivo y le ofreció pactar un gran recorte en el gasto de la Administración Pública, siempre y cuando no suba la presión fiscal.

Zapatero aceptó hablar con el jefe de la oposición de la reducción de gastos del Estado, autonomías y ayuntamientos incluidos, y mencionó al alcalde de Madrid, Alberto Ruiz Gallardón, como ejemplo de quien tiene mucho déficit y sube los impuestos.

También quiere conversar con Rajoy sobre el pacto en educación y energía, y a finales de octubre con los presidentes regionales para estudiar la nueva ley de economía sostenible, así que el responsable del Ejecutivo salió del Hemiciclo con varias citas pendientes.

Además, se llevó una primera impresión de lo caro que le puede costar sacar adelante los Presupuestos Generales del Estado, porque si el portavoz de CiU, Josep Antoni Duran, puso un suspenso -ya al comienzo de curso- a sus medidas para salir de la crisis, el del



El presidente Zapatero sonríe momentos antes de iniciar su comparecencia en el Congreso. / SERGIO PÉREZ (REUTERS)

El presidente convocará al líder 'popular' para estudiar la situación de las cuentas públicas

PNV, Josu Erkoreka, le tendió una mano, pero que parece esconder varias cartas en la manga.

Dispuesto a actuar con «responsabilidad» y compartir con el Gobierno una estrategia ante la crisis se mostró Erkoreka, aunque «no a cualquier precio»; los seis vo-

tos del PNV serían oro puro para dar el visto bueno a las cuentas de 2010.

MALESTAR ENTRE 'AMIGOS'.

También los responsables de ERC y IU-ICV, aliados naturales de Zapatero, incrementaron sus críticas a las medidas anticrisis del Gobierno. El republicano Joan Ridaó afirmó que el presidente, en el asunto de la subida tributaria, «parece aquel púgil de salón que va dando puñetazos al aire sin tocar la mandíbula del adversario», para luego sostener que la reforma no debe ser coyuntural ni limitada y debe gravar más a las grandes fortunas. En este mismo sentido se manifestó Izquierda Unida.

Tras cinco horas de debate mo-

nográfico sobre economía comenzó la primera sesión de control del período de sesiones, donde Rajoy siguió echando cuentas y le pidió a Zapatero que le aclare cuánto van a ganar las comunidades con el nuevo acuerdo de financiación.

Un tanto escandalizado se vio al presidente porque le soliciten estos datos, cuando, recordó, en 2001 el PP no dio ni una sola cifra del anterior pacto sobre el reparto del *pastel autonómico*.

La portavoz del Grupo Popular, Soraya Sáenz de Santamaría, reanudó su particular combate con la vicepresidenta primera, María Teresa Fernández de la Vega; esta vez le exigió que deje de utilizar a los fiscales y «presionar» a los jueces contra el PP. Para De la

Vega, nada de eso, los letrados son independientes y lo que pasa es que el partido de la calle Génova ha optado por «radicalizarse».

Tuvo que celebrarse la sesión de control bajo una avería del cronómetro electrónico del Hemiciclo, así que el presidente de la Cámara Baja, José Bono, se ocupó de marcar los límites de tiempo mediante golpes de su estilografía en el micrófono.

Las obras proseguían cuando los diputados salieron a la calle pisando las nuevas placas de granito que cubren el patio del Congreso, donde también ha habido reforma este verano. Sobre su aspecto espartano, un parlamentario comentó: «Parece un patio de armas».

LAS FRASES

► RODRÍGUEZ ZAPATERO

«¿Hemos salido de la crisis?: no, pero estamos más cerca de que se produzca ese momento»

«Hay mucha gente que puede hacer un poco más de esfuerzo para ayudar a los más débiles»

«Nuestra mayor y mejor fortaleza en una situación tan compleja es la paz social»

► MARIANO RAJOY

«No vuelva a utilizar el latiguillo de que la oposición en España no arrima el hombro»

«Aumentar la carga fiscal supondrá menos inversión, consumo, confianza, puestos de trabajo, más crisis y, además, no solucionará el problema del déficit»

► APERTURA DEL CURSO PARLAMENTARIO



El presidente del PP, Mariano Rajoy, durante su intervención en el pleno parlamentario monográfico sobre economía. / ÁNGEL DÍAZ (EFE)

Rajoy: «Ninguna subida de impuestos podrá tapar el agujero que ha creado»

El líder 'popular' arremete duramente contra Zapatero y le avisa de que para sanear las cuentas públicas hay que «racionalizar el gasto»

• CiU y PNV se unen a la causa del PP para que no haya un aumento de los tributos, mientras IU y ERC exigen que la medida no sea coyuntural y se aplique a las rentas más altas.

FAX PRESS / MADRID

El líder de la oposición ha decidido mandar todas sus naves contra el Gobierno desde el mismo arranque del curso político. En un duro discurso, Mariano Rajoy advirtió ayer al presidente del Ejecutivo sobre las consecuencias del «gravísimo error» de subir los impuestos para paliar el déficit y afrontar la crisis. «Aumentar la carga fiscal supondrá menos inversión, menos consumo, menos confianza, menos puestos de trabajo, más crisis y, además, no solucionará el problema del déficit».

El dirigente conservador, tras certificar que la situación económica ha empeorado desde la última vez que ambos líderes de-

batieron sobre economía, aseguró que «no hay subida de impuestos capaz de tapar el agujero que usted ha creado», al tiempo que animó al jefe del Gabinete a «racionalizar el conjunto del gasto público».

De nuevo, la alternativa popular para sanear las cuentas del Estado pasa por «racionalizar el conjunto del gasto público».

El líder de la oposición pidió al presidente y al grupo socialista que dejen de utilizar el *latiguillo* de que la oposición no arrima el hombro para luchar contra la crisis económica. «Cuando de verdad ha sido necesario nuestro concurso para un asunto serio, no le ha faltado» en alusión al voto favorable de los diputados del PP al plan de apoyo para el sector financiero, el FROB, la nueva política antiterrorista y el envío de las tropas al Líbano y Afganistán.

Rajoy concluyó augurando un pésimo futuro. «Solo hay una cosa cierta. Mientras usted gobierne, a no ser que cambie radicalmente de forma de actuar, cada vez que comparezca para informarnos de

Tensión

La polémica sobre la supuesta conspiración del Gobierno contra el PP, denunciada una y otra vez por el partido de la oposición durante todo el verano, llegó ayer al Congreso. La portavoz popular en la Cámara Baja, Soraya Sáenz de Santa María preguntó a De la Vega si creía en la separación de poderes, después de que tras conocerse el archivo del caso Gürtel en Valencia la vicepresidenta anunciara que el fiscal general del Estado recurriría la sentencia.

La número dos del Gobierno dijo que el Ejecutivo no solo confía en la separación de poderes, sino que tiene que defenderla de los populares y «recordarles su funcionamiento democrático todos los días».

La socialista indicó que el PP cree «más en las sospechas que en las propuestas». A su juicio, los populares apuestan «más por el barullo que por la claridad» y «por el ruido» más que «por las nueces».

la situación financiera tendremos unas cifras de paro superiores a las de hoy».

UNANIMIDAD. El portavoz de CiU, Josep Antoni Durán i Lleida, tampoco ahorró críticas a la reforma fiscal. «Señor presidente, no suba los impuestos», le espetó, tras afirmar que cuando el Ejecutivo incrementa los tributos, lo hace para «las rentas bajas y medias», frena el consumo y castiga aún más el ahorro. El nacionalista sostuvo que lo que toca ahora «no es incrementar, sino bajar los tributos» a las empresas y propuso a Zapatero que, en su lugar, «adelgace el Gobierno».

En este mismo sentido, Josu Erkoreka, del PNV, solicitó que no se juegue con el sistema fiscal y recordó que las reformas impositivas no deben improvisarse, mientras que Joan Ridao, de ERC, aseveró que la medida no debe ser coyuntural ni limitada y debe gravar más a las grandes fortunas.

Por su parte, Joan Herrera, de IU-ICV, criticó que la decisión del Gabinete sea «temporal», abogó por acabar con las ventajas fiscales de las estrellas del deporte, por suprimir la deducción de 400 euros, aumentar la tributación de las rentas altas y por instaurar nuevas tasas verdes como los «20 céntimos para las bolsas de plástico».

Desde el BNG apostaron por crear un nuevo tramo en el IRPF para las rentas altas, por incrementos en la tributación del capital o por introducir elementos de progresividad en la deducción de 400 euros y el cheque bebé, dos aspectos que también apoyó Rosa Díez, de UPyD, quien solicitó un pacto de Estado contra la crisis que implique a los agentes políticos, económicos y sociales.

OPINIÓN

Quo Vadis ZP

JULIA NAVARRO

¿Y ahora qué? Sí, a partir de ahora ¿qué va a hacer el Gobierno? Porque después del debate sobre la recesión creo que estamos como estábamos. Por una parte, el presidente, aunque ha reconocido que haber hay crisis, ha vuelto a hacer gala de su optimismo un tanto impostado. También nos ha anunciado que subirá los impuestos, pero sin concretar cuáles ni de qué manera. Y eso sí, ha vuelto a comprometerse a mantener el gasto social para amparar a quienes menos tienen.

En cuanto a las intervenciones de los dirigentes de la oposición, se podrían resumir en dos ideas que todos repitieron: Zapatero no está siendo capaz de liderar un plan contra la crisis porque no lo tiene y todos le han tendido la mano, ofrecido apoyo para afrontar la situación.

Es decir, la oposición ha hecho un ejercicio de responsabilidad ofreciéndose a arrimar el hombro, conscientes de que eso es lo que esperan sus electores, mientras que el presidente continúa sin saber concretar unas líneas de actuación lo suficientemente claras como para generar esperanza.

Zapatero desgranó algunos, de los, a su juicio, logros de su Gobierno. Por ejemplo, se refirió a esa partida presupuestaria dedicada a ayudar a los jóvenes a emanciparse, o a que en breve comenzará el reparto de ordenadores a los escolares tal y como prometió. Dos partidas presupuestarias que, a mi juicio, las podría suprimir para comenzar a ahorrar y aplicar alguna medida de austeridad.

¿De verdad el Estado tiene que subvencionar que los jóvenes se emancipen? ¿De verdad hay dinero en las arcas publica para regalar ordenadores? ¿Son estas las prioridades de una nación que sufre una crisis brutal?

Zapatero, en época de bonanza, lucía radiante adoptando medidas controvertidas y audaces, pero en situación de crisis produce la impresión de que no sabe ni qué hacer ni por dónde tirar. Es decir, no genera confianza. Si tuviera que poner nota al debate diría que los dirigentes de la oposición dieron una lección de contención y que el presidente no convenció. Seguimos preguntándonos dónde va.



Un hombre afgano posa junto a un retrato del presidente, Hamid Karzai. / AHMAD MASOOD (REUTERS)

Europa exige a la OTAN un plan de retirada de las tropas de Afganistán

Los dirigentes de Gran Bretaña, Francia y Alemania envían una carta a Ban Ki Moon en la que solicitan que se celebre este año una conferencia internacional sobre el país asiático

• La ministra española de Defensa, Carme Chacón, adelanta que un plazo de cinco años le parece «razonable» para el repliegue de los uniformados aliados del territorio.

EUROPA PRESS / PARÍS

Los últimos ataques registrados en Afganistán en los que se han visto implicadas las tropas de la coalición han servido para la comunidad internacional empiece a plantearse la salida de los uniformados del país asiático.

La propuesta formal partió ayer del presidente francés, Nicolás Sarkozy, el primer ministro británico, Gordon Brown, y la canciller alemana, Ángela Merkel, quienes de forma conjunta enviaron una carta al secretario general de Naciones Unidas, Ban Ki Moon, en la que solicitan que se celebre una conferencia internacional sobre Afganistán antes de que acabe el año, una vez que los miembros del Ejecutivo asiático que salga de los comicios del 20 de agosto tomen posesión de sus cargos.

En su opinión, Afganistán «ha superado una etapa importante de su historia democrática» con las elecciones presidenciales, y «es

el momento de que el pueblo constate qué es lo que ha logrado estos últimos años y de estar orgulloso de ello, pero también de mirar al futuro y expresar sus esperanzas y expectativas».

Además, los tres dirigentes subrayan en la misiva, difundida a los medios de comunicación desde París, que la comunidad internacional debe evaluar los progresos realizados desde los primeros sufragios presidenciales -en 2004- y los desafíos que se presentan.

«Como esto coincide con la necesaria renovación del Plan Compacto de Afganistán el año que viene, es una ocasión natural para llamar a la celebración de esta reunión», apunta la carta.

El Plan Compacto de Afganistán recoge una serie de compromisos adquiridos en la conferencia de Afganistán celebrada en Londres en 2006 que establecían el marco de la cooperación internacional con el país centroasiático para los siguientes cinco años.

REVISIÓN DE LA ESTRATEGIA.

Sarkozy, Brown y Merkel proponen que la conferencia ministerial sobre Kabul se base en las celebradas en Bonn (Petersberg), Londres, París y La Haya. «Prolongará la revisión estratégica realizada recientemente por la OTAN sobre la base de la evaluación del comandante de la ISAF», la Fuerza Internacional de Asistencia a la Seguri-

dad, explicaron. «Juntos, debemos establecer nuevas perspectivas y objetivos en materia de gobernanza, Estado de Derecho, seguridad y desarrollo económico y social en Afganistán», precisaron los tres dirigentes europeos.

Por otro lado, destacaron la importancia de establecer «nuevos criterios y objetivos temporales para un marco común de la fase de transición».

Esta carta conjunta se hace eco de las declaraciones que realizó el pasado martes Merkel acerca de la necesidad de que las fuerzas extranjeras traspasen el control de la seguridad a los afganos.

A la misiva también se refirió ayer la titular de Defensa española, Carme Chacón, quien calificó de «razonable» una etapa de cinco años para el repliegue de las tropas internacionales del país.

«Necesitamos plazos y un horizonte para que antes de cinco años hayamos conseguido ese objetivo; a España le parece razonable», explicó la ministra, quien rechazó entrar en «debates terminológicos» cuando se le preguntó si la situación en el territorio asiático era de guerra, y diferenció las misiones de la Fuerza Internacional de Asistencia a la Seguridad (ISAF) del operativo estadounidense *Libertad Duradera*.

SOBRE EL TERRENO

► **Más inseguridad.** A lo largo del último mes, al menos 10 cohetes han sido disparados contra diferentes partes de la capital afgana, Kabul, a menudo con el resultado de civiles muertos y heridos, de acuerdo con el Ministerio del Interior, algo que ha provocado que los residentes perciban que haya una creciente inseguridad. «Sea quien sea quien dispara y organice los ataques, solo

está matando a inocentes», afirmó un vecino.

► **Periodista en libertad.** Las tropas de la OTAN liberaron ayer a Stephen Farrell, un periodista británico del *New York Times* que se encontraba secuestrado en el norte de Afganistán junto a un colega asiático, Mohammad Sultan Munadi, que resultó herido en la incursión.

► MÉXICO

La policía libera a los pasajeros de un avión y captura a sus secuestradores

EFE/ MÉXICO

Fuerzas de seguridad de México tomaron ayer al avión secuestrado en la capital mexicana en una acción inesperada para reducir a los secuestradores y rescatar a las personas que aún permanecían en la aeronave. Según la cadena Televisa, la acción, que se realizó después de que descendieron del avión la mayoría de los pasajeros, permitió detener a los secuestradores.

El secretario de Comunicaciones y Transportes de México, Juan Molinar Horcasitas, dijo que la situación está bajo control y que nunca hubo un explosivo en la aeronave, tal y como amenazaron los secuestradores. El alto funcionario no quiso revelar cuántos secuestradores fueron detenidos, aunque en las imágenes transmitidas por Televisa se pudieron ver a varias personas con los brazos en alto, escoltadas por la Policía.

Este agente insistió en que los sistemas funcionaron bien y que todos los pasajeros están a salvo. Además, aseguró que los secuestradores nunca pudieron acceder a la cabina de los pilotos durante los 45 minutos que duró el secuestro.

El avión, con 104 personas a bordo, fue secuestrado ayer al aterrizar en Ciudad de México procedente de la localidad turística de Cancún por varias personas que al parecer dijeron tener nacionalidad boliviana. Los secuestradores aseguraron que llevaban explosivos en unas cajas y que los harían detonar si no eran atendidos por el presidente mexicano, Felipe Calderón.

NACIONALIDAD La Embajada de España en México confirmó ayer mismo que no había españoles entre los pasajeros del vuelo de Aeroméxico 576, procedente de Cancún y con destino Ciudad de México.

Un portavoz de la legación diplomática dijo que el centenar de pasajeros de la aeronave eran estadounidenses, franceses y mexicanos.

Los pasajeros bajaron de la nave, que quedó posteriormente bajo control de las autoridades mexicanas en Ciudad de México en el Aeropuerto Internacional Benito Juárez, de la capital del país.

Por el momento se desconoce el móvil del secuestro aéreo, resuelto al parecer sin víctimas ni disparos por parte de las autoridades.

Las instalaciones deportivas toman forma para afrontar la nueva temporada

La pista cubierta de juegos autóctonos se inaugura este fin de semana con la celebración del Torneo Segovia 2016

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

Aunque aún le quedan algunos días al verano y el buen tiempo todavía acompaña, ya queda menos para que comience el grueso de las competiciones deportivas en Segovia. Salvando la Gimnástica en Tercera División de fútbol, el resto de equipos de la ciudad esperan su turno, y los deportes 'de interior' estrenarán en breve las mejoras realizadas en los diferentes pabellones.

Y hablando de estrenos, uno de los más esperados es la inauguración de la pista cubierta de Los Castillos, situada en el parque cercano al cementerio. Para su puesta de largo el Ayuntamiento de Segovia, a través del Instituto Municipal de Deportes, organiza este fin de semana el primer Torneo de Juegos Autóctonos Segovia 2016.

Esta nueva instalación está financiada con cargo al Fondo Estatal de Inversión Local (PLAN E) con una inversión de 291.358 euros, y ejecutada en seis meses.

Se trata de una cubierta única en España. La estructura es metálica, de acero laminado y está cubierta con panel 'sándwich' de chapa prelavada. Además, se han recuperado y mejorado las pistas existentes en ese mismo lugar y se han instalado las talanqueras necesarias de separación. En definitiva, se trata de una infraes-

tructura dotada de las mejores condiciones que permitirá la práctica de los deportes más tradicionales, que gozan de gran aceptación en la ciudad, a salvo de los rigores del clima segoviano.

En cuanto al Torneo -que cuenta con un presupuesto de cerca de 3.000 euros-, el sábado a partir de las 18:00 horas se disputarán las competiciones de rana, calva y bolos en modalidad individual; mientras que el domingo, a partir de las 10:30 horas, comenzará la competición de tanga en la modalidad de parejas, a sorteo entre federados.

El mismo domingo, como parte del Torneo, el Ayuntamiento invitará a una paellada a los cuatro clubes representativos de Juegos Autóctonos de la capital: Club Deportivo San Frutos, Club Virgen de la Fuencisla, Club de Bolos Femeninos Las Segovianas y el Club de Bolos La Albuera.

EMPERADOR TEODOSIO. Otra de las instalaciones que están muy cerca de reabrirse es el pabellón Emperador Teodosio. Según los plazos previstos, el polideportivo se encuentra a falta de solo unos flecos para su recepción. Además de reemplazar su maltrecha cubierta, en estos meses se ha procedido a retirar las gradas supletorias de los fon-



Estado de las pistas cubiertas de juegos autóctonos de Los Castillos. /JUAN MARTÍN

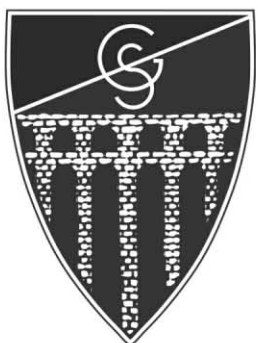
dos, que se encontraban plegadas e inutilizadas, al estar más bajas que el nivel del suelo.

Así, acabada la obra nada más falta que los operarios limpien el pabellón para que éste vuelva a abrirse al público y los equipos puedan comenzar a entrenarse en él. Mientras, la construcción de los vestuarios del María Martín sigue a buen ritmo.

CAMPO DE LA ALBUERA. Del mismo modo, el campo de fútbol municipal de La Albuera continúa con la obra de levantamiento de su grada lateral. Aunque cuenta con un ligero retraso en el transcurso de su ejecución, no corre peligro que la fecha de finalización se alargue más allá de lo previsto, que es el mes de diciembre.



Imagen de la presentación del Torneo Segovia 2016. /EL ADELANTADO



VIVE TU **SU**ÑO **MATE** AL NUESTRO
GIMNÁSTICA SEGOVIANA C.F.
www.gimnasticasegoviana.com

abónatete
abónatete
abónatete
abónatete
abónatete
abónatete
abónatete

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE PLATA



Charly Maza (d.) posa con su nueva camiseta como jugador del FS Valverde. /EL ADELANTADO

Charly Maza cierra la plantilla del FS Valverde

El jugador madrileño ha formalizado su ficha tras haber estado realizando la pretemporada completa con el resto de compañeros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El joven cierre madrileño ha podido formalizar definitivamente su ficha y ya forma parte de manera oficial del proyecto segoviano, ya que ha realizado la pretemporada completa con el resto de jugadores.

Con su fichaje, la plantilla queda cerrada de cara a afrontar una ilusionante temporada con un importante reto para jugadores y cuerpo técnico. Para el entrenador, Diego Gacimartín, "la plantilla es

así suficientemente amplia para plantar cara a la temporada sin problemas y además queda muy compensada".

AMISTOSO. Tras cuatro semanas de duro trabajo preparatorio, el equipo está deseando comenzar la competición, aunque tendrá que esperar una semana más que el resto de equipos de su grupo, ya que el FS Valverde comienza su andadura en la División de Plata descansado. Por ello, jugarán un parti-

do amistoso este sábado día 12 de septiembre, a partir de las 20:30 horas, en Brihuega (Guadalajara) con motivo de la presentación de este conjunto que milita en el Grupo 4 de la Primera Nacional A que se ha reforzado con jugadores de la talla de Dani Fernández para conseguir el ascenso a División de Plata.

Previamente, por la mañana, la plantilla y el cuerpo técnico realizarán una ofrenda floral a la Virgen de la Aparecida, patrona de Valverde del Majano.

DUATLÓN

CROSS



Los segovianos participantes en el Duatlón de Becerril de la Sierra. /E.A.

Brillante actuación segoviana en Becerril de la Sierra

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad madrileña de Becerril de la Sierra acogió la tercera prueba perteneciente al circuito de duatlón cross Sierra de Madrid, y en la que destacó el número y el nivel de participantes, entre ellos los segovianos Enrique Mardomingo, Miguel Gómez y Sara Martín.

Por delante, una prueba muy rápida que consistía en tres sectores como es habitual, el primero de ellos de 4 kilómetros de carrera a pie; el segundo, 16 de bicicleta de montaña; para acabar con un tercer sector de 2 kilómetros de carrera a pie.

Respecto a la prueba, hubo dos claros dominadores: Almagro en la categoría masculina y Sara Martín en la femenina, que aventajó en

casi siete minutos a la segunda clasificada, Begoña Sánchez. Sin embargo, en la categoría masculina, la prueba estuvo mas disputada para hacerse con las otras dos plazas del podium; quedando desde el segundo puesto hasta el octavo de la clasificación general en menos de un minuto.

Brillante la actuación de Enrique Mardomingo y de Miguel Gómez, que tras un buen entendimiento en el sector ciclista, obtuvieron la sexta y séptima posición respectivamente, a menos de 40 segundos del podium.

En la 13 y la 34 posición quedaron los otros dos segovianos que también participaron en la prueba: Enrique de Diego y Luis Serrano.

AUTOMOVILISMO

RALLY

El coche de Juan García acabó incendiado en los entrenamientos de la Subida a Navandrinal

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El domingo se celebró la segunda Subida San Juan del Molinillo Navandrinal, en una mañana que comenzó con la primera manga de entrenamientos oficiales.

Los incidentes saltaban ya en esta manga, donde dos pilotos se veían obligados al abandono. El más espectacular fue el del equipo segoviano SRC, en el que Juan García veía como su coche se detenía por problemas de alimentación y, cuando lo empujaban varios espectadores para quitarlo de la carretera, perdía una gran cantidad de gasolina. Así, de manera imprevista se prendía fuego y producía una deflagración dentro del habitáculo y en la zona del motor, llegando a desenganchar la luna trasera del portón.

Afortunadamente, se pudo sofocar el incendio con los sistemas de extinción, y no hubo consecuencias para el piloto segoviano, que fue atendido mas tarde por los servicios médicos por molestias



El Renault de Juan García, tras la deflagración. /EL ADELANTADO

en los ojos debido al golpe de calor producido.

En lo relativo a la carrera hay que destacar la victoria del abulense Javier Jiménez, con su Mitsubishi Evo IX. También fue bri-

llante la actuación de Antonio Ventero con su Citroën Saxo, que ganó en clase 1. Por su parte, Isaac Ramírez se familiarizó rápidamente con su nuevo Peugeot 106 y terminó segundo en la clase 4.

CAJA SEGOVIA F.S.

TEMPORADA 2009/2010

LIGA NACIONAL



FÚTBOL SALA

Liga Nacional de Fútbol Sala
División de Honor

C.D. La Unión
fútbol sala



"Caja Segovia"

ABÓNATE

a la mejor afición

Caja Segovia F.S. Título a la Mejor Afición 2008/2009

Este año, al pagar tu abono, recibirás como regalo cheques descuento para tus compras en (excepto abonos infantiles)



ADULTO de 21 a 64 años

100 €

JUBILADO más de 65 años

55 €

JOVEN de 15 a 20 años

55 €

INFANTIL menos de 15 años

6 €

Infórmate en la Sede del Club:

Plaza Tirso de Molina, 13, 40006 (SEGOVIA) - 921 444 325

www.cajasegoviafutbolsala.com



Los futbolistas del combinado patrio celebran el gol de Cesc Fábregas. / JULIO MUÑOZ (EFE)

España estará en Sudáfrica

La 'roja' certifica su clasificación para el próximo Mundial con un triunfo ante Estonia

ESPAÑA	ESTONIA
3	0
Iker Casillas Raúl Albiol Piqué Marchena Capdevila Senna Xavi Cesc Silva (Mata, m. 78) Villa (Cazorla, m. 66) Fernando Torres (Guiza, m. 57).	Pareiko Sisov (Jääger, m. 64) Rahn Piiroja Klavan Zenjov (Voskoboinikov, m. 46) Vunk Vassiljev Kruglov Kink (Lindpere, m. 71) Oppel

ÁRBITRO

Oleg Oriekhov (UKR). Mostró cartulinas amarillas a Piiroja (m. 15), Vassiljev (m. 51) y Rahn (m. 53) por parte de Estonia.

GOLES

1-0, m. 33: Cesc. 2-0, m. 82: Cazorla. 3-0, m. 90: Mata.

ROBERTO MORALES (EFE) / MÉRIDA
La selección española selló ayer su pasaporte para el Mundial de 2010 en Sudáfrica con una victoria sin apenas sufrimiento ante la débil Estonia, a la que tumbó con goles de Cesc Fábregas, Santi Cazorla y Juan Manuel Mata.

Así, la 'roja' no faltará a la prestigiosa cita del próximo verano, donde será catalogada como favorita por su brillante éxito en la pasada Eurocopa y su impecable fase de clasificación.

El seleccionador no quiere que se hable de la España de Del Bosque, sino del grupo de jugadores, de la generación de oro del fútbol patrio que le ha tocado dirigir.

El combinado nacional llegaba a Mérida con la difícil tarea de mantener el alto nivel exhibido frente a Bélgica. Y la verdad es que, por momentos, hubo más espectáculo en la grada que sobre el campo. En cualquier caso, el duelo sirvió para que se reivindicara Cesc, y para que Iker Casillas batiera un récord, el de partidos de un portero de la 'roja' sin encajar un tanto.

Fábregas necesitaba un encuentro brillante. Pasa el tiempo y no cambia su rol. Por ello, se desespera. Es un ganador nato y en el compromiso anterior no entendió su suplencia. Más si cabe con la ausencia de Andrés Iniesta.

El vapuleo a Bélgica en Riazor hizo pensar al seleccionador en repetir el equipo de ese compromiso, pero, si algo es Vicente del Bosque, además de buen entrenador, es psicólogo. Su mano izquierda le ha conducido al éxito en capítulos

pasados de su carrera. Y, contra Estonia, sabía que debía contentar a algunos futbolistas por el bien del grupo.

El pelotón de cabizbajos lo lideraba Cesc, quien aprovechó la ocasión de la titularidad. Despertó a la 'roja' de unos minutos planos y sin ideas.

Los cambios en una zaga en la que Gerard Piqué se ha convertido en el auténtico 'capo' provocaron ligeros desajustes que aprovechó Estonia. Un disparo lejano de Kink y un taconazo que rozó el palo de Zenjov amenazaron a Casillas.

Las dudas duraron hasta que apareció Fábregas. Asociado con Xavi, empezó a conectar con Silva y Villa.

Llegaron las paredes y las jugadas de calidad.

Necesitaba un gol Fernando Torres, hambriento por no haber marcado últimamente, pero su desesperación fue en aumento. Perdió por milímetros pases en largo de Cesc y Senna y acabó fallando claras ocasiones.

España se 'enchufó' de golpe. Trianguló con brillantez, pero el 'Niño' perdonó. A los 26 minutos,

chutó alto en la mejor acción del partido. Piqué sacó jugado el balón, tras un recorte en su propia área, Cesc hizo la pared con Villa y sirvió la pelota a Silva, que dejó solo al '9' patrio. No acertó.

No creía lo que vio cuando, tan solo 50 segundos después, per-

donó un mano a mano ante Pareiko. Le tocó el lado amargo del fútbol de nuevo a la media hora. Villa tampoco estuvo fino.

LA LATA, ABIERTA. Quien no falló fue Cesc. En una de sus clásicas jugadas, arrancando desde la



Piqué cabecea el balón en presencia de dos rivales. / JULIO MUÑOZ (EFE)



Fernando Torres luchó como en él es habitual, pero se quedó sin marcar. / JULIO MUÑOZ (EFE)



Hubo un gran ambiente en las gradas. / FLORES (EFE)



Villa intenta superar a un par de oponentes. / J. MUÑOZ (EFE)

medular con potencia, encontró la pared repleta de calidad con Silva, que le devolvió el balón con el exterior del pie para que definiese con maestría.

Se soltó España ante el cansancio estonio. A base de impulsos, pudo aumentar el marcador, pero la chilena de Fernando Torres no entró, ni tampoco el potente disparo de Villa o el tiro más colocado de Piqué.

El hambre de la selección se personificó en la segunda parte con Santi Cazorla y Juan Manuel Mata, que aprovecharon al máximo los minutos de los que disfrutaron. El primero de ellos encontró un hueco y su disparo potente se alojó en la red.

La 'roja' ya disfrutaba de su clasificación para el Mundial cuando Mata, asistido por Cazorla mediante un cambio de juego, cruzó

su tiro para cerrar un triunfo cómodo y de gran valor. El combinado patrio sueña con conquistar la gloria en Sudáfrica.

ASÍ VA EL GRUPO DE ESPAÑA	
1. ESPAÑA	24 PUNTOS
2. BOSNIA	16
3. TURQUÍA	12
4. BÉLGICA	7
5. ESTONIA	5
6. ARMENIA	4

Portugal se mantiene viva gracias a un tanto de Pepe

Los lusos ganan en Hungría (0-1), pero su billete sigue difícil

EP / BUDAPEST-BELGRADO
Portugal logró prolongar ayer su agonía en la búsqueda de una plaza que le dé derecho a participar en el Mundial de Sudáfrica, gracias a una victoria por la mínima en su visita a Hungría.

Se trató de un triunfo poco convincente, aunque al menos evitó que los lusos se quedaran fuera de la lucha.

En una jugada entre dos hombres de origen brasileño, el central del Real Madrid Pepe remató a la red un centro de Deco (quien posteriormente se retiraría lesionado) al área pequeña.

La diana resultó suficiente para que los pupilos de Carlos Queiroz abandonaran el territorio ma-

giar con los deberes hechos, y las esperanzas puestas en una hipotética fase de repesca que aparece ahora como la única tabla de salvación para la escuadra.

El resultado, eso sí, no ayudó a despejar las dudas que se ciernen sobre el futuro del seleccionador. Y es que, a falta de solo dos jornadas para que termine la fase de clasificación, los portugueses se encuentran en la tercera posición de su grupo, empatados a puntos con su adversario de ayer y a dos de Suecia, máximo rival por la segunda posición.

FRANCIA. En cuanto a la selección francesa, evitó el desastre en su visita a Belgrado, donde fue ca-

paz de salvar un punto (1-1) pese a jugar 80 minutos con un hombre menos.

Desde muy pronto se le puso cuesta arriba el duelo al equipo de Raymond Domenech, ya que el guardameta Hugo Lloris fue expulsado a los 12 minutos de acción después de cometer un penalti, que transformó Milijas.

Con todo de cara, Serbia se relajó. El eterno Thierry Henry se aprovechó de la coyuntura para poner la igualada. Con ella, los galos se acercan al puesto de repesca, ya que la primera plaza la tienen muy complicada.

Por último, cabe resaltar que Inglaterra sacó su billete para el Mundial con un 5-1 ante Croacia.

Bosnia no pasa de la igualada en casa frente al rival turco

1	BOSNIA
1	TURQUÍA

BOSNIA: Supic, Spahic, Nadarevic, Rahimic, Jahic, Ibricic (Vladavic, min. 80), Muratovic (Pjanic, min. 61), Misimovic, Salihovic, Dzeko e Ibisevic (Muslimovic, min. 68).

TURQUÍA: Demirel, Gonul, Cetin, Turaci (Kobayasi, min. 45), Balta, Altintop (Yildirim, min. 45), Belozoglu, Gulselam, Turan, Sanli y Senturk.

ÁRBITRO
Olegario Benquerena (POR). Amonestó con tarjeta amarilla a Rahimic (min. 38), Pjanic (min. 68), Supic (min. 84) y Misimovic (min. 90) por parte de Bosnia, y a Belozoglu (min. 24), Turan (min. 44), Gulselam (min. 63) y Senturk (min. 82) por parte de Turquía.

GOLES
0-1, min. 4: Emre Belozoglu. 1-1, min. 25: Sejad Salihovic.

EP / ZENICA
La selección de Bosnia no pasó ayer del empate en su partido frente a Turquía. Los dos tantos de la contienda llegaron en la primera mitad.

Comenzaron adelantándose los hombres de Fatih Terim, prácticamente nada más comenzar el encuentro, gracias a un gol de Emre Belozoglu.

De cualquier modo, los anfitriones no tardaron demasiado en reaccionar, y Sejad Salihovic equilibró la balanza. A partir de ahí, el marcador ya no se movió más.

Se trató de un compromiso con bastante emoción, debido a que ambos bloques luchan por la segunda plaza del grupo.

Bélgica pierde en Armenia y su entrenador opta por dimitir

2	ARMENIA
1	BÉLGICA

ARMENIA: Kasparov, Arakelyan (Mkrtchyan, m. 15), Arzumanyan, Hovsepian, Yedigaryan, Grigorian, Arman Karamyan, Artavazd Karamyan, Mkhitarian, Mkoyan (Kakosyan, m. 88) y Goharyan (Yavrumyan m. 32).

BÉLGICA: Gillet, Deschacht, Swerts, Van Buyten, Martens (De Sutter m. 55), Defour, Simons, Dembele, De Camargo, Mirallas (Hazard, m. 71) y Sonck (Lamah, m. 80).

ÁRBITRO
Aleksandar Stavrev (MAC). Mostró cartulinas amarillas a Mkrtchyan (m. 19) y Yavrumyan (m. 56) por parte de Armenia, y a Sonck (m. 53) y Simons (m. 57) por parte de Bélgica.

GOLES
1-0: m. 22, Goharyan. 2-0: m. 56, Yavrumyan. 2-1: m. 89, Van Buyten.

EFE / EREVÁN
La selección belga de fútbol continuó ayer con la caída libre que está sufriendo en la fase de clasificación para el Mundial de 2010, y cayó ante la débil Armenia en Ereván.

Los cambios que introdujo en el once inicial el seleccionador, Franky Vercauteren, con respecto al encuentro frente a España no dieron resultado. El técnico dimitió tras el duelo.

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Los demás

El fútbol, afortunadamente, sigue teniendo espíritu rebelde. Es innegable que los millones compran los títulos, no en los despachos (a saber...) pero sí sobre el césped, donde los guapos de bolsillo alinean a una pléyade de figuras, figuritas y figurones que rara vez pierden un partido. Pero mientras esto se juegue con una pelota redonda, la figura más ingobernable que existe, siempre habrá una rendija, cada vez más pequeña, por la que se pueda colar una sorpresa.

El mal de muchos es el consuelo de los tontos, sí, pero reconforta saber que mientras España certificaba ayer que sacar el pasaporte a Sudáfrica era una evidencia, hay otras selecciones del pelotón puntero que agonizan en su camino al Mundial. Sudan la gota gorda en Argentina, donde ya se atreven a cuestionar la deidad de Maradona, algo impensable hasta hace poco. Sufren mucho en Portugal, donde se cantan tristes fados por el genio Ronaldo, de nombre Cristiano, incapaz de demostrar que uno hace un once. Y aprietan los dientes en Francia, donde las convulsiones internas del vestuario han destrozado el ambiente y puesto en peligro un billete cantado para el Campeonato del Mundo del próximo verano.

España lo hace fácil y bonito, pero no hay que despreciar al rival. El pasado año, miles de columnistas nos hartamos de escribir la frase «Cualquier equipo que se ha enfrentado al Barcelona parece un mal equipo». Incluido aquel Real Madrid que se comió un 2-6 pero que llevaba toda una vuelta sin perder... Es lo mismo que le sucede a España. ¿Tiene adversarios dignos? Sí. El fútbol, como comentaba al principio, sigue siendo un deporte en el que muy pocos (tal vez nadie) ganan por simple inercia; hacen falta esfuerzo, sacrificio, compromiso y una pizca de fortuna. El nivel necesario de cada elemento lo marca el oponente; pero, sin ellos, el fútbol sigue constituyendo algo tremendamente igualado. ■



Los jugadores del combinado patrio celebran la victoria frente a Eslovenia. / JUANJO MARTÍN (EFE)

España se abona al sufrimiento

La selección nacional pasa a la segunda fase del campeonato tras necesitar una prórroga para superar a Eslovenia

ESPAÑA	ESLOVENIA
90	84

ESPAÑA: Ricky Rubio (9), Navarro (21), Rudy Fernández (19), Felipe Reyes (17), Pau Gasol (13) -equipo inicial-, Cabezas (-), Marc Gasol (5) y Llull (6).

ESLOVENIA: Lakovic (15), Brezec (12), Nachbar (14), Domen Lorbek (4), Erazem Lorbek (8) -equipo inicial-, Smodis (-), Slokar (-), Udrih (-), Dragic (19), Golemac (4) y Jagodnik (8).

ÁRBITROS

Romualdas Brazauskas (LIT), David Chambon (FRA) y Olegs Latisevs (LET). Udrih (min. 36), Ricky Rubio (min. 40) y E. Lorbek (min. 41) fueron eliminados por cinco personales.

PARCIALES

18-20, 25-15, 19-14, 16-29 y 12-6.

R. MOLINELLI (EFE) / VARSOVIA

El combinado nacional español consiguió ayer una victoria vital, en la prórroga ante Eslovenia, que le permitió acceder a la segunda fase del Europeo de Polonia. La 'roja', así, mantiene vivas sus opciones de conquistar la medalla de oro, pero necesitará mejorar en varios aspectos para lograrlo.

La escuadra salió a la pista concienciada de la importancia del partido, y el técnico Sergio Scariolo se dejó de experimentos y recurrió a quintetos equilibrados.

Rudy Fernández y Juan Carlos Navarro buscaron la seguridad de los puntos y también el fortalecimiento moral. El bloque no abusó del triple y prefirió trabajar más en el juego interior.

Eslovenia, por su parte, puso velocidad y un eficaz tiro exterior. Esos argumentos impidieron a Es-

paña colocarse por delante hasta los cuatro minutos y medio de acción (8-7).

El conjunto patrio firmó buenas transiciones entre defensa y ataque y se aplicó en la retaguardia. En todo caso, cerró el cuarto por detrás (18-20).

Los pupilos de Sergio Scariolo empezaron todavía más 'enchufados' el segundo parcial, y un 6-0 les situó por delante.

Sin excesiva brillantez, pero demostrando solidez en cada jugada, España fue adquiriendo una renta y, de paso, minó la moral de los rivales, que cada vez hallaban más dificultades para anotar.

Eslovenia estrechó el marcador en el ecuador del período, pero el equipo nacional ya estaba en la buena senda; trabajaba al máximo en defensa y no cometía apenas errores en ataque. La clave se basaba en fomentar que los pivots impusieran su mayor calidad.

Los ocho puntos de margen con los que llegó España al descanso se antojaron escasos, dados los merecimientos ofrecidos.

ROTACIÓN CORTA. Tras el paso por los vestuarios, la 'roja' siguió apostando por una rotación corta con tres hombres altos, los hermanos Gasol y Reyes, y cinco exteriores bajitos para aumentar la velocidad de las acciones. Continuaron los balones a la pintura y el esfuerzo, con lo que el marcador se movió en la frontera de los ocho o 10 tantos a favor del combinado

patrio. De cualquier modo, ambas escuadras se atascaron un poco en el tercer cuarto.

A falta de dos minutos para la conclusión del parcial, el bloque nacional alcanzó por primera vez los 11 puntos de renta. No se quedó ahí; en el minuto 30, el electrónico reflejaba un rotundo 62-49. Sin

embargo, cuando parecía que la labor de la 'roja' estaba realizada, y el juego del equipo había acallado a los muchos aficionados eslovenos, un parcial de 2-14 en los primeros minutos del último cuarto asustó a los españoles.

Los de Sergio Scariolo trataron de conservar la calma en unos ins-

tantos espesos y de tensión. Desafortunadamente para ellos, los rivales encontraron una canasta milagrosa 'in extremis' y forzaron una prórroga.

En el tiempo adicional, eso sí, solo existió un equipo, el español, que dominó con claridad ante un oponente que se vino abajo.

ASÍ TERMINÓ EL GRUPO DE ESPAÑA

1. ESLOVENIA	5 PUNTOS
2. SERBIA	5
3. ESPAÑA	5
4. GRAN BRETAÑA (ELIMINADA)	3

OTROS RESULTADOS

GRUPO A	
ISRAEL-GRECIA	80-106
CROACIA-MACEDONIA	81-71

CLASIFICADOS: GRECIA (1), CROACIA (2) Y MACEDONIA (3)

ELIMINADO: ISRAEL

GRUPO B

RUSIA-FRANCIA	64-69
ALEMANIA-LETONIA	62-68

CLASIFICADOS: FRANCIA (1), RUSIA (2) Y ALEMANIA (3)

ELIMINADO: LETONIA

GRUPO D

POLONIA-TURQUÍA	69-87
LITUANIA-BULGARIA	84-69

CLASIFICADOS: TURQUÍA (1), POLONIA (2) Y LITUANIA (3)

ELIMINADO: BULGARIA

EN LA SEGUNDA FASE, ESPAÑA COMPARTIRÁ SEXTETO CON EL RESTO DE CLASIFICADOS DE SU GRUPO Y CON LOS CONJUNTOS QUE HAN AVANZADO EN EL GRUPO D

Pau Gasol recalca que el equipo aspira a crecer poco a poco

EP / VARSOVIA

El ala-pívot de la selección española Pau Gasol se mostró satisfecho ayer por la victoria de la 'roja' contra Eslovenia, que permitió a la escuadra acceder a la segunda fase del Europeo.

«Hemos hecho un partido mejor que los anteriores, y ahora esperamos ir creciendo poco a poco y adquirir consistencia».

En cualquier caso, el de Sant Boi reconoció que el conjunto nacional sufrió en exceso para imponerse. «Hemos dejado que nos remontaran en el último cuarto y eso no es positivo, pero hemos logrado reaccionar».

Por su parte, Felipe Reyes destacó la intensidad exhibida por el

bloque patrio en el compromiso. «Hemos jugado a un gran nivel».

El pívot recalcó que la derrota ante Serbia en la primera jornada y la mediocre actuación en la segunda contra Gran Bretaña, pese al triunfo, no provocaron que la escuadra perdiera el optimismo.

«Ha sido un partidazo. Hemos salido muy concentrados y sabiendo que íbamos a ganar. Teníamos una confianza enorme y se ha notado en la pista».

En cuanto al futuro de España en lo que resta de competición, el madridista prefirió ser prudente. «Debemos ir paso a paso. Todavía no hemos conseguido absolutamente nada y necesitamos mejorar en ciertos aspectos».

CICLISMO

VUELTA A ESPAÑA



Tyler Farrar levanta los brazos ante la impotencia de sus adversarios. / TONI ALBIR (EFE)

Clasificaciones

11ª ETAPA (Murcia-Caravaca)

1.	T. Farrar (USA)	5h11m10s
2.	P. Gilbert (BEL)	m.t.
3.	M. Marcato (ITA)	m.t.
4.	I. Isasi (ESP)	m.t.
5.	A. Greipel (ALE)	m.t.

GENERAL

1.	A. Valverde (ESP)	45h37m51s
2.	C. Evans (AUS)	a 07s
3.	R. Gesink (HOL)	a 36s
4.	T. Danielson (USA)	a 51s
5.	I. Basso (ITA)	a 53s
6.	S. Sánchez (ESP)	a 1m03s
7.	D. Cunego (ITA)	a 2m13s
8.	E. Mosquera (ESP)	a 2m24s
9.	H. Zubeldia (ESP)	a 3m10s
10.	T. Valjavec (SLO)	a 3m13s

PUNTOS

1.	A. Greipel (ALE)	99
2.	T. Farrar (USA)	92

MONTAÑA

1.	D. Mancoutie (FRA)	86
2.	D. de la Fuente (ESP)	72

EQUIPOS

1.	Caisse D'Epargne	136h55m03s
2.	Astana	a 4m53s

GRAFÍA

VOLEIBOL

España cae y no entrará en las semifinales del Europeo

1	ESPAÑA
3	ALEMANIA

ESPAÑA: G. Falasca (28), Noda (7), Salas (2), M. Á. Falasca (3), García-Torres (7), I. Rodríguez (20) -seis inicial-, Lobato (libero), F. Rodríguez (-), Palharini (5) y Moltó (1).
ALEMANIA: Schwarz (12), Andrae (-), Wiebel (-), Schöps (5), Gunthor (11), Steuerwald (-) -seis inicial-, Tille (libero), Tischer (4), Bohme (-), Kromm (11), Bakumovski (-) y Grozer (19).

ÁRBITROS
Jankovskis (LAT) y Loderus (NED).

PARCIALES
25-19, 25-27, 23-25 y 20-25.

EFE / ESMIRNA
España perdió ayer ante Alemania en el Europeo de voleibol, y dijo adiós a sus opciones de jugar las semifinales del torneo continental, que se está disputando en Turquía. La selección patria necesitaba una victoria para continuar con vida en el evento, pero sucumbió en un partido en el que fue de más a menos.

La escuadra de Julio Velasco arrolló al bloque germano en la primera manga, después de mantener una patente superioridad sobre sus rivales a lo largo de todo el set, gracias sobre todo al trabajo de bloqueo y a los remates de un letal Guillermo Falasca. La 'roja' parecía lanzada.

Sin embargo, los adversarios consiguieron recomponer sus líneas, y los aciertos continuos empezaron a provocar la desesperación de los españoles.

Los tres siguientes parciales se los apuntó Alemania, que cerró en choque y enterró el sueño nacional.

En definitiva, se certificó una tremenda decepción para el conjunto dirigido por Julio Velasco, vigente campeón del Europeo y que ni siquiera estará en las semifinales.

España se medirá hoy, en un compromiso sin trascendencia, a Francia.

Farrar se beneficia del caos

El norteamericano gana una etapa que no produce cambios relevantes en la general

C. DE TORRES (EFE) / MURCIA
El estadounidense Tyler Farrar ya sabe lo que es ganar en una gran competición, gracias a la enorme demostración en el sprint que le llevó ayer a la victoria en la undécima etapa de la Vuelta a España, disputada entre Murcia y Caravaca de la Cruz. La jornada no alteró la clasificación general y Alejandro Valverde sigue como líder.

El norteamericano, de 25 años, apuntó su nombre en la pequeña historia de la ronda patria después de dos segundas plazas en el Tour de Francia y el Giro de Italia.

Disparó los brazos hacia el cielo tras aguantar en cabeza en un

sprint alocado y sin control. Detrás entraron el clasicómano belga Philippe Gilbert (Silence) y el italiano Marco Marcato (Vacansoleil). También se metió en la pelea Iñaki Isasi (Euskaltel), cuarto en la meta, mientras que Óscar Freire se volvió a ver fuera de sitio y concluyó noveno.

Farrar, profesional desde 2006, se mostró satisfecho por haber logrado romper la hegemonía del Columbia, que no pudo colocar en lo alto del podio en esta ocasión a André Greipel, machacado en el último puerto de la jornada por el ritmo del Liquigas. «El objetivo de la temporada se ha cubier-

to», manifestó con alivio el ciclista después de su éxito.

El pelotón apareció roto, pero los favoritos figuraron en el lote principal con el mismo tiempo del ganador.

Así, Alejandro Valverde vivirá hoy la segunda jornada de descanso de la prueba con el maillot oro, y centrado ya en las decisivas tres etapas de montaña que se avecinan en Andalucía.

El líder del Caisse D'Epargne tendrá que gestionar de una forma adecuada la mejor oportunidad de su vida hasta el momento para adjudicarse una 'grande'. Dispone de apenas siete segundos de

renta sobre Cadel Evans, y saca 36 a Robert Gesink. Ivan Basso y Samuel Sánchez tampoco han dicho todavía su última palabra en esta Vuelta a España.

FREIRE Y ASTARLOZA. Otros protagonistas del día en el mundo del ciclismo fueron Óscar Freire y Mikel Astarloza. El primero confirmó en una entrevista que se retirará «probablemente» en 2010.

En cuanto al segundo, siguió defendiendo su inocencia en su caso de dopaje, pese a que el contraanálisis confirmó el positivo. «Prefiero un castigo de dos años que admitir algo que no hice».

TENIS

US OPEN

Nadal bate a Monfils, pasa a cuartos y vuelve a ser el número dos del mundo

El balear pierde el primer set del duelo, pero sentencia la contienda con un 6-7, 6-3, 6-1 y 6-3

S. APARICIO (EFE) / NUEVA YORK
Rafa Nadal tiró ayer de solvencia para deshacerse del francés Gael Monfils (6-7, 6-3, 6-1 y 6-3), su obstáculo en los octavos de final del US Open.

Además de clasificarse para la siguiente fase del torneo, se garantizó la reconquista del número dos del circuito, gracias a la derrota del británico Andy Murray, quien cayó ante el croata Marin Cilic. En el

próximo compromiso, el balear se verá las caras con el chileno Fernando González.

Los recelos que levantó el aspecto físico del mallorquín en la contienda frente a su compatriota Nicolás Almagro, acentuados por la asistencia médica que requirió en la pista para mitigar sus dolencias abdominales, se derrumbaron en el transcurso del choque contra el galo.

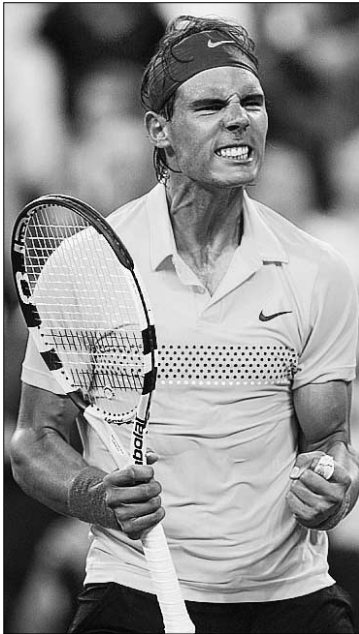
Nadal no rehuyó la pelea; nunca lo hace. Debido a su fortaleza, el rival se fue hundiendo y terminó impotente.

El representante patrio, eso sí, no sirvió con excesiva eficacia, ya que en estos momentos no puede. Todavía siente molestias y apenas está ensayando el saque.

De cualquier modo, el español no necesitó utilizar apenas este recurso para imponerse después de

dos horas y 45 minutos de lucha. El servicio nunca ha constituido un arma determinante en su juego, y no se produjo una excepción en este caso.

FELICITACIÓN POCO COMÚN. Como noticia curiosa, cabe apuntar que, cuando concluyó el encuentro, un aficionado se saltó las medidas de seguridad y llegó hasta Nadal, al que dio un beso.



Rafa Nadal.

► EL IMPACTO DE LA CRISIS

La venta de viviendas marca un mínimo histórico al caer el 31%

La cifra de transacciones es la menor registrada en tasa semestral desde que comenzó a recopilarse en 2004. Al cierre de 2008, había más de 600.000 inmuebles nuevos sin dueño

• No obstante, los datos del Ministerio de Beatriz Corredor reflejan que en el segundo trimestre del año se entregaron 112.886 pisos, un 7,8% más que en el período anterior.

EFE / MADRID

El sector de la vivienda no levanta cabeza. A pesar de que la confianza del consumidor ha aumentado en los últimos meses, el número de casas vendidas en el primer semestre del año fue de 217.589, lo que supone una bajada del 31,16% con respecto al mismo período de 2008 y la menor cifra registrada en tasa semestral al menos desde 2004, que es el primer ejercicio que contempla la estadística del Ministerio de Vivienda.

Según datos publicados ayer por el departamento que dirige Beatriz Corredor, las ventas de inmuebles alcanzaron el máximo histórico de 485.836 en el primer semestre de 2006, más del doble de la cifra registrada en la primera mitad de este año.

Este informe está en línea con los datos facilitados por el Instituto Nacional de Estadística, que registró 206.096 ventas con una caída del 34,2%, y con las del Colegio de Registradores de la Propiedad, que señalaban que las transacciones disminuyeron el 33,5% hasta los 211.004 inmuebles.

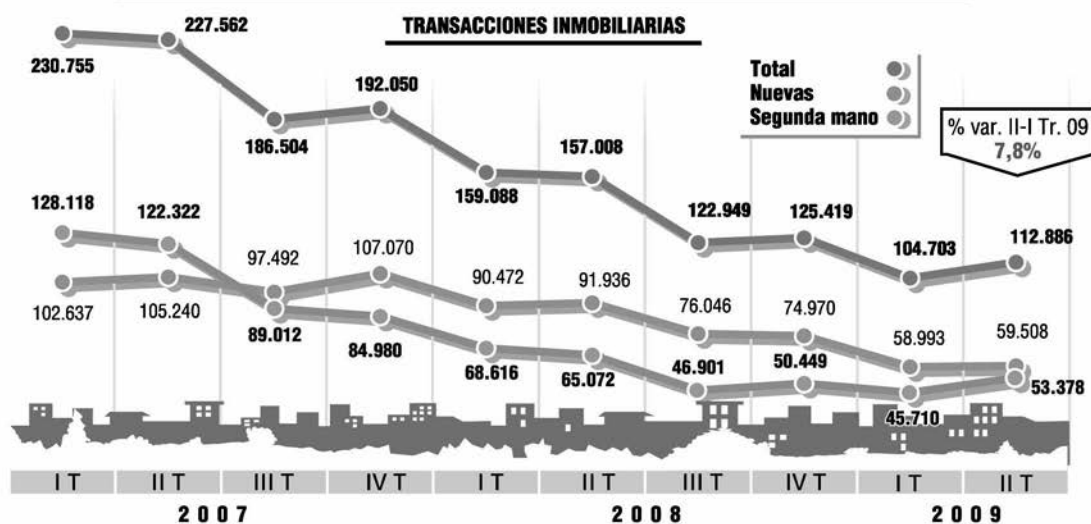
Únicamente en el segundo trimestre del año se llevaron a cabo 112.886 traspasos de casas, lo que supone un descenso del 28% con respecto a los mismos meses del pasado ejercicio.

No obstante, estas ventas supusieron un incremento del 7,8% frente a los tres primeros meses del año, algo que valoró ayer el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, al tiempo que manifestó que el objetivo del sector es alcanzar a medio plazo un mercado «estable» en torno a las 400.000 edificaciones.

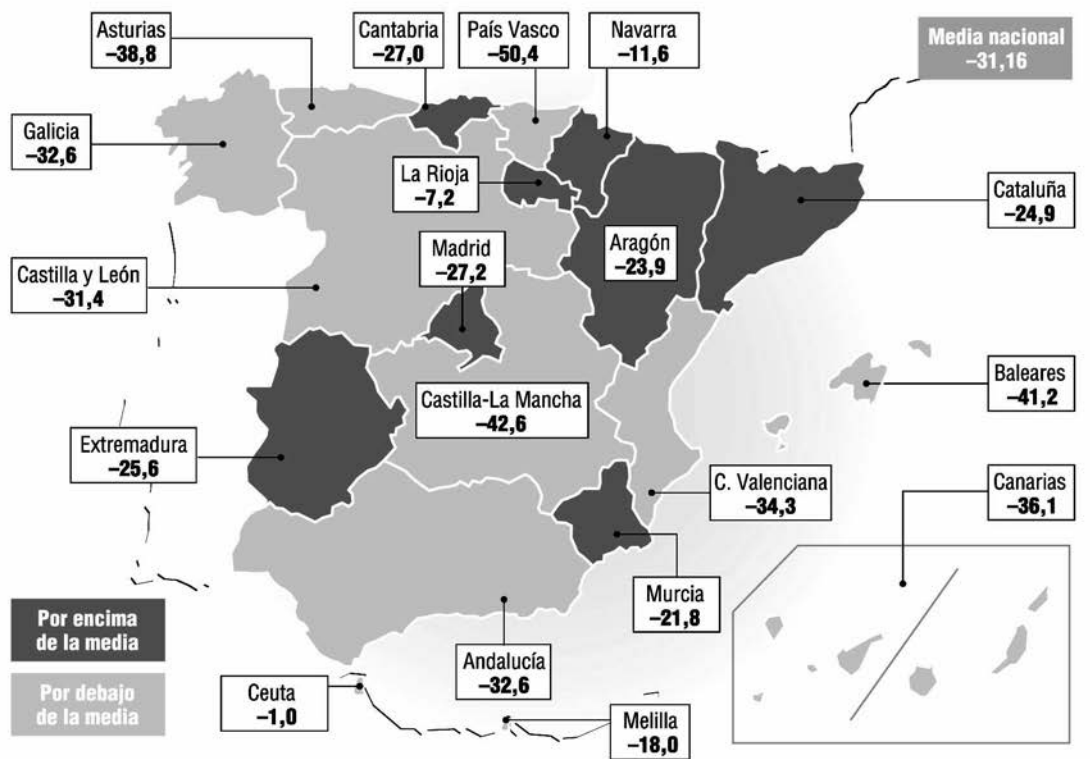
El líder socialista reconoció que la recuperación y la reordenación del modelo productivo español pasa por «resolver el estancamiento del mercado inmobiliario», para lo que es necesario dar salida a las viviendas que se encuentran sin vender y ajustar la oferta a la demanda «sin escaladas especulativas de las tarifas».

Sin embargo, los inmuebles nuevos sin propietario, que el Ministerio que dirige Beatriz Corredor cifró en 613.512 al cierre de 2008, se absorben lentamente, dado que las transacciones de edificaciones siguen disminuyendo hasta acumular ya tres años de caídas semestrales consecutivas.

Evolución de la compraventa de viviendas



VENTAS POR COMUNIDADES AUTÓNOMAS (% var. 1º Sem. 2009/08)



Fuente: Ministerio de Vivienda

GRAFÍA

La mayor parte de las ventas realizadas en el primer semestre del año fueron de obra nueva (118.501 inmuebles), el 35% menos que en el mismo período de 2008, de las que 99.532 eran libres (-38,1%), y

el resto, 18.969 inmuebles, eran protegidos (-12,1%).

Las transacciones de segunda mano cedieron un 25,9% en los seis primeros meses de 2009, hasta los 99.088 inmuebles vendidos.

La caída de las ventas realizadas en el primer semestre del año supone a su vez un descenso del valor total de las operaciones hasta los 34.726,9 millones de euros, el 35,3% menos.

«La situación del sector es crítica»

El presidente de la Asociación de Promotores y Constructores de España (APCE), José Manuel Galindo, consideró ayer que la situación del sector inmobiliario sigue siendo «crítica», pese al repunte del 7,8% registrado por las ventas en el segundo trimestre del año. Para la patronal, las perspectivas continuarán siendo deficientes hasta que no se absorba el stock de inmuebles que actualmente están sin dueño y se reinicie la actividad.

Galindo fue tajante al afirmar que «ya se dan las condiciones idóneas y óptimas» para adquirir o alquilar una vivienda, con lo que se mostró confiado en que la tendencia al alza de las ventas se mantenga «para que se pueda volver a construir y, así, crear empleo».

«El ajuste de precio, la financiación al 100%, la mejor voluntad de las entidades financieras para subrogar créditos, el euríbor en niveles históricamente bajos, la mejora del índice de confianza del consumidor y el ascenso de las economías de los países de nuestro entorno son factores que deberían hacer prever una mejoría en el sector», vaticinó.

Por otro lado, el directivo de las promotoras aseguró coincidir con el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, cuando en su comparecencia de ayer en el Pleno del Congreso de los Diputados insistió en que la recuperación de la economía española pasa por normalizar el sector inmobiliario.

ELÉCTRICAS

Iberdrola cierra la colocación de bonos en EEUU por valor de 1.400 millones

■ Iberdrola cerró ayer la colocación de bonos en Estados Unidos por valor de 1.400 millones de euros, después de haber recibido solicitudes por 4.600 millones. La acción, que tuvo lugar en dos tramos de 700 millones cada uno, se realizó entre 180 nuevos inversores institucionales y supone la primera de este tipo realizada en EEUU por un grupo energético español. Además de incrementar el número de inversionistas, la operación sirve para diversificar las fuentes de financiación y reafirmar su apuesta a largo plazo por el mercado norteamericano.

LABORAL

El coste por hora trabajada se dispara un 9,1% desde julio

■ El coste por hora trabajada aumentó un 9,1% en el segundo trimestre del año respecto al mismo período de 2008, según el Índice de Coste Laboral Armonizado (ICLA) que elabora el Instituto Nacional de Estadística (INE). El incremento se sitúa en el 5,7% si se eliminan los efectos de calendario y estacionalidad. El dato bruto tiene una mayor subida como consecuencia del menor número de horas trabajadas en el trimestre, debido a que la Semana Santa tuvo lugar este año en el mes de abril.

INSTITUCIONES

Trichet advierte de que la crisis todavía no ha terminado

■ El presidente del Banco Central Europeo (BCE), Jean-Claude Trichet, avisó ayer de que la crisis económica todavía no ha terminado y que, por ello, sigue siendo necesario mantener medidas «audaces» para combatirla. Al mismo tiempo, manifestó que hay que preparar la retirada de estas medidas de estímulo y la vuelta a la normalidad de la política monetaria y fiscal.

AUTOMOCIÓN

Los concesionarios reciben 27 millones que adelantaron por el Plan 2000E

■ Los concesionarios de automoción españoles recibieron hasta el 2 de septiembre un total de 27,1 millones de euros por parte de la Fundación Instituto Tecnológico para la seguridad del Automóvil (Fitsa), que es la entidad colaboradora designada por el Ministerio de Industria para gestionar el Plan 2000E, como pago del dinero que han ido adelantando desde que se pusiera en marcha el pasado mes de mayo.

Ibex35

11.462,00
+ 0,84 %

Eurostoxx 50

2.820,58
+ 1,23 %

FTSE 100

5.004,30
+ 1,15 %

CAC 40

3.707,69
+ 1,28 %

DAX 30

5.574,26
+ 1,69 %

Dow Jones*

9.567,70
+ 0,74 %

Nasdaq 100*

1.672,93
+ 1,09 %

Nikkei

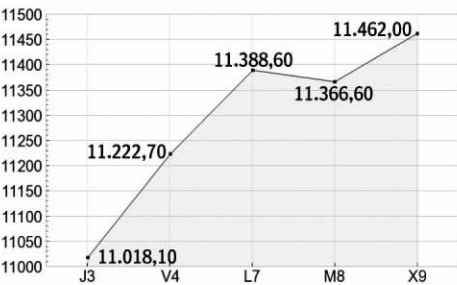
10.312,14
- 0,78 %

Hang Seng

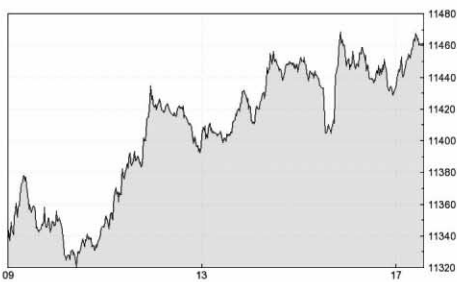
20.851,04
- 1,04 %

* Mercados norteamericanos a cierre del Mercado Nacional

Ibex semanal



Ibex intradiario



Los mejores de la jornada

Sociedad	Euros	Dif. %
NH Hoteles	3,78	+ 11,19
Avánzit	0,91	+ 10,30
Antena 3	8,15	+ 9,84
Telecinco	8,80	+ 8,31
Sol Meliá	5,90	+ 7,47
Inbesos	3,44	+ 5,20

ANÁLISIS

NIEVES AMIGO BENITO

Envolvente alcista

LAS BOLSAS han arrancado el curso con pocas ganas de corregir después del «rally» del verano, algo que muchos esperaban. Mientras dure el optimismo actual (aunque matizado por un pesimismo más profundo, que se refleja en forma de cautela) hay que aprovecharlo, y eso parecen pensar los mercados. Así pues, ayer, tras dos jornadas de apatía, las ganancias se volvieron a instalar en la renta variable.

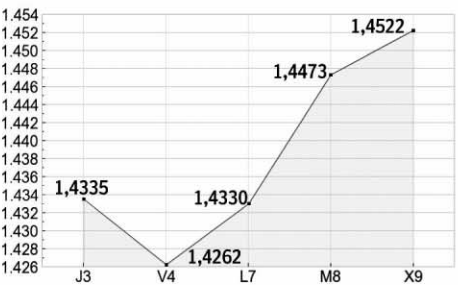
Nuestro Ibex35 marcó un nuevo máximo anual (+0,84%) y el resto de selectivos europeos también se fueron animando durante la sesión y cerraron con alzas incluso superiores a las del principal índice español.

Por valores, en nuestro país destacaron las subidas de Telecinco después

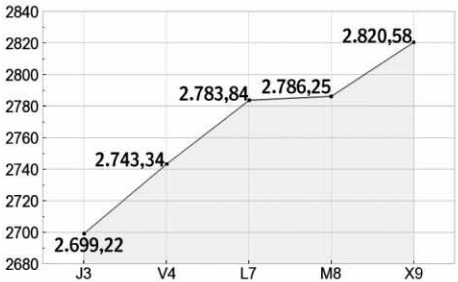
de que UBS le quitara de su lista de valores europeos «menos preferidos». Fuera del Ibex35, llamó la atención la revalorización de NH Hoteles, que sumó más de un 10% gracias a la mejora en la recomendación de Exane y a los rumores de que pudiera ser objeto de una OPA. Asimismo, Repsol comunicó que el campo de Guará acumula entre 1.000 y 2.000 barriles, más de lo que ellos esperaban; mientras que Almirall anunció que planea presentar a registro su bromuro de aclidinio en Europa.

Técnicamente, según destacan los expertos de Trader Watch, es interesante que todos los índices dibujaran ayer envolventes alcistas que anticipan que las subidas pueden mantenerse en el corto plazo.

Euro-Dólar



Euro Stoxx 50



Los peores de la jornada

Sociedad	Euros	Dif. %
General Inversiones	1,56	- 4,59
Royal Urbis	4,35	- 4,40
Sotogrande	5,77	- 4,15
CVNE	14,00	- 3,58
GAM	7,50	- 2,60
E. del Zinc	1,50	- 1,96

Los más capitalizados

Sociedad	Capitalización	% Peso Ibex
Santander	87.346.537.293,33	22,33
Telefónica	85.278.061.290,63	21,80
BBVA	46.587.256.174,03	11,91
Iberdrola	34.008.796.061,10	8,70
Repsol YPF	21.432.258.092,97	5,48
Inditex	14.133.393.489,60	3,61

Euro Stoxx 50

Dj Eurostoxx 2.820,58 (+ 1,23%)

Sociedad	Mercado	Cierre	Dif. %	Volumen
Aegon NV	AM	5,25	1,31	11.349.353
Air Liquide	PA	76,14	2,20	1.077.649
Allianz	XT	79,78	2,48	2.630.012
Alstom	PA	50,94	1,13	1.502.194
Arcelor - Mittal	AM	26,12	1,69	8.837.939
Assicurazioni Gen.	MI	17,15	0,94	3.095.364
Axa	PA	16,30	1,72	8.120.020
BASF	XT	36,49	0,05	3.363.612
*BBVA	MC	12,43	0,89	18.038.480
BNP Paribas	PA	54,15	0,65	3.812.225
Bayer	XT	46,10	3,46	5.233.175
Carrefour	PA	31,56	-1,28	2.225.083
Crédit Agricole	PA	12,96	1,93	6.098.723
Daimlerchrysler	XT	33,31	3,46	7.583.617
Danone	PA	39,48	-0,03	2.475.483
Deutsche Bank	XT	48,89	1,06	4.949.077
Deutsche Boerse	XT	55,37	0,71	1.001.992
Deutsche Telekom	XT	9,67	0,36	12.244.275
E.ON	XT	29,06	1,01	6.708.838
ENI	MI	17,24	1,89	68.709.000
Enel	MI	4,16	2,09	42.326.356
Fortis	BR	3,19	0,22	9.758.190
France Telecom	PA	18,43	-0,05	8.235.272
GDF Suez	PA	30,52	2,74	4.440.501
ING Groep Cva	AM	11,13	1,18	12.849.667
*Iberdrola	MC	6,48	0,54	23.152.989
Intesa Sanpaolo	MI	2,97	0,93	62.695.414
L'Oreal	PA	67,71	0,07	919.580
Lvmh	PA	69,57	2,91	1.271.399
Muench. Rueck	XT	104,07	0,07	988.784
Nokia	HS	10,33	1,18	14.561.806
Philips	AM	17,01	3,40	6.616.249
RWE	XT	62,84	0,71	1.808.590
Renault	PA	33,42	6,93	4.394.865
*Repsol YPF	MC	17,56	2,81	9.686.617
SAP	XT	34,19	1,15	4.363.290
Saint-Gobain	PA	33,21	4,27	3.048.398
Sanofi-Synthelabo	PA	47,55	0,51	3.646.513
*Santander	MC	10,71	-0,09	49.496.286
Schneider Electric	PA	68,62	3,44	1.380.117
Siemens	XT	63,13	1,87	3.613.381
Société Générale	PA	51,33	1,46	2.772.271
Telecom Italia	MI	1,19	1,36	65.787.670
*Telefónica	MC	18,13	1,40	17.121.365
Total	PA	41,70	2,16	9.043.284
Unicredit Italiano	MI	2,58	0,00	288.105.457
Unilever CVA	AM	19,08	-0,05	5.693.656
Vinci	PA	39,37	1,86	1.930.582
Vivendi Universal	PA	19,54	-2,40	12.782.457
Volkswagen	XT	121,10	0,28	372.440

Fuente: FININFO

* Valores correspondientes al Mercado Nacional.

Información elaborada por BOLSAMANIA.COM
www.bolsamania.com

Mercado continuo

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Ibex35				
Abengoa	18,85	1,05	59,75	297.230
Abertis	14,78	0,41	23,17	1.783.897
Acciona	98,40	1,76	10,56	235.768
Acerinox	14,91	0,00	31,09	644.028
ACS	35,46	-0,11	8,61	621.770
Arcelor Mittal	26,06	1,32	53,29	753.920
Banco Popular	7,41	0,34	24,23	4.292.441
Banco Sabadell	5,02	0,00	3,51	2.542.798
Banesto	9,28	0,92	14,79	581.434
Bankinter	8,98	0,67	50,88	972.467
BBVA	12,43	0,89	45,85	18.038.480
BME	25,74	-0,81	39,97	464.199
Cintra	6,32	0,48	18,80	1.943.927
Criteria Caixa Corp.	3,48	1,02	25,00	2.088.793
Enagás	13,89	0,69	-10,73	754.037
Endesa	21,36	1,04	-25,31	748.876
FCC	28,16	2,14	20,70	358.906
Ferrovial	25,85	0,43	32,02	469.181
Gamesa	15,97	0,95	25,31	1.347.062
Gas Natural	14,38	1,23	-9,88	1.996.166
Grifols	12,08	0,04	-1,91	1.124.402
Iberdrola	6,48	0,54	-0,99	23.152.989
Iberdrola Renovables	3,34	0,15	9,51	5.922.682
Iberia	1,89	2,33	-4,44	7.664.678
Inditex	37,79	1,50	20,62	1.301.279
Indra Sistemas	16,55	1,25	2,19	652.132
Mapfre	3,00	1,39	25,68	4.241.527
OHL	18,53	2,94	86,04	431.078
REE	32,41	-0,15	-9,97	753.294
Repsol YPF	17,56	2,81	16,26	9.686.617
Sacyr Vallehermoso	11,15	1,46	75,04	235.543
Santander	10,71	-0,09	58,67	49.496.286
Técnicas Reunidas	39,62	1,05	115,21	234.678
Telecinco	8,80	8,31	16,56	3.311.134
Telefónica	18,13	1,40	14,35	17.121.365
Resto Mercado Continuo				
A. Domínguez	13,50	0,97	98,53	4.468
Afirma	0,43	2,61	13,97	3.875.647
Agua Barcelona	16,30	1,88	11,64	156.193
Aisa	2,16	-0,92	47,95	172.948
Alba	38,26	0,21	40,40	404.272
Amper	6,32	1,94	42,02	26.472
Antena 3	8,15	9,84	89,98	1.725.995
Avánzit	0,91	10,30	5,81	11.539.138

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Azkoyen	3,20	0,00	33,33	9.617
Banco Guipuzcoano	5,87	0,00	5,65	12.205
Banco Pastor	5,92	-1,00	19,88	139.643
Banco Valencia	6,68	-0,60	-9,51	284.238
Barón de Ley	30,48	-1,20	-14,77	4.547
Bayer	46,33	4,00	10,31	3.423
Befesa	16,99	0,47	41,70	35.052
CAF	349,95	3,54	40,04	9.098
CAM	5,70	0,71	1,79	69.935
Campofrío	7,30	0,83	-2,41	36.436
Cementos Portland	36,00	-1,93	45,75	2.876
Cepsa	29,25	0,34	-56,73	9.356
CIE Automotive	3,75	2,32	7,00	33.461
CLEOP	9,69	1,79	1,95	3.701
Clínica Baviera	6,98	0,58	-1,69	41.796
Codere	5,98	-0,33	-30,47	11.692
Corp. Dermoeestética	4,78	0,00	36,57	30.332
CVNE	14,00	-3,58	-15,15	587
Dinamia Capital	10,88	0,74	18,26	1.797
Dogi	0,64	0,00	-21,95	0
Duro Felguera	7,27	-0,55	94,91	119.717
E. del Zinc	1,50	-1,96	172,73	64.662
EADS	14,87	0,41	27,09	12.376
Ebro Puleva	12,52	0,97	30,89	332.109
Elecnor	10,78	4,66	52,05	18.336
ENCE	2,65	-0,56	5,38	433.419
Ercros	0,16	1,96	-2,50	1.434.914
Europac	3,69	1,66	34,87	146.626
Faer Pharma	3,90	1,43	46,25	208.133
Federico Patermina	7,46	0,00	25,59	0
Fersa Energías	2,35	-1,47	6,11	1.119.104
Fluidra	2,80	0,18	22,81	52.193
Funespaña	5,89	0,00	17,80	34
GAM	7,50	-2,60	36,36	38.600
General Inversiones	1,56	-4,59	-7,69	32.000
Grupo Catalana Occ.	15,45	3,00	6,48	233.001
Grupo Prisa	3,89	-0,13	71,90	1.059.860
Iberpapel	10,00	-1,77	7,18	645
Inbesos	3,44	5,20	34,90	18.312
Indo	1,25	0,00	17,45	61.389
Immo del Sur	21,25	-0,23	-1,39	523
Inmobiliaria Colonial	0,17	1,78	7,50	8.667.234
Inypsa	2,96	-1,33	25,99	11.008
Itinere	3,96	-0,25	6,45	59.395
Jazztel	0,24	0,83	88,29	17.677.730
Laboratorios Almirall	9,00	2,97	63,64	986.406

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Laboratorios Rovi	8,00	0,00	36,99	126.995
Lingotes Especiales	3,10	0,65	-15,07	9.378
Martinsa - Fadesa	7,30	0,00	0,00	0
Mecalux	11,06	-1,25	-7,83	1.281
Metrovacesa	23,00	0,00	-37,80	642
Miquel y Costas	15,32	-0,26	33,33	19.299
Montebalito	4,85	1,25	1,04	11.085
Natra	3,57	-0,42	0,74	97.736
Natraceutical	0,48	2,36	-4,40	488.289
NH Hoteles	3,78	11,19	21,32	7.016.473
Nicolás Correa	2,34	2,86	-20,68	26.354
Pescanova	25,95	1,17	-4,42	30.293
PRIM	7,26	0,28	17,10	3.378
Prosegur	27,51	0,18	17,41	57.905
Puleva Biotech	1,20	4,80	34,83	368.744
Realia Business	2,10	-0,71	35,16	44.711
Reno de Medici	0,21	-0,49	28,12	51.910
Renta 4	4,94	-0,40	-4,39	4.487
Renta Corporación	3,88	4,02	110,87	72.929
Royal Urbis	4,35	-4,40	-12,83	19.980
Riojanas	7,64	-1,29	-11,16	937
San José	10,00	0,10	-26,04	1.252
Seda Barcelona	0,34	0,00	0,00	0
Snice	0,92	0,76	12,68	88.411
Sol Meliá	5,90	7,47	38,50	856.827
Solaria Energía	3,23	-1,82	69,11	2.835.103
Sos Cuétara	3,49	1,45	-69,31	245.077
Sotogrande	5,77	-4,15	-29,20	510
SPS	1,25	2,89	94,53	783.071
Tavex Algodonera	0,62	4,04	16,60	35.140
Tecnocom	3,42	0,29	7,49	32.421
Testa Inmuebles	10,00	0,00	-38,46	0
Tubacex	3,43	1,93	45,96	640.603
Tubos Reunidos	2,61	0,38	25,48	535.294
Tudor	7,78	0,00	44,61	0
Unipapel	11,20	0,00	22,67	23.239
Uralita	4,19	0,48	-1,18	1.000
Urbas	0,19	1,60	46,15	759.967
Vértice 360	0,39	1,32	13,24	564.821
Vidrala	17,80	1,14	14,99	21.852
Viscofán	16,16	0,31	14,94	81.645
Vocento	3,99	-0,13	18,25	56.398
Vueling Airlines	8,46	0,59	156,36	76.450
Zardoya Otis	15,26	-0,39	26,26	160.667
Zeltia	3,29	0,46	-1,94	543.981

BONOLOTO

Lunes 7 de septiembre

1

9

10

14

15

49

Complem. **39** Reintegro **6**

BONOLOTO

Martes 8 de septiembre

3

13

21

22

35

48

Complem. **45** Reintegro **8**

BONOLOTO

Miércoles 9 de septiembre

15

16

22

29

36

45

Complem. **30** Reintegro **0**

BONOLOTO

Viernes 4 de septiembre

8

12

25

28

31

36

Complem. **3** Reintegro **5**

LOTería PRIMITIVA

Jueves 3 de septiembre

2

6

8

11

13

37

Complem. **24** Reintegro **8**

LOTería PRIMITIVA

Sábado 5 de septiembre

8

9

11

29

37

40

Complem. **7** Reintegro **7**

GORDO PRIMITIVA

Domingo 6 de septiembre

2

9

29

33

44

Nº Clave (Reintegro) **8**

EUROMILLONES

Viernes 4 de septiembre

6

9

20

38

39

Estrellas **9** **3**

EL 7/39

Jueves 3 de septiembre

1

6

7

12

24

37

39

Reintegro **2**

ONCE

Miércoles 9 septiembre

45016

Martes 8 de septiembre **24957**

Lunes 7 de septiembre **85526**

Domingo 6 de septiembre **96260**

Sábado 5 de septiembre **40552**

Viernes 4 de septiembre **06424**

Jueves 3 de septiembre **49825**

EL TIEMPO

SOLEADO

NUBES Y CLAROS

CHUBASCOS

CUBIERTO

LLUVIOSO

NIEBLA

GRANIZO

TORMENTA

NIEVE

El sol sale a las 07:50 y se pone a las 20:34

La luna sale a las 23:25 y se pone a las 14:06

EN SEGOVIA

HOY

31º MÁXIMA

MÍNIMA 16º

Tiempo apacible

El jueves los cielos estarán despejados o casi despejados. Temperaturas sin cambios apreciables en la región. Viento en calma. Por la noche los cielos estarán parcialmente cubiertos en la provincia. Ambiente suave de noche. No habrá precipitaciones. Temperatura mínima sin cambios. Vientos moderados del Este. Racha máxima en 24 horas de 25 km/h.

SENSACIÓN TÉRMICA31º

PUNTO DEL ROCÍO-0

HUMEDAD15%

VIENTOen calma

POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN19%

previsiones para mediodía

Fuente de Ibañeta

Cuellar

Navalmoral

Castellón

Sotosalbos

Segovia

Villacastín

Boceguillas

PRECIPITACIONES

0,0 mm³ (del 24/08 al 31/08)

RAYOS UV

nivel de radiación normal

ALERGIAS

nivel medio

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 25 de agosto al 02 de septiembre de 2009

Linres

58 m³ CAPACIDAD

Nivel actual

27 m³

Año 2008: 36 Hm³

Vencías

5 m³ CAPACIDAD

Nivel actual

4 m³

Año 2008: 4 Hm³

Duero

7463 m³ CAPACIDAD

Nivel actual

3990 m³

Año 2008: 4297 Hm³

MAÑANA

30º MÁXIMA

15º MÍNIMA

Día menos caluroso

El tiempo se mantendrá estable, con temperaturas diurnas muy agradables, durante la jornada del viernes en la región. El ambiente será soleado por la mañana. Por la tarde crecerán nubes de evolución y podría haber alguna tormenta local en áreas de montaña. Habrá un ligero descenso térmico. Viento en calma.

SÁBADO

27º MÁXIMA

15º MÍNIMA

El ambiente será otoñal

El sábado las nubes cubrirán parcialmente el cielo de la región. Es posible que haya precipitaciones en áreas de montaña, ya que la probabilidad de precipitación es media. Temperatura mínima sin cambios, y máxima en descenso, por lo que el calor será moderado en toda la provincia. Ambiente fresco de madrugada. Viento en calma.

EN ESPAÑA

HOY

Cielos poco nubosos o despejados, excepto en el área del Estrecho y en el Mar de Alborán donde habrá intervalos nubosos en forma de nubes bajas. Soplará levante fuerte en el área del Estrecho y moderado en la costa mediterránea andaluza. Chubascos en Melilla. Por la tarde crecerán nubes de evolución en zonas de montaña del centro y el norte peninsular, con posibilidad de tormentas aisladas a últimas horas de la tarde. Hará calor moderado en el Mediterráneo y el Cantábrico. Más intenso en el resto del país

ESPAÑA

Máx. Mín.

Albacete 31 15

Alicante 30 17

Almería 31 21

Ávila 29 15

Badajoz 36 21

Barcelona 28 23

Bilbao 29 19

Burgos 30 15

Cáceres 36 20

Cádiz 29 23

Castellón 30 19

Ceuta 29 23

Ciudad Real 34 17

Córdoba 36 20

Coruña, La 27 18

Cuenca 32 15

Girona 32 15

Gijón 25 19

Granada 30 16

Guadalajara 32 15

Huelva 31 20

Huesca 32 18

Ibiza 27 18

Jaén 35 21

León 31 12

Logroño 31 13

Lugo 29 15

Lleida 33 18

Madrid 32 19

Málaga 25 23

Mejilla 28 23

Murcia 32 19

Ourense 38 17

Oviedo 26 16

Palencia 28 15

Palma M. 28 21

Palmas, Las 28 22

Pamplona 30 15

Pontevedra 33 19

Salamanca 32 14

S. Sebastián 22 17

S.C. Tenerife 29 22

Santander 26 20

Segovia 31 16

Sevilla 36 22

Soria 30 11

Tarragona 29 20

Teruel 32 13

Toledo 34 17

Valencia 30 19

Valladolid 30 16

Vitoria 28 10

Zamora 34 16

Zaragoza 34 19

EUROPA

Máx. Mín.

Amsterdam 20 14

Atenas 28 20

Berlin 25 15

Bruselas 27 13

Buenos Aires 18 3

Caracas 34 28

Dublin 17 10

El Cairo 33 24

Estocolmo 20 10

Ginebra 24 11

Guatemala 28 16

La Habana 32 22

Lisboa 30 21

Londres 21 11

Los Angeles 27 18

México 23 14

EN EUROPA

HOY

El jueves se mantendrán los cielos despejados en el continente. El potente anticiclón situado en el continente, impedirá la llegada de cualquier tipo de nubosidad. Los cielos estarán poco nubosos o despejados, y los valores térmicos diurnos serán muy agradables. No se alcanzarán temperaturas sofocantes. El calor más acusado se situará en los países mediterráneos.

PRÓXIMOS DÍAS

Europa seguirá bajo la influencia del anticiclón. El tiempo será estable y soleado. Por la tarde se formarán nubes de evolución en montañas, y se formará alguna tormenta local en el Mediterráneo oriental. Se mantendrá el calor, con máximas entre los 20 y los 25 °C en el norte, en torno a los 25 °C en Centro-Europa, y que alcanzará con facilidad los 30 °C en los países del sur.

HAZTE SOCIO

902 40 07 07

www.manosunidas.org

HAZTE VOLUNTARIO

combatir el hambre,
proyecto de todos

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE					
TREN	MADRID - CHAMARTÍN	SEGOVIA - GUIOMAR	VALLADOLID - CAMPO GRANDE	DÍAS DE CIRCULACIÓN	OBSERVACIONES
8089	8:30	9:01	9:40	L M X J V	1
8109	10:30	11:00		L M X J V	1
8109	10:30	11:01	11:40	S D	2
8129	12:00	12:30		L M X J V S D	
8159	15:30	16:01	16:40	L M X J V S D	
8179	17:30	18:00		L M X J S D	3
8179	17:30	18:01	18:40	V	4
8199	19:15	19:46		L M X J V S D	
8219	21:00	21:31	22:10	L M X J V S D	

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN					
TREN	VALLADOLID - CAMPO GRANDE	SEGOVIA - GUIOMAR	MADRID - CHAMARTÍN	DÍAS DE CIRCULACIÓN	OBSERVACIONES
8078		7:00	7:32	L M X J V	1
8278	6:45	7:23	7:55	L M X J V	1
33078		7:33	8:05	L M X J V	
8088		8:00	8:32	L M X J V	5
8098		9:05	9:37	S D	2
8108	9:20	9:58	10:30	S D	2
8168	15:30	16:08	16:40	L M X J V S D	
8188		18:20	18:52	L M X J V S D	
8198	19:35	20:13	20:45	L M X J V S D	
8218		20:58	21:30	L M X J S D	3
8218	20:20	20:58	21:30	V	4

1. NO CIRCULA: 19/03, 9 y 10/04; 1 y 15/05; Y 11/06/09
2. CIRCULA: 19/03, 9 y 10/04; 1 y 15/05; Y 11/06/09
3. NO CIRCULA 18/03, 8 y 30/04; 14/05 y 10/06. CIRCULA 20/03, 10/04; 1 y 15/05; Y 12/06/09.
4. NO CIRCULA: 20/03, 10/04; 1 y 15/05; Y 12/06/09. CIRCULA 18/03, 8 y 30/04; 14/05 y 10/06/09.

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Polá de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:37 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:31 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:52 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)	9:37 H	11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:23 H		22:00 H		
Alicante		15:50 H		23:30 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Polá de Lena				15:00 H		
Sahagún				16:24 H		
Palencia				16:54 H		
Santander		7:05 H		17:25 H		
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	14.45 D	15.00 D
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RA-FAEL (estación), OTERO Y REVENGA

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40, 8:50; 10:30; 11,30; 12,30; 13,30; 14:00; 15,30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20;15	
VALTIENDA: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTTOYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUNOPEIRO: 7:45 y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 ho- ras (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:00; 9:15; 10:30; 13:25; 14:35; 15:35; 17:20; 19:20; 20:30 y 21:25 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15,50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 10:50 horas.	
AREVALO: 7:15 horas.	
AYLLON: 9:00 horas.	
BERNARDOS: 9:20 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
COCA: 8:00 horas.	
FUENTESAUCO: 8:30 horas.	
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.	
PALAZUELOS: 10:15; 16:15; 18:45 y 23:15 horas.	
PRADENA: 9:45 horas.	
RIAZA: 9:15 horas.	
SACRAMENIA: 8:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14,00; 15,30; 16,30; 17,15; 18,00; 19,30; 21,00; 22,00.	
TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00 horas.	
VALSAÍN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16:20 horas.	
AYLLON: 16:30 horas.	
COCA: 16:45 horas.	
FUENTESAUCO: 17:55 horas.	
LABAJOS: 15:45 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.	
NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)	
NAVAS DE ORO: 16:40 horas.	
NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.	
PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15horas.	
RIAZA: 16:45 horas.	
SACRAMENIA: 17:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.	
TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.	
VALSAÍN: 10:50; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45.	

EL SEÑOR

D. Ángel López Cabrera

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 9 de septiembre de 2009

A los 47 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Yolanda Antón Díez; hija, Virginia López Antón; padres, Jesús y Oliva; padre político, Antonio; abuela, María; hermana, M^a Josefa; hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 9:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San José Obrero; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Valladolid donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar el día 11, a las 9:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San José Obrero.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a Emilia Robledano Sanz

Ha descansado en la paz del Señor en Ortigosa del Monte el día 9 de septiembre de 2009

A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijo, Octavio Undabarrena Robledano; nietos, Tania, Tatiana, Octavio y Kira; hermana, Petra Robledano Sanz; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de La Losa; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de La Losa.

CASA DOLIENTE: RESIDENCIA DR. BARRIOS (ORTIGOSA DEL MONTE)

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones

Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

CARTELERA DE CINE

La cartelera de cine la puede encontrar en nuestras páginas 4 y 5, junto al resto de convocatorias de actividades culturales

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: CUÉLLAR Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88

AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN

SANCHONUÑO

PRÁDENA

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

RIAZA

CANTIMPALOS

CARBONERO EL MAYOR

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila				
Lunes a viernes				
7:30 - 10:30 - 14:00 - 16:30- 20:00				
Sábados, domingos y festivos				
9:00 - 18:00				
Domingos y festivos				
20:30				

Ávila - Segovia				
Lunes a viernes				
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00				
Sábados, domingos y festivos				
10:15 - 19:15				

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45

Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,45 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,00 € + 16 % IVA

TRABAJO

ALTA RENTABILIDAD. Su propia empresa desde 95 € /mes, sector en crecimiento, red nacional. Solicite dossier información. 670254446.

SI QUIERES trabajar hazte conductor de máquinas cargadoras, retroexcavadora y dumper. consigue tu carné, formación teórica-práctica en obra. Sueldos superiores 2.000 euros mes. Tenermos una bolsa de trabajo activa para nuestros alumnos. 902366810.

PREPÁRATE: COMO técnico en energías renovables (solar fotovoltaica eólica, geotérmica, etc...) Con la nueva ley de edificación y medio ambiente en España en los próximos años se crearan miles de puestos de trabajo sueldos superiores a 1500 euros mes. Tenemos una bolsa de trabajo activa para nuestros alumnos.

SE OFRECE matrimonio español con experiencia para vivir en finca. 654392395.

NECESITO PERSONA interna. Cuidado anciana. Tareas domésticas. Hablando español. 665870205, 607612215.

VENTAS

SE VENDE PISO muy luminoso, en Ctra. Valdevilla 2 habitaciones. Cocina y baño amueblados **GRAN OPORTUNIDAD** 93.000 €
Telf. 667 694 101

IDEAL INVERSOR. VENTA DE LOCAL EN SAN LORENZO. 105. m² en dos plantas. Acondicionado y alquilado actualmente. Negocio solvente. 180.000 Euros negociables. Llamar de 14 a 16:00 y a las 20:30 horas. 619 21 42 52. 921 43 19 60.

ALQUILERES

PISO CENTRICO, 3 dormitorios, amueblado, buenas vistas. Calefacción central. 670890060.

RELAX

RECIENTE DIVORCIADA. Tengo muchas ganas de sexo. Pago yo. 636366261.

BUSCO HOMBRE discreto para ponerselos a mi marido. 905445027.

¿ERES MORBOSO? ¿Te gusta el sexo gratis? Llámame. 902501996.

CUARENTONA. Pechugona. Busco sexo. No quiero dinero ni compromisos. 630749696.

PAMELA 1 vez en Segovia. Francés sin sexo a tope. 634695738.

MICHEL 20 años. 120 pecho. Principiante. Beso (lengua). Francés sin. 685561090

SUPERNOVEDAD EN Segovia. Travesti Tamara, morenaza, guapísima, degada, top model, superlechera, potente como un caballo, francés completo hasta el finas. Beso negro. 24 cm. reales. www.eroscontactos.com. 608165219.

SUPERNOVEDAD MADURITA. Tania guapa, 50 años, completa. Todos los servicios. Especialista en griego. 610074739.

SUPERNOVEDAD JOVENCI-TA. Samanta cuerpazo, ojos verdes. Todos los servicios menos griego. Atiendo 24 horas. 617748189.

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 627276247.

DESEOS RELAX. Renovación continua de señoritas. Servicios completos. 645342250.

JOVENCITAS BELLISIMAS. 22-23 años. Rubias morenas, apartamento lujo, Lesbico, co-pa, peli porno discrecion. 651.013546

CONTACTOS

Chicos Contacto Chicos®
803 423 318
www.chicoscontactochicos.es

¿Me ayudas?
803 553 652
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

SOLO CHICOS
CONTACTOS REALES
803 423 507
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

WOMAN EXTREME
803 423 055
www.womanextreme.es
maduras, infieles y universitarias
Precio máx. (IVA incluido) Red fija 1,16€/min. Red Móvil: 1,51€/min. CALL HOUSE SLU Apdo. Correos 18070 CP 28080 Madrid. Mayores de 18 años al llamar a este número entra a formar parte de la BÚSQUEDA de Call Member SLU accediendo así a nuestras mejores promociones. *WOMAN BAJA a 0,10€ 1,20€ no IVA

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

Tú crees que las cosas en el mundo podrían cambiar. Nosotros lo sabemos.

ONGD Jóvenes del Tercer Mundo

20 años trabajando para llevar la Educación y el Desarrollo a las zonas más desfavorecidas de América Latina, África y Asia
www.jovenesdeltercermundo.org

Ayuntamiento de FRESNO DE CANTESPINO (SEGOVIA)

ANUNCIO DE APERTURA DE INFORMACIÓN PÚBLICA

En fecha 24 de julio de 2009, en sesión extraordinaria urgente fue acordada la aprobación inicial del plan parcial que desarrolla el sector urbanizable industrial "La Balsa" y simultáneamente proyecto de actuación del polígono industrial "La Balsa", que incluye determinaciones generales, determinaciones básicas sobre urbanización y determinaciones básicas sobre reparcelación, en consecuencia se abre período de información pública durante un período de dos meses a partir de la publicación del último de los anuncios preceptivos señalados en la normativa.

Asimismo y dado que dicho plan parcial ha de someterse a evaluación de impacto ambiental, de conformidad con lo previsto en el artículo 9 y ss. del Real Decreto Legislativo 1/2008, de 11 de enero, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley de evaluación de Impacto Ambiental de proyectos, el estudio de impacto ambiental se somete a información pública durante el plazo y período indicado en el párrafo precedente.

Dicha documentación estará a disposición de quienes quieran consultar los expedientes relacionados, así como para la presentación de alegaciones, sugerencias y cualesquiera otros documentos.

Dichos expedientes estarán dispuestos para su consulta de lunes a viernes en horario de 10:00 a 14:00 horas, en las Oficinas del Ayuntamiento de Fresno de Cantespino, sitas en la Plaza Mayor, nº 1.

El acuerdo de aprobación inicial de dichos instrumentos de planeamiento y de gestión urbanística produce la suspensión del otorgamiento de las licencias urbanísticas citadas en los párrafos 1º, 2º, 3º y 4º de la letra a) y 1º la letra b) del artículo 288 del reglamento de urbanismos de Castilla y León, en las áreas determinadas.

Fresno de Cantespino a 7 de agosto de 2009.— EL ALCALDE. Fdo., Rafael Fernández Martín

Ayuntamiento de NAVAS DE SAN ANTONIO (SEGOVIA)

INFORMACIÓN PÚBLICA EXPEDIENTE DE AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Por este Ayuntamiento se está tramitando expediente para la ejecución de la obra de Velatorio Municipal en la Parcela 188 del Polígono 5, sujeta a autorización de uso excepcional en suelo rústico de conformidad con lo establecido en los artículos 23 y siguientes de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León.

En cumplimiento del artículo 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre un período de información pública de veinte días hábiles a contar desde el siguiente a la publicación de este anuncio para que todo el que se considere afectado por el uso que se pretende realizar pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

En Navas de San Antonio, a 2 de septiembre de 2009.
EL ALCALDE. Fdo., Luis Miguel Pérez Ayuso

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

tú cuentas

eladelantado.com

¡Asóciate!

una sonrisa es salud

902 10 10 65
www.medicusmundi.es

medicusmundi

Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones > 921 46 12 12
> Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones
Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > 921 46 12 12 > Suscripciones

INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia nuestras ofertas

VENDE O ALQUILA LOCAL
EN EZEQUIEL GONZÁLEZ
86M² CONSTRUIDOS
ACONDICIONADO
¡OPORTUNIDAD!
Ref. 8486

ALQUILA LOCAL EN AVDA. PADRE CLARET
150M² EN PLANTA.
¡ACONDICIONADO! ¡GRAN ESCAPARATE EN ESQUINA!
Ref. 8781

ALQUILA LOCAL CÉNTRICO
ACONDICIONADO. BUENA FACHADA. 100M². ASEOS Y A. ACONDICIONADO.
1200€ Ref. 10548

ALQUILA LOCAL EN SEGOVIA
700M². ACONDICIONADO. IDEAL SUPERMERCADO. TAMBIÉN POSIBILIDAD DE RESTAURANTE. INFORMACIÓN PERSONAL.
Ref. 10547

ALQUILA LOCAL EN CALLE JOSÉ ZORRILLA
75M² EN DOS PLANTAS
¡ACONDICIONADO!
¡IDEAL PARA SU NEGOCIO!
Ref. 11128

ALQUILA LOCAL EN C/ EZEQUIEL GONZÁLEZ
94M². MUY BIEN ACONDICIONADO.
¡IDEAL TAMBIÉN COMO OFICINA! ¡SÓLO 1000 €!
Ref. 11451

ALQUILA LOCAL COMERCIAL
JUNTO PLAZA MAYOR. 128 M² EN PLANTA.
¡TOTALMENTE ACONDICIONADO!
¡1250 €! (207.900 PTAS)
Ref. 11485

ALQUILA LOCAL EN CALLE SANTO TOMÁS
90M². ACONDICIONADO
¡IDEAL CUALQUIER ACTIVIDAD! ¡GRAN FACHADA HACIENDO ESQUINA! Ref. 11486

TEL.: 921 44 30 31

ARCO

921471474

FINANCIA

caja segovia

EL 100% y los gastos

ROBLEDO T

4ª FASE

ESTUDIOS, APARTAMENTOS PISOS de 2, 3 y 4 dormitorios, LOCALES COMERCIALES con trasteros y aparcamientos

CHALETs en parcelas de 350 y 1.000 m² de todos los tamaños con semisótano para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, etc.

OFERTA 20% descuento + Cocina amueblada

Visite PISO PILOTO

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZ T

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

Nuevo proyecto de ficción para Telecinco

La cadena ha encomendado a su ex director de antena, Alberto Carullo, un nuevo proyecto de ficción. Se trata de *Tiempo de descuento*, una comedia sobre las relaciones entre hombres y mujeres protagonizada por un triángulo de actores que, actualmente, se encuentra en fase de *casting*.



La presentadora cambia de cadena.

Una de las 'chicas' de Quequé, en 'BF'

Ana Morgade ficha por *Buena-fuente*. La actriz y presentadora, que saltó a la popularidad el curso pasado en *Estas no son las noticias* de Cuatro, cambia ahora de cadena para colaborar en el *late show* de La Sexta. Se incorporará al programa de El Terrat a partir del próximo 21 de septiembre.

David Bisbal, un cantante de culebrón

Uno de los actuales exponentes de la música española y latina, un *ex triunfito*, realizará un cameo en la exitosa telenovela juvenil *Atrévete a soñar*, versión mexicana de la argentina *Patito feo*. En el serial ya han participado también Enrique Iglesias, Paulina Rubio o Jonas Brothers.

LOS PAYASOS DE LA TELE
ARMANDO RODRÍGUEZ

Cine español

La realidad es innegable, y en los tiempos que corren, ejercicios de filantropía, caridad y abnegación espiritual en televisión... pues los justos. Y esa realidad es: el cine español baja el *share*. Determinados productos, casi siempre por debajo de la línea que separa lo bueno de lo malo, suelen funcionar. Y se repiten cada cierto tiempo (me viene a la mente un *Torrente 2: Misión en Marbella*, por ejemplo) para recaudar espectadores y justificar cajas...

Pero, ¿y todas las demás películas? Porque una cosa es apoyar económicamente la producción de películas, impulsar a nuevos talentos, arrimar el hombro con los directores consolidados, arriesgar en una superproducción... y otra bien distinta es algo tan sencillo como emitir esas películas en la tele.

Las cadenas han dado la espalda definitivamente al cine español, que se ha convertido en la pescadilla que se muerde la cola: no se emiten, luego no hay promoción; no hay promoción, luego el público no acude a las salas; y si la gente no acude a las salas, significa que no hay interés. Conclusión: si a la gente no le interesa el cine español, ¿para qué programar una película?

Por el simple hecho de la promoción del producto patrio, está claro. Pero, obviamente, las televisiones prefieren sumar buenos *shares* y relegar la película española de turno a franjas clandestinas para cubrirse las espaldas y cumplir el expediente.

Luis Fernández, jefefalte máximo de RTVE, dijo que TVE era «la verdadera impulsora de la industria cinematográfica española». En todo el verano, solo emitió en *prime time* una cinta: *Yo soy la Juani*. Pues si eso es impulsar el cine español se puede hacer cruces.

TELEVISIÓN 45

■ ROB MORROW • Protagonista de 'Doctor en Alaska' y 'Numb3rs'

«Siento orgullo de haber influido en otras series de médicos»

MARÍA QUIJANO (FAX PRESS)

El doctor Fleischman fue el primero de una larga estirpe de médicos televisivos que llevan tomando las pantallas desde hace años, algo de lo que su intérprete, Rob Morrow, se siente orgulloso. El actor estadounidense visita España para presentar la quinta temporada de *Numb3rs*, la serie policiaca que protagoniza y que emite La Sexta.

Han pasado 10 años, pero el público le sigue recordando por Doctor en Alaska ¿Le molesta?

No, en absoluto. Al contrario, soy muy afortunado. Cuando era más joven y acababa de hacer la serie, me preocupaba que la gente no me diera la oportunidad de hacer otras cosas, pero no ha sido así. Estoy muy orgulloso de haber trabajado en *Doctor en Alaska*.

¿Cómo recuerda esa época?

La serie cambió mi vida en todos los sentidos. Cuando terminamos parecía que había ido a la universidad: aprendí mucho y mejoré mi forma de actuar. Estoy muy agradecido a *Doctor en Alaska* y me encanta que se siga recordando.

Fue la primera serie sobre médicos y dio pie a muchas y diferentes réplicas ¿le enorgullece haber sido pionero en el género?

Me encanta ver la influencia que ha tenido en otras series posteriores, sobre todo en la mezcla de drama y comedia. Es verdad, me siento muy orgulloso.

Han grabado seis temporadas de Numb3rs ¿no está algo cansado de su personaje?

Sí, a veces me siento un poco cansado, pero me lo tomo como



El actor Rob Morrow, protagonista de 'Numb3rs' y 'Doctor en Alaska'.

una carrera de maratón, hay que saber cogerle el ritmo. Por el momento, tengo firmado un contrato por siete temporadas, aunque si la séptima tiene éxito podrían llegar a las 10. No tengo claro si yo seguiría hasta una décima temporada.

¿Cómo evolucionará su personaje en la quinta temporada?

Don Epps comenzará a replantearse su carrera y tendrá una crisis existencial. Además, al final de la temporada le ocurrirá algo terrible.

¿Qué final le gustaría?

Me gustaría que se retirara, se casara y tuviera hijos. Y quizá que escriba un libro con su hermano y se hagan ricos.

Ha dirigido dos capítulos de Numb3rs, ¿qué tal la experiencia?

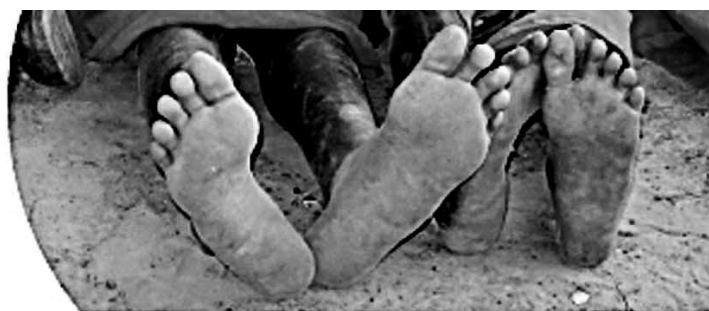
Me encanta dirigir, pero es complicado ser actor y realizador a la vez. Solo puedo dirigir un capítulo de la serie al año porque lleva mucho tiempo y en 2009 no he podido hacerlo porque he rodado *The bucket list* con Jack Nicholson.

Lo que necesitan urgentemente

NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.

+ de 25 años disminuyendo diferencias
Ayuda en Acción
www.ayudaenaccion.org
902 402 404



LO MEJOR DEL DÍA



Llega la undécima temporada de ‘Cuéntame cómo pasó’

Durante 10 temporadas, los Alcántara nos han contado la historia de su familia, que es la misma que la de muchos españoles que vivieron los años del franquismo. Hoy llega la undécima temporada, que se ubica en el año 1977. TVE 1. 22,00 HORAS.



Concha García Campoy entrevista a Mariano Rajoy

El curso político ha arrancado al rojo vivo, con numerosos temas de fricción entre Gobierno y oposición. Para pasar revista a todos ellos, Concha García Campoy entrevista hoy en exclusiva al presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy. CUATRO. 12,45 HORAS.

Centro Residencial Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Centro Recomendado por el Ilustre Colegio Oficial de Médicos

www.centrodoctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortigosa del Monte (Segovia)

LA PROGRAMACIÓN

tve1	tve2		cuatro	5		cyl7
09:00 Los desayunos de TVE 10:30 La mañana de La 1. Magacín que consta de secciones sobre salud, actualidad o cocina, entre otras. 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón. Toda la actualidad social y la crónica rosa. 15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. La presente temporada se está centrando en lo social, en las pequeñas historias que viven los protagonistas, aunque siempre teniendo como telón de fondo la situación que se vive en la España franquista. 17:15 Doña Bárbara. Tele-novela. 18:50 España directo. Programa de actualidad con conexiones en directo gracias a los reporteros. 20:00 Gente. Crónica social y sucesos. 21:00 Telediario 2. Informativo en el que se recogen las noticias más importantes del día. 21:55 El tiempo 22:00 Cuéntame cómo pasó. Ha transcurrido un año y medio desde la muerte de Francisco Franco, pero el país parece ya otro muy distinto 23:50 Cine. Crimen Feroz. De Alex de la Iglesia. Con Guillermo Toledo, Mónica Cervera, Luis Varela, Enrique Villén, Fernando Tejero, Javier Gutiérrez y Kira Miró. 01:45 Telediario 3 02:00 Comerciales 02:15 TVE es música 18:50 España directo Magacín que incluye numerosas conexiones en directo por toda la geografía española.	06:00 TVE es música 07:00 Los Lunnis. Los animales del bosque, Vickie el vikingo, Pocoyó, El jardín de los sueños, Los hermanos Koala, Las tortugas ninja, Oliver y Benji, Zorori el extraordinario, La abeja maya, Mascotas papanatas y Pacific blue. 15:00 Vela. Audi Medcup 15:30 Saber y ganar. Veterano concurso con Jordi Hurtado, que examina los conocimientos culturales de los participantes. 16:00 Grandes documentales. Animales como nosotros e Insecto alienígena. La amante religiosa. 18:00 En construcción. Espacio que incluye Las chicas Gilmore y Buffy Cazavampiros. 20:00 Friday Night Lights 21:00 Vuelta Ciclista a España 21:30 Sorteo de la Lotería Primitiva y la Lotería Nacional 21:35 Dos hombres y medio 22:00 Días de cine 23:20 Paddock GP. Todas las novedades del Mundial de Motociclismo. 00:30 La 2 Noticias. Informativo. 01:00 El tiempo. Toda la información meteorológica de los próximos días. 01:05 Festival de Jazz de San Javier 2009. Los mejores conciertos de este acontecimiento cultural. 02:25 Cine de madrugada. Los Diablos. Joseph y Chloé, dos hermanos de unos 12 años abandonados al nacer, huyen sin cesar de las casas de acogida y los centros de menores. 21:35 Dos hombres y medio Comedia protagonizada por el actor Charlie Sheen, en la que interpreta a un curioso soltero.	06:30 Las noticias de la mañana 09:00 Espejo público. Programa de actualidad con Susanna Griso. 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso. 14:00 Los Simpson. Se emiten los capítulos titulados Marge contra monorail y La elección de Selma. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo que está presentado por Pilar Galán y Roberto Arce. 16:00 Vaya par... de tres. Toda la crónica social del verano con Jesús Mariñas, María Patiño y Ximo Rovira. 17:00 Tal cual lo contamos. Programa presentado por Cristina Lasvignes en el que se trata la actualidad. Además, el amplio grupo de colaboradores hace un repaso a la crónica social. 19:15 El diario. Talk-show en el que los invitados acuden al plató para hablar de sus problemas. 21:00 Antena 3 Noticias 2. Informativo con todas las noticias acaecidas en el día de hoy. 22:00 La noche mix. Espacio de reporteros al estilo de Callejeros que relata todo lo que sucede en las noches españolas. Se recoge el testimonio de todo tipo de personas. 23:00 Arena mix. Un verano de lujo. 00:15 La noche más ardiente II 02:30 Adivina quién gana esta noche 04:30 Repetición de programas 22:00 La noche mix El programa recorre diferentes escenarios para tomar el pulso a la noche desde varias perspectivas.	06:55 Una vez más 07:45 Even Stevens 08:35 Bola de dragón Z 09:00 Suerte por la mañana! Concurso. 10:00 Por un tubo 10:45 Medicopter: Infierno sin salida y Rabia ciega 12:45 Las mañanas de Cuatro. Presentado por Concha García Campoy. 14:25 Noticias Cuatro. Informativo presentado por Javier Ruiz. 15:15 Fama. La nueva generación 15:30 Fama. El casting 16:35 Los exitosos Pells. El acuerdo. 17:25 Reforma sorpresa. Presentado por Nuria Roca. Redecora el hogar de los espectadores en tan sólo unas horas. 18:35 El zapping de Surferos 18:50 Lo mejor de Password 19:10 Password. Concurso presentado por Luján Argüelles al que acuden personajes famosos. 20:20 Noticias Cuatro. Informativo. 21:25 El hormiguero. Presentado por Pablo Motos. 22:15 Cine Cuatro. La morada del miedo. EE UU, 2005. Dirigida por Andrew Douglas. Interpretes: Ryan Reynolds, Melissa George, Jimmy Bennett, Jesse James yChloé Grace Moretz. 00:55 Eureka. Inteligencia artificial y Primario. 01:45 Cuatrofera. Primos lejanos: compromisos. 02:25 La llamada millonaria. Concurso. 05:45 Shopping. Televenta. 06:25 Recuatro 21:25 El hormiguero Acude al plató el grupo de pop Backstreet Boys, una de las bandas más populares del mundo.	06:30 Informativos Telecinco 09:00 El programa de Ana Rosa. Con Ana Rosa Quintana y sus colaboradores. 12:30 Mujeres y hombres y viceversa. Presentado por Emma García. 14:00 Karlos Arguiñano en tu cocina 14:30 De buena ley 15:00 Informativos Telecinco 15:45 Sálvame diario. Magacín sobre el mundo rosa presentado por Jorge Javier Vázquez. 19:00 Toma cero y a jugar. Concurso presentado por Daniel Domenjó en el que dos concursantes, arropados por sus familias y el público, deberán responder correctamente a las preguntas planteadas y utilizar su intuición a la hora de elegir, ya que pueden llegar a llevarse un premio de 120.000 euros. 20:00 Pasapalabra. Con Christian Gálvez. 20:55 Informativos Telecinco 21:45 Gran Hermano. Reality-show presentado por Mercedes Milá. Undécima edición de la morada más famosa de la televisión. Este año participan 17 concursantes y están repartidos en dos casas: 11 en una y otros 6 en la vivienda espía. Éstos últimos tendrán una tarea muy especial que determinará su futuro en la casa. 01:15 Gran Hermano: la casa en directo 02:45 Lluvia de euros 04:00 Infocomerciales 05:00 Fusión sonora 21:45 Gran Hermano Mercedes Milá presenta una nueva gala de este espacio en la que un participante abandonará la casa.	07:10 Larry David 07:40 Lo mejor de La Sexta 09:00 Despierta y gana 10:30 Cocina con Bruno. De la mano de Bruno Oteiza, este espacio ofrece las mejores recetas. 11:00 Brigada policial 12:00 Crímenes imperfectos. Doble capítulo. 14:00 La Sexta Noticias 14:55 Futurama 15:25 Sé lo que hicisteis... Los presentadores y los colaboradores del espacio analizan los continuos desastres periodísticos que se perpetran en los diferentes programas televisivos dedicados al mundo del corazón y a la crónica social. 17:25 Estados alterados Maitena. Serie de humor protagonizada por María Adán. 17:55 La tira 18:25 Jag: alerta roja. Serie. 19:25 Navy 20:20 La Sexta Noticias 21:30 El intermedio. Llega el análisis humorístico de la actualidad. 22:15 Navy: investigación criminal. Serie acerca de un equipo de agentes especiales del Servicio de Investigación Criminal de la Marina de Estados Unidos. Se emite una doble entrega. 00:00 Buenafuente 01:15 El rey de la colina. Tragicomedia de animación para adultos que sigue el día a día de las actividades de Hank Hill, su familia y sus vecinos de un pueblo de Texas. 02:20 Ganas de ganar 22:15 Navy: investigación... Un teniente de la marina, inspector internacional, ha sido envenenado con sustancias radioactivas.	07:30 CYL 7 Noticias 08:30 Primera hora 09:30 Un país en la mochila 10:00 Documental 10:30 Mi destino eres tú 11:30 Luz María 13:00 Documental 13:30 Sal y pimienta 14:00 Cifras y letras. Concurso. 14:30 CYL 7 Noticias. La información general estará presentada por Nati Melendre y Álvaro Elúa; Jose Emilio Colodrón y Susana Garcinuño repasarán los deportes. 15:30 Acorralada. Telenovela cuya trama gira en torno a la desenfadada maldad de la familia Irazábal, que, por dos veces, intenta destruir las vidas de una madre y sus dos hijas. 17:00 Las hermanas McLeod 18:00 Tal como somos Castilla y León 20:00 Rex. La serie está ambientada en Viena. 21:00 CYL 7 Noticias. Los periodistas Estefanía Ureña y Alejandra Abad presentan la información general. Diego Espinilla y Javier Mardones repasarán los deportes. 22:00 Cine. Final fantasy. Cinta de animación con las voces de Alec Baldwin, Steve Buscemi, Peri Gilpin, Ming-Na, Ving Rhames, Donald Sutherland y James Woods (ver más información sobre la obra en la sección Las Películas). 23:55 CYL 7 Noticias. La última edición del servicio de noticias estará conducido por Juan Manuel Pérez. 01:00 Doctor en Alaska 17:00 Las hermanas McLeod Serie que narra las aventuras y desventuras de dos hermanas que fueron separadas de niñas.

ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA

Gimnasio Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE			
★★	Final fantasy	22:00	CYL 7
★★	La morada del miedo	22:15	Cuatro
★★	Crimen ferpecto	23:50	TVE 1
★★	Cosas que perdimos en el fuego	23:30	Digital + (D. 1)
★★★	Los diablos	02:25	TVE 2
● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena			

BUTACA DEPORTIVA			
Vela. Audi MedCup	15:00	TVE 2	
Voleibol. Europeo. Francia-España	16:30	Teledeporte	
Tenis. US Open	20:00	Eurosport	
Motociclismo. Paddock GP	23:20	TVE 2	
Fútbol Americano. NFL. Pittsburgh-Tennessee	02:30	Digital + (D. 9)	

El Fogón Sefardí

RESTAURANTE

TERRAZA DE VERANO

Ven a “Tostear” a nuestra taberna desde **1,95 €/unidad. Otra manera de cenar...**

Tel. 921 466 250 www.lacasamudejar.com C/ Judería Vieja 17

Y para el almuerzo...de lunes a viernes

menú del día con variedad de platos.

10:00 *Nuestras fiestas*
12:00 *Belinda.* Telenovela.
12:50 *Más humor*
13:45 *Hoy en escena*
14:00 *CYL 8 Noticias*
14:30 *Documental*
15:00 *Matrícula*
15:30 *CYL 8 Noticias*
16:00 *La zona que mola*
18:00 *Enid Blyton*
18:30 *Date el bote*
19:30 *Siente Castilla y León*
20:15 *Hoy en escena*
20:30 *CYL 8 Noticias*
21:00 *Documental.* Reino salvaje.
21:30 *Segovia es así...*
23:30 *CYL 8 Noticias*
00:00 *Siente Castilla y León*
00:45 *Programación de noche*

09:30 *Buenos días, Madrid*
12:15 *Walker Texas Ranger*
13:15 *Alto y claro*
14:00 *Telenoticias*
15:00 *Deportes/El tiempo*
15:30 *Madrid a la última*
16:00 *Cifras y letras*
16:40 *Date el bote*
17:45 *Madrid directo*
19:05 *Cine western.* Las aventuras de Buffalo Bill.
20:55 *Telenoticias*
21:30 *Deportes*
21:40 *El tiempo*
21:50 *Cine: una de acción.* Venganza ciega.
23:40 *Gabinete de crisis*
00:00 *Diario de la noche.* Espacio presentado por Hermann Tertsch.
01:00 *Territorio comanche*
02:30 *Animalia*
03:00 *Son-ámbulos*

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

TVE 1 23:50

CRIMEN FERPECTO

★★

Todo vale a la hora de ascender en el trabajo

Ficha técnica: Comedia. España, 2004. **Dirección:** Álex de la Iglesia. **Intérpretes:** Guillermo Toledo, Mónica Cervera, Luis Varela, Enrique Villén, Fernando Tejero, Kira Miró y Helena Carrión. 106 minutos.

Rafael es un tipo seductor y ambicioso. Trabaja en unos grandes almacenes y ha convertido la sección de señoras en su feudo particular. Rafael aspira a convertirse en el nuevo Jefe de Planta. Su principal rival para ocupar el puesto es Don Antonio, el veterano encargado de la sección de Caballeros. Por fatalidades del destino, Don Antonio muere accidentalmente tras una discusión acalorada. El único testigo del crimen es Lourdes, una dependienta que no duda en chantajear a Rafael.

DIGITAL + (D. 1) 23:30

COSAS QUE PERDIMOS EN EL FUEGO

★★

Redención para dos seres caídos en desgracia

Ficha técnica: Drama. Estados Unidos, 2007. **Dirección:** Susanne Bier. **Intérpretes:** Halle Berry, Benicio del Toro, David Duchovny, Alison Lohman y Omar Benson Miller. 119 m.

Tras perder a su marido en un suceso violento, Audrey Burke, madre de dos hijos, forja una especial relación con Jerry Sunborne, un ex heroinómano que fue el mejor amigo de su marido en la infancia. Audrey ofrece cobijo a Jerry con la esperanza de que pueda ayudarle a ella y a sus dos hijos a enfrentarse a tan terrible pérdida. Pero Jerry libra una batalla diaria.

TVE 2 02:25

LOS DIABLOS

★★★

Dos niños abandonados buscan regresar a su casa

Ficha técnica: Drama. Francia, 2002. **Dirección:** Christophe Ruggia. **Intérpretes:** Adèle Haenel, Vincent Rottiers, Rochdy Labidi, Jacques Bonaffé, Aurélia Petit y Galamelah Lagraa. 105 m.

Crudo relato que retrata la vida de Joseph y Chloé, dos hermanos de unos 12 años que huyen sin parar. Son dos niños perdidos que fueron abandonados al nacer. Chloé no habla, está fuera del mundo y no soporta que nadie la toque. Por su parte, Joseph organiza las fugas y luego la sigue, la protege, convencido de que ella quiere encontrar la casa de sus padres.

CUATRO 22:15

LA MORADA DEL MIEDO

★★

Una familia se muda a una mansión maldita

Ficha técnica: Terror. Estados Unidos, 2005. **Dirección:** Andrew Douglas. **Intérpretes:** Ryan Reynolds, Melissa George, Philip Baker Hall, Jimmy Bennett, Jesse James y Chloe Moretz. 90 minutos.

Basada en un suceso real. El 14 de Noviembre de 1974 en Long Island, Nueva York, la policía recibió una escalofriante llamada telefónica que los condujo a una espantosa escena de un crimen en una residencia en Amityville, Long Island. Una familia había sido asesinada en sus propias camas. En los siguientes días, uno de los hijos confesó ser el autor del crimen.

Fontanería

Calefacción

Cuartos de baño

Azulejos y pavimentos de gres

CALVO & MUNAR
DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. ‘El Cerro’. 40006 SEGOVIA • Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00 • www.calvoymunar.com

|LA ÚLTIMA| ICAL / SALAMANCA

El festival de cine independiente L'Alternativa, que se celebra en Barcelona del 13 al 21 de noviembre, homenajeará en su XVI edición al realizador salmantino Basilio Martín Patino (Lumbrerales, 1930), a quien le dedicará una retrospectiva y diversas actividades paralelas. Para la organización, Patino es "un creador cinematográfico imprescindible en la historia del cine español, precursor de la crónica social y política contestataria cuya extensa carrera en solitario ha estado siempre alejada de los circuitos comerciales".

La retrospectiva 'Basilio Martín Patino, Libertad e independencia' ofrecerá al público barcelonés la posibilidad de ver su amplia filmografía: 'Nueve cartas a Berta' (1966), 'Canciones para después de una guerra' (1971), 'Queridísimos verdugos' (1973), 'Caudillo' (1973), 'Los paraísos perdidos' (1985), 'Madrid' (1987), 'El grito del sur: Casas Viejas' (1996), 'Ojos verdes' (1996), 'Octavia' (2002) y 'A la sombra de la Alhambra' (2006).

Además, el certamen acogerá una mesa redonda en torno a la faceta experimental y al particular tratamiento de la imagen en el cine de Martín Patino, basada en el último traba-

Patino fue precursor de la crónica social y política contestataria, con una carrera alejada de los circuitos comerciales

jo del documentalista: el ensayo cinematográfico 'Espejos en la niebla (Un ensayo audiovisual)' (2008), que se proyectará antes de la charla.

Bajo el título 'Nuevas perspectivas en la recepción de la imagen', los profesores Josep Mª Catalá, catedrático de Ciencias de la Comunicación de la Universidad Autónoma de Barcelona, y Aurora Fernández Po-

lanco, de la Universidad Complutense de Madrid, junto con el propio Patino, reflexionarán sobre las construcciones temporales y los juegos narrativos que el director salmantino utiliza en sus procesos creativos.

"Estos juegos de imágenes y de temporalidad se advierten al desmenuzar esta original pro-

puesta audiovisual que creó en su taller La Linterna Mágica como parte de una exposición, en la cual el espectador-colaborador puede escoger y combinar las diferentes partes de la historia presentada como un laberinto de opciones. El resultado es una lectura crítica, una mirada intrahistórica, sobre las tensio-

nes socioeconómicas y culturales que aquejaron a la España del primer tercio del siglo XX", apuntan desde el certamen.

La mesa redonda, de entrada gratuita, se celebrará el jueves 19 de noviembre en Auditorio del CCCB a partir de las 20,15 h, tras la proyección del filme 'Espejos en la niebla'.

El cineasta de la libertad

El salmantino Basilio Martín Patino recibirá el homenaje del festival L'Alternativa, en Barcelona



El director de cine salmantino Basilio Martín Patino en el Festival de San Sebastián. / ICAL

|HEMEROTECA|

AMPARO BARRIO

Segovia
hace **75** años

Contribución industrial y comercial

LA ADMINISTRACIÓN DE RENTAS PÚBLICAS DE LA PROVINCIA, CUMPLIENDO LO DISPUESTO POR LOS ARTÍCULOS 79 Y 84 del Reglamento de la Contribución Industrial y de Comercio de 28 de mayo de 1896 en armonía con lo que determinan las bases 34 y 35 del Decreto de 11 de mayo de 1926, convoca en dicha oficina al objeto de proceder a la elección de cargos y constitución de gremios, si hubiere lugar, a cuantos en esta capital ejerzan industrias, comercio, profesiones, artes y oficios de los comprendidos en la tarifa primera, sección segunda y tarifas segunda y tercera, que son los que tienen derecho a constituir gremios o colegio para distribuirse individualmente el importe de su contribución respectiva, siempre que no se hallen comprendidos en algunos de los casos tercero, cuarto y quinto del artículo 74 del citado Reglamento, señalándose los días y horas que a continuación se expresan del corriente mes y año:

Día 22.- A las diez, vendedores por menor de tejidos; tarifa 1ª, sección 1ª, clase 4ª bis, epígrafe I. A las doce, vendedores por mayor de vinos del país; tarifa 1ª, sección 1ª, clase 6ª, epígrafe I.

Día 24.- A las diez, vendedores por menor de ultramarinos; tarifa 1ª, sección 1ª, clase 8ª, epígrafe 18. A las doce, vendedores por menor de carnes frescas; tarifa 1ª, sección 1ª, clase 9ª, epígrafe 15...

Útiles

¡Aprovecha lo que
nos queda de verano!
Últimos días de campaña de jardinería

Pol. Ind. Hontoria • Segovia • www.utiles.es